

24 57 77
TÉLÉPHONEZ AVANT 9 HEURES
DÉPÂNEZ DANS LA JOURNÉE
TÉLÉVISION - HI-FI - VIDÉO
Jeanneret
& C^o SA
Rue du Seyon 26-30 - Neuchâtel
114431-183

Neuchâtel
GROS
crédits
demandés
(Page 3)

CHRONIQUE RÉGIONALE:
pages 2, 3, 4, 6, 7 et 9.
CARNET DU JOUR: page 2.
PROGRAMMES
RADIO/TV: page 11.
TOUS LES SPORTS:
pages 18, 19, 20 et 21.
INTERNATIONALE ET
NATIONALE:
pages 23 et 24.

FAN FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL
L'EXPRESS
LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01

Séisme en Turquie: centaines de morts

ANKARA (ATS/AFP/AP). — Deux provinces de l'est de la Turquie ont été ravagées dimanche matin par un violent séisme qui a tué au moins 500 personnes et détruit des villages entiers au nord et à l'est de la grande ville orientale d'Erzurum et à l'ouest de la province de Kars, frontalière avec l'URSS.

Les dégâts les plus importants ont été enregistrés au nord d'Erzurum, dans les villages de montagne aux maisons de terre et de bois de la région de Narman, coupée du monde pendant de nombreuses heures.

On y déplorait, dimanche après-midi, plus de 230 morts, de nombreux blessés et sans-abri. L'organisation des secours par l'armée et le Croissant-Rouge est particulièrement difficile dans cette région très accidentée et soumise actuellement à des conditions météorologiques très dures.

Le séisme a également ravagé la haute plaine sur près de 200 kilomètres entre Erzurum et Sarikamis (à l'ouest de la province de Kars). Trente-quatre villages ont été entièrement détruits dans la région d'Horsan et plus de 100 corps ont été dégagés des décombres. Le bilan provisoire pour la région des Sarikamis s'élève également à une centaine de morts. Des dizaines de blessés, certains très grièvement atteints, ont été accueillis dans les hôpitaux d'Erzurum, devant lesquels stationnent des foules inquiètes, venues de toute la région.

AFFOLEMENT

La situation dans ces hôpitaux, mal équipés pour faire face à une telle catastrophe, est dramatique.

Certains ont d'ailleurs été touchés par le tremblement de terre. L'affolement est tel dans plusieurs de ces établissements que les médecins doivent presque se battre, selon des témoins, pour pénétrer dans les salles d'opération. Les étudiants de l'Université locale sont venus nombreux pour donner leur sang.

Alors que les autorités locales redoutent que le bilan n'atteigne un millier de morts, le commandement de l'état de siège pour les provinces sinistrées (la 9^{me} armée) a pris dans l'après-midi le contrôle de toute l'information sur le séisme. Après avoir publié un communiqué officiel faisant état de 430 décès, les autorités militaires ont imposé un «black-out» sur l'évolution de la situation.

Les observateurs sur place estiment toutefois que le nombre de 500 morts pourrait être dépassé, même si le chiffre de 1000 morts, redouté par les responsables locaux en début d'après-midi, ne devait pas être atteint.

SECOURS SUISSES

Aussitôt des volontaires du corps suisse d'aide en cas de catastrophe se sont envolés vers la Turquie. D'autre part, une délégation de la Croix-Rouge, com-

portant des médecins et des spécialistes et transportant 1500 tentes et des cuisines de campagne, a elle aussi décollé dimanche pour Ankara.

EN AFGHANISTAN AUSSI

Par ailleurs, comme en Turquie, un violent tremblement de terre s'est produit dimanche matin en Afghanistan, dans les montagnes de la région d'Hindukush, a annoncé l'institut sismologique de La Nouvelle-Delhi. Le séisme a atteint 6,5 sur l'échelle de Richter, alors que celui mesuré en Turquie était de 6 degrés. On ignore pour l'instant si ce tremblement de terre a fait des victimes.

Seize kilomètres à contresens!

REICHENBURG (ATS). — Les automobilistes qui ont fait samedi un petit bout de chemin sur l'autoroute N3 dans les Grisons, n'ont pas encore dû en revenir: pendant seize kilomètres en effet, un conducteur a emprunté ce tronçon autoroutier à contresens dans la direction de Coire!

Par une chance tout à fait extraordinaire, son véhicule n'a touché personne. La police a réussi à arrêter le chauffard vers la sortie de Reichenburg (SZ) et lui a saisi sur-le-champ son permis de conduire avant de procéder à une prise de sang dont on ne connaît pas le résultat...

Trois nouveaux bienheureux

CITÉ-DU-VATICAN (AP). — Devant 70.000 personnes rassemblées sur la place Saint-Pierre à Rome, le pape Jean-Paul II a présidé dimanche une cérémonie au cours de laquelle ont été béatifiés un capucin roumain, un Basque espagnol et un prêtre-médecin sicilien. Dans son homélie, le souverain pontife a déclaré que le frère Jérémie, qui est le premier Roumain à devenir bienheureux, avait «jeté un pont entre les peuples et les Eglises chrétiennes» de son époque. Le frère Jérémie, né en Valachie le 28 juin 1556, arriva en Italie à l'âge de 20 ans, et donna «des preuves extraordinaires de charité», se consacrant pendant 40 ans aux pauvres et aux malades de la région de Naples, a dit Jean-Paul II.

Parmi les pèlerins figuraient plusieurs centaines de Roumains. C'est la première fois qu'un pèlerinage roumain aussi important vient à Rome depuis 1948.

Les autres nouveaux bienheureux sont Domingo Iturrate-Zubergo, un Basque mort en 1927 à l'âge de 26 ans, et Giacomo Cusmano, prêtre et médecin sicilien, né en 1834 et mort en 1888.


Citroën BX 16.
1600 cm³. 92 CV.
Venez l'essayer.


Apollo
Garages Henri Favre
Neuchâtel/Bavay
46 12 12
155822-181

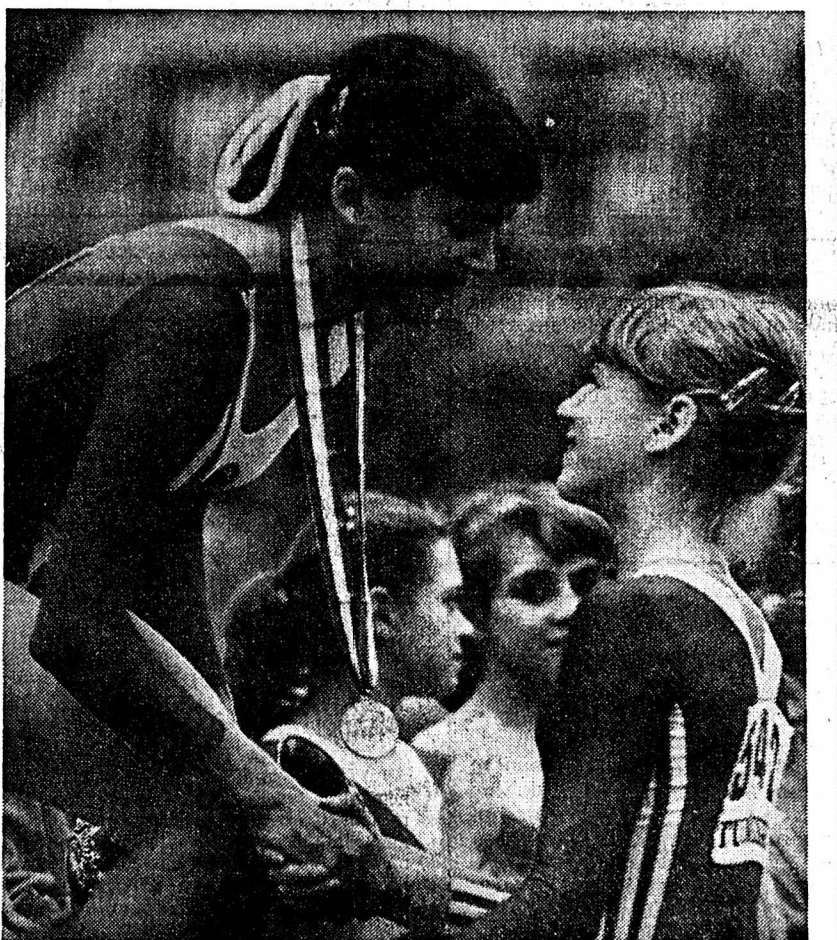
Sombre soirée pour les Neuchâtelois



La Chaux-de-Fonds (Ligue B), Le Locle, Fleurier et NS Young Sprinters (première ligue) battus: samedi fut une sombre soirée pour le hockey neuchâtelois et même jurassien, puisque le champion de Suisse, Bienne, s'est incliné à Arosa alors qu'Ajoie était également battu par Villars. Sur notre photo, le Biennois Baertschi se heurte, une fois de plus, au gardien Sundberg. Lire en page 21.

(Keystone)

Une nouvelle reine



Alors que son compatriote Belozertchev confirmait, de brillante façon, son titre mondial du concours complet lors de la finale aux engins, Natalia Yourchenko (à gauche) réhabilitait la gymnastique féminine, devançant ces poupées qui, depuis quelques années, avaient jeté le discrédit sur cette épreuve. Hélas! blessée dès la première épreuve de la finale aux engins, elle ne pouvait faire moisson de médailles à l'image de Dimitri Belozertchev... Lire en page 20.

(Téléphoto AP)

Ligue A: le grand couac des grands



Sion (à la Charrière), Saint-Gall (à Chiasso), Servette (chez lui), Neuchâtel Xamax au tapis à Vevey, seule des équipes de tête Grasshopper a réalisé une bonne opération en... cédant un point à Bâle! En somme, une douzième journée pour rien? Qu'en pensent le Veveysan Diserens (à gauche) et le Xamaxien Thévenaz? Finalement, ce couac des grands aura profité aux petits. Comme quoi jamais rien n'est perdu.

(ASL)

Genève: M. Aubert invité à parler devant la conférence de l'espoir

BERNE (AP). — Le président de la Confédération, M. Pierre Aubert s'adressera, vraisemblablement mardi à Genève, aux participants à la «conférence de la réconciliation nationale» sur le Liban, qui débutera au plus tard lundi après-midi.

C'est ce qu'a déclaré dans la nuit de samedi à dimanche à Berne M. Johnny Abdo, ambassadeur du Liban en Suisse, à la suite de l'entretien en tête à tête entre M. Aubert et le président libanais Amine Gemayel et un dîner de travail

réunissant les deux délégations. M. Gemayel était arrivé samedi en fin d'après-midi à la résidence du «Lohn», à Kehr-satz, près de Berne. Il a invité M. Aubert à se rendre au Liban. Au sujet d'une éventuelle rencontre à Berne avec des membres de l'opposition, tel que le leader druze Walid Joumblatt, M. Abdo a souligné que rien n'était prévu en ce sens. M. Gemayel est cependant prêt à rencontrer quiconque, si cette rencontre peut servir les intérêts de la conférence.

Selon M. Michel Pache, porte-parole

du département fédéral des affaires étrangères (DFAE), les deux présidents se sont entretenus durant 80 minutes de la situation libanaise. Parallèlement, les deux délégations ont également évoqué la question libanaise. Le dîner de travail qui a suivi s'est prolongé jusqu'à 23 heures.

M. Aubert a accepté l'invitation du président Gemayel de venir parler à Genève devant la «conférence de réconciliation nationale». Cette allocution est prévue pour mardi matin. Selon M. Abdo, la conférence débutera lundi entre 17 et 18 heures.

LA CONFÉRENCE DE L'ESPOIR

M. Gemayel a fait part de sa satisfaction d'être en Suisse et des grands espoirs qu'il plaçait dans la conférence. Il a souhaité que l'esprit de paix, de libéralisme et de démocratie qui caractérise la Suisse, marque également les conversations qui se dérouleront à Genève. De l'avis de M. Abdo, la rencontre de Genève constitue pour M. Gemayel la «conférence de l'espoir».

L'ambassadeur libanais s'attend à ce que la réunion de Genève dure de quatre à sept jours. Si nécessaire, elle se prolongera. Quant au président Gemayel, il restera en Suisse jusqu'à ce que la conférence soit terminée, car il se dit ouvert à toutes questions et propositions de solution.



MM. Aubert et Gemayel: des sourires de bon augure? (Téléphoto AP)

Les idées et les faits

Face au chaos

Ils sont à Genève, ceux qui cherchent la paix au Liban. En apparence loin des batailles, des complots, des attentats. Mais sur les bords du Léman, l'ordre du jour n'est sans doute qu'un mirage. Un de plus. Réconcilier les Libanais: est-ce possible, croyable? Le doute, déjà, est monté en première ligne.

Un article, paru le 27 décembre 1975 dans le journal égyptien «Al Gomhouriya» donnait la mesure et le ton. Après huit ans de batailles, l'interrogation demeure étonnamment valable: «Libanais, sur qui tirez-vous? C'est le Liban que vous ciblez de balles.»

Aucun parti, aucune milice n'a voulu entendre cette mise en garde. Certains l'ont ignorée, désavouée. D'autres ne pouvaient pas la percevoir tant l'alerte était pressante, tant le pire devait être à tout prix conjuré. Que faire et qu'entreprendre dans un pays qui n'est plus un Etat, mais où s'agitent, s'interpellent et se défient 25 armées ou milices privées; où, face à 13 partis musulmans, huit formations chrétiennes tentent d'endiguer le flot, alors que du côté chrétien, 36 évêques essaient d'apaiser les colères de fidèles appartenant à 9 Eglises différentes. Le 28 septembre 1983, Khaddam, le ministre syrien des affaires étrangères précisa: «Nous souhaitons le départ de la force multinationale et le plus tôt sera le mieux. Nous ne sommes plus au temps des croisades.»

La conférence de Genève ne parviendra pas, pour l'essentiel, à infléchir la position syrienne. Or, sans la force multinationale, que resterait-il

du morceau de Liban qui essaie de survivre? Gemayel aurait-il eu seulement la possibilité de venir à Genève plaider un dossier sans espoir? Rien n'a changé non plus, du côté syrien, depuis qu'après les accords de Chitaura en 1976, Assad déclara: «Le Liban est un pays arabe comme les autres.» Sur quoi bâtir et pour qui reconstruire? Walid Joumblatt, le chef des Druzes, en dépit d'habiletés diplomatiques, n'a au fond de lui-même sans doute rien changé à la position exprimée le 31 août de cette année: «Un dialogue avec Gemayel est hors de propos.»

Il fut un temps où, par la voix de l'imam Moussa El Sadr, les chiites disaient encore: «Chrétiens et musulmans nous sauverons le Liban.» Les chiites groupés aujourd'hui dans le mouvement Amal ne tiennent plus le même langage. Leur nouveau chef vient de déclarer sans détour que «face aux provocations des chrétiens, nous sommes tous des combattants.» Quand s'ouvrira la première séance de la conférence de l'impossible, il se peut que Gemayel se souvienne de ce que disait son père alors chef des Phalanges. C'était le 5 novembre 1975: «60 % des chrétiens, pour survivre, envisagent une partition du Liban.» Malgré tous les efforts, elle est un fait, alors que c'est pour unir et réunir que se tient la conférence. Des soldats occidentaux qui n'étaient pas des conquérants sont morts au chevet du Liban. Leur souvenir ne suffira pas car la guérison paraît impossible.

L. GRANGER

AVIS TARDIFS

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

FABRIQUES DE TABAC RÉUNIES SA
2003 NEUCHÂTEL-SERRIERESVISITE DU CENTRE
DE PRODUCTIONSamedi 5 novembre, à 9 h et 9 h 30
Samedi 3 décembre, à 9 h et 9 h 30

157373-176



AREUSE

Auto contre cyclomoteur:
une blessée

Samedi, vers 18 h 25, M. M.F., de Neuchâtel, circulait en auto sur la rampe nord-est de la jonction d'Areuse, vers Cortaillo. Au sommet de la rampe, au signal, il est reparti prématurément alors qu'arrivait de sa gauche un cyclomoteur piloté par M^{lle} Marie-Josée Jean-Mairet, 23 ans, de Colombier. Une collision se produisit.

Sous l'effet du choc, M^{lle} Jean-Mairet chuta lourdement sur la chaussée. Blessée, elle a été transportée à l'hôpital Pourtales.

NEUCHÂTEL

Collision:
témoins svp!

Samedi, vers 11 h 40, M^{lle} I. G., de Neuchâtel, montait en auto la rue des Mulets, vers le pont du Mail; dans un virage à gauche, une collision se produisit avec la voiture conduite par M. J. M. B., de Neuchâtel. Dégâts.

Les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la gendarmerie de Neuchâtel (Tél. 24 24 24).

CORTAILLOD

Noces d'or

(c) Entourés de leurs enfants et petits-enfants, M. et M^{me} Alfred Bindth, respectivement nés en 1910 et 1912, ont célébré, dimanche, dans l'intimité familiale, le cinquantenaire de leur mariage, lequel eut lieu à Saint-Blaise le 30 octobre 1933.

Les autorités civiles et religieuses sont venues féliciter et fleurir cet heureux couple, en fin de semaine: Le président de l'exécutif, M. Ch. Turuvani, les conseillers communaux Bays et Yersin, l'administrateur M. Daina, les pasteurs Barbier et Méndez et MM. René Gaschen, président du conseil de paroisse, composaient cette délégation officielle.

M. et M^{me} Bindth se sont installés à Cortaillo en 1969 après avoir remis le garage qu'ils exploitaient à Boudry. Ils avaient d'ailleurs déjà vécu au village dans les années 40.

Retraits de permis
de conduire

En application des articles 16 et 17 de la LCR, les infractions commises ainsi que les accidents de la circulation survenus dans le canton ont nécessité l'examen de 200 dossiers par le service des automobiles durant le mois de septembre. Les mesures administratives suivantes ont été notifiées: 121 avertissements, 32 avertissements sévères, 12 interdictions de conduire des cyclomoteurs, une interdiction de conduire en Suisse frappant un automobiliste étranger, une interdiction de conduire un tracteur pour ivresse et 61 retraits de permis de conduire.

CARNET DU JOUR

Bibliothèque publique et universitaire: lecture publique lundi de 13 h à 20 h; du mardi au vendredi de 9 h à 20 h, samedi de 9 h à 17 h.

EXPOSITIONS. — Musée d'art et d'histoire: Fermé. Musée d'ethnographie: Fermé. Musée d'histoire naturelle: Fermé. Musée cantonal d'archéologie: Fermé. Bibliothèque publique et universitaire, Salle Rousseau: Mercredi et samedi de 14 h à 17 h. J.-J. Rousseau dans la Principauté de Neuchâtel. Ecole club Migros: J.-F. Favre « Cheminement ».

TOURISME. — Bureau officiel de renseignements: Place Numa-Droz 1, tél. 25 42 42.

CINÉMAS. — Bio: 18 h 30, L'invitation au voyage. 16 ans. 20 h 45, Chaleur et poussière. 14 ans.

Apollo: 15 h, 17 h 30, 20 h 30, Le retour du Jedi. 12 ans.

Palace: 15 h, 20 h 45, Le bourreau des cours. 12 ans. 2^{me} semaine.

Arcaides: 15 h, 20 h 30, L'ami de Vincent. 16 ans. 2^{me} semaine.

Rex: 20 h 45, Le marginal. 16 ans.

Studio: 15 h, 21 h, Vous habitez chez vos parents? 12 ans.

CONCERT — Plateau libre (fermé le dimanche): Rots Anabo - Reggae (Ghana).

DANSE ET ATTRACTIONS (jusqu'à 4 h) L'ABC, La Rotonde, Big Ben (fermé le dimanche). L'Escale, Frisbee (fermé le lundi).

DANCINGS (jusqu'à 2 h)

Play Boy (Thielle, fermé le dimanche). Bar du Dauphin (fermé le dimanche). Red club (fermé le lundi). Au Vieux-Vapeur (fermé le mardi). Bavière.

Parents Informations: Tél. 25 56 46, de lundi de 18 h à 22 h et le jeudi de 14 h à 18 h.

Télébible: Tél. 46 18 78.

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Au tribunal de police de Boudry

Alors qu'il roulait normalement au volant d'une fourgonnette, derrière un camion rue de la Gare vers Peseux, ceci à une heure d'intense trafic, S.-A. S. a soudain vu une voiture qui le dépassait lui faire une queue de poisson en tentant de s'insérer entre son véhicule et le camion. Il y eut accrochage mais l'automobiliste fautif poursuivit sa route en dépassant le camion par la droite, puis en brûlant un feu rouge. Identifié, ce conducteur a payé

le mandat de répression de 400 fr., mais pourquoi, diable, S.-A. S. se retrouve-t-il devant le tribunal? On lui reproche tout bonnement de ne pas avoir facilité... le dépassement du conducteur téméraire!

— Aberrant!, clame son défenseur. J'en ai déjà vu pas mal mais là, c'est la perle!

Le tribunal a estimé cependant que S.-A. S. aurait dû tenter quelque chose pour éviter l'accrochage, freiner ou donner un coup de volant à droite par exemple. Pour n'avoir rien fait, il paiera une amende de 50 fr. et 60 fr. de frais.

AUTRES AFFAIRES

Pour avoir utilisé dans une annonce publicitaire le terme «fin de série», alors qu'il n'était pas titulaire d'une autorisation officielle pour soldes, F. D. a écopé d'une amende de 90 fr. et paiera 40 fr. de frais. R.-M. J. paiera 300 fr. d'amende et 50 fr. de frais pour avoir employé un ressortissant étranger dépourvu des autorisations de travail nécessaires. Le prévenu avait pourtant insisté sur le fait qu'il s'agisse de la N5.

Le Conseil général
de Saint-Blaise au
chevet du «chantier
du siècle»

De notre correspondant: Le Conseil général de Saint-Blaise a, samedi matin, fait une escapade hors les murs en compagnie du Conseil communal. Les autorités ont, en effet, été menées en car... jusqu'à Neuchâtel pour visiter les chantiers de la N5.

Accueillies au pavillon d'information de Beauregard par MM. Jean-Daniel Dupuis, ingénieur cantonal et Raymond Mizel, secrétaire général du service des ponts et chaussées, elles ont mis cap sur l'échangeur de Champ-Coco, le tunnel de Prébarreau, la jonction de Serrières et celle du Nid-du-Crô. Vêtues d'un ciré jaune et coiffées d'un casque vert. Tous partis politiques confondus...

UNE INFORMATION UTILE

Cette information n'était pas inutile car un conseiller avisé en vaut deux. Et on est à la veille d'une étape décisive dans les travaux d'implantation de la nouvelle N5 à l'est de Neuchâtel. C'est à partir du 15 novembre prochain et pendant une période d'un mois, que les plans de la future autoroute seront mis à l'enquête publique.

Les conseillers ont été heureux d'apprendre que le tronçon Neuchâtel-Saint-Blaise empruntera un parcours toujours dénivelé. Il sera, en outre, pour une large part en tranchée couverte sur les territoires communaux d'Hauterive et de Saint-Blaise. Quant aux parties non dissimulées, elles bénéficieront d'une couverture partielle pour atténuer les désagréables effets du bruit sur le coiteau où réside la majorité de la population.

Par ailleurs, la construction de la nouvelle N5 permettra la création d'une large zone de détente dans un cadre de verdure, de la plage de Monruz aux abords de la Pointe de Marin. Deux ports nouveaux — ceux d'Hauterive et de Saint-Blaise prévus pour quelque trois cents bateaux chacun — ponctueront la rive. Les conseillers ont tous marqués un vif intérêt pour le «chantier du siècle» ouvert à Neuchâtel et qui commence à montrer le bout de son nez du côté de Saint-Blaise.

C. Z.

BOUDRY

Importante visite à Electrona

(c) Chaque année, le Centre de perfectionnement de Lucerne organise des cours se déroulant dans diverses entreprises. Récemment, les professeurs de chimie de l'enseignement secondaire suisse ont été les hôtes de l'entreprise Electrona, à Boudry. Accueillis par le sous-directeur M. Roland Badertscher, les participants ont tout d'abord assisté à une excellente présentation audio-visuelle de l'entreprise avant d'entamer la visite de l'usine, de toutes les étapes de la fabrication des batteries, ainsi que des nombreux produits réalisés et mis au point par Electrona. Les visiteurs se sont montrés impressionnés par la haute technicité développée par cette entreprise installée à Boudry depuis 1944.

Le «Muguet» fêtera ses 45 ans



SOUS LE SIGNE DE LA MUSIQUE. - La société d'accordéonistes se porte bien. (Avipress-P. Treuthardt)

Le club d'accordéon «Le Muguet», de Neuchâtel, a organisé dernièrement son traditionnel camp musical au Mont-de-Buttes. Les membres seniors et juniors ont profité d'un week-end magnifique où régnaient humeur et détente. Sous l'expertise direction de leur chef, le programme du prochain concert annuel a été mis au point afin de célébrer dignement le 45^{me} anniversaire de la société.

En cette fin d'année «Le Muguet» donnera également quelques concerts dans des homes pour personnes du troisième âge et invite la population à sa prochaine manifestation.

PROMOTION ÉCONOMIQUE

Microfil industries SA: les marchés ne
boudent pas la haute précision exclusive

La tréfilerie de haute précision ignore les fluctuations de la conjoncture. Microfil industrie SA est une société née en fin 1982 à la suite de la fusion de deux entreprises spécialisées installées à Lausanne (le siège) et à Neuchâtel (unité de production).

Elle n'emploie qu'une quinzaine de collaborateurs, car la production est largement mécanisée, mais son atout est, grâce à la fusion qui a mis fin à une concurrence stérile, d'être une entreprise unique en son genre en Suisse et sans doute, aussi, dans le monde. M. Jean Carbonnier, administrateur, relève que les petites entreprises, comme la sienne,

sont flexibles et peuvent immédiatement réagir aux besoins du marché.

DES PETITS FILS ROND

Les débuts se sont réalisés dans le secteur horloger mécanique, mais depuis il a fallu trouver d'autres débouchés d'avenir. La tréfilerie de haute précision est désormais recherchée dans divers secteurs: fils pour usages électriques, aiguilles pour imprimantes, pointes de mesure, barres (pour les thermomètres par exemple), décolletage, jouet technique, textile et d'autres applications. L'avenir, bien sûr, est dans l'électronique, l'électro-érosion.

L'entreprise exporte près de 50 % de sa production vers l'Allemagne occidentale, la France, l'Autriche, l'Inde, le Japon, l'Italie et l'ambition de conquérir le marché américain:

— Notre force est que ce genre de production spécialisée en petites séries n'intéresse pas les grandes entreprises. Même les grandes tréfileries s'adressent à nous...

Microfil industries tourne fort bien. Le chômage est ignoré, le personnel qualifié est stable et formé sur place. L'entreprise est présente dans les expositions nationales et internationales, se fait connaître grâce aux revues techniques:

— Dans nos milieux, tout le monde se connaît et les clients se chargent eux-mêmes de notre promotion...

NE PAS S'ENDORMIR

Pourtant, l'entreprise ne s'endort pas sur un oreiller de paresse, même si le carnet de commandes est déjà bien rempli pour 1984:

— A Lausanne, on développe la fourniture d'aiguilles en tungstène pour les têtes d'imprimantes. Nous mettons l'accent sur le programme de développement pour améliorer sans cesse les procédés de fabrication mis au point au fil des années. La recherche appliquée est indispensable pour marcher au pas avec le progrès. Désormais, avec l'électronique, il s'agit de tréfiler à des diamètres toujours plus fins (jusqu'à 15 microns)...

ADAPTATION PERMANENTE

L'industrie électronique pose sans cesse de nouveaux problèmes technologiques à résoudre rapidement. Elle a besoin de fils de plus en plus fins revêtus

Un prénom, c'est pour la vie
Il est difficile d'être Constant

Vincent, François, Paul, tout le monde connaît. Mais les autres? Le choix d'un prénom, c'est toute une histoire. On n'ira pas jusqu'à dire que cela conditionne un destin, mais quand même, c'est en principe définitif...

Si par hasard certains parents se sentaient à court d'idées, ils n'auraient qu'à feuilleter la brochure que la société d'assurances «Rentens-talt» vient de publier. Elle a fait des statistiques sur les prénoms de 100 000 enfants, durant une vingtaine d'années, et a ainsi répertorié plus de 3000 prénoms selon leur fréquence. On y trouve de tout, des noms les plus communs aux noms les plus poétiques, les plus exotiques, voire les plus incongrus.

S'appeler Pierre ou Jean, ce n'est pas très original mais ça passera toujours; ils ne sont d'ailleurs pas classés premiers, c'est Daniel le grand vainqueur. En compagnie des Christophe, Martin, André ou Philippe, il reste en tête, résistant gaillardement aux modes. Le classique, ça tient le coup!

ATTENTION AUX ASTUCES

Côté filles, c'est du pareil au même, on fait dans une discrétion de bon ton: Brigitte, Susanne, Anne ou Denise tiennent le haut du pavé. Sandra se paie la première place, mais Sandrine suit de loin. Si les Béatrice coïtoient les Isabelle ou Patricia en tête du classement, les Béatrix sont moins recherchées. Et que dire des pégrinations de Caroline (42^{me} position) qui passe à Carolin (43^{5e}) puis à Karolina (463) pour finir à Karoline (1004) et... Carolyn? A en avoir le tournis.

Les garçons ont moins de subtilités orthographiques, si ce n'est que l'âme slave y est très prisée: Sacha, Boris et Gregory fraternisent avec Pascal, Olivier et Michel. Plutôt fr-

quent, Romeo (282) lui, est certes plus recherché, mais c'est un prénom qui a des revers, de même qu'Eros (431): plutôt lourd à porter... Pour continuer dans une Antiquité toujours présente, Jules (489) se porte bien aussi; par contre, on cherche en vain Auguste, remplacé il est vrai par August et Augustin.

DES NOMS WAGNÉRIENS

Pas de Vénus chez les filles. Les temps héroïques les ont moins marquées peut-être, ce qui n'est pas le cas pour l'histoire biblique: Esther (25), Rebecca (220) ou Rachel (173) se portent à merveille. Mais dans certains noms passent les accents fracassants de quelque Nuit de Walpurgis, noms assez rares mais tonitruants: Elfriede, Gudrun, Waltraud, Bronhilda, Walburga. Une cavalcade de Walkires...

Ailleurs, on ferait plutôt dans la citronnelle, ou carrément la fleur d'orange: Petronella, Philomena, Sidonie et Sixtine, au parfum suave et désuet. Leurs pendants masculins, qui ne sont pas mal non plus: Amédée, Ambrosius, Polycarp, Urbain, et tout de même, Constant!

Liberté totale alors? Presque. A l'état civil, on précise que selon la loi, les noms manifestement ridicules, choquants ou absurdes sont refusés. Ça n'arrive pour ainsi dire jamais, heureusement — encore que la notion de ridicule subisse des fluctuations variées... Par contre, les Claude ou les Dominique se voient parfois contraints de porter deux noms. Il faut en effet que le prénom détermine clairement le sexe! Petite devinette pour finir: Mériose, masculin ou féminin? C'est le greffe du tribunal qui a dû trancher. Une charmante petite blondinette s'appelle maintenant Mériose-Marguerite...

C.-L. D.

BIBLIOGRAPHIE

«Miroir statistique de la Suisse 1983»

Combien l'agriculture, l'industrie des machines et l'hôtellerie occupent-elles de personnes? De prix et des salaires, lesquels ont augmenté le plus rapidement entre 1960 et 1982? A quoi est affecté le produit de la fiscalité de la Confédération, des cantons et des communes? D'où viennent les

principales devises qui affluent dans notre pays? Quelle est la force des principaux partis représentés dans les parlements cantonaux? vous trouverez la réponse à toutes ces questions et à bien d'autres encore dans le «Miroir statistique de la Suisse» que la SDES vient de publier pour la sixième année consécutive.

Loterie à numéros
du 29 octobre

NUMÉROS SORTIS:

1, 7, 12, 14, 17 et 28

Complémentaire: 3

Statistique
des numéros sortis

1	110	15	101	29	117
2	110	16	90	30	105
3	118	17	88	31	98
4	124	18	112	32	104
5	98	19	100	33	96
6	54	20	101	34	99
7	86	21	94	35	108
8	100	22	119	36	106
9	122	23	107	37	87
10	108	24	98	38	97
11	119	25	115	39	107
12	112	26	108	40	119
13	111	27	115	41	27
14	99	28	114	42	35

Pari mutuel
romand

Course française de dimanche:
1 - 3 - 10 - 18 - 17 - 11 - 14

Les rapports:
TRIO. Ordre 2078 fr. 30. Ordre différent 188 fr. 95. Couplé 31 fr. 50.

QUARTO. Ordre: cagnotte 6454 fr. 30. Ordre différent: cagnotte 1737 fr. 20. Triplé 78 fr. 95. LOTO. 7 numéros: cagnotte 391 fr. 25. 6 numéros 489 fr. 05. 5 numéros 67 fr. 20.

QUINTO. cagnotte 12.962 fr. 55.

Course suisse de dimanche:
Trio - quarto:
12 - 6 - 16 - 4

TRIO. Ordre 6431 fr. 80. Ordre différent 824 fr. 15.
QUARTO. Ordre: cagnotte 537 fr. 70. Ordre différent: cagnotte 806 fr. 50.

Sport-Toto

X X 1 1 X 2 1 2 1 2 X 1 1

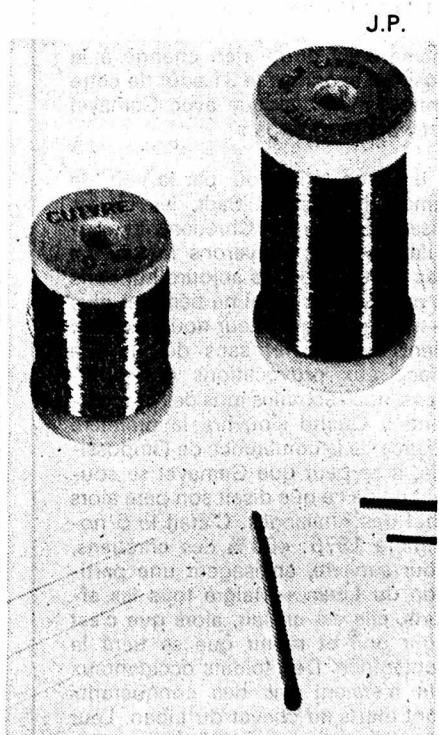
Toto-X

1 - 16 - 17 - 22 - 23 - 36
Complémentaire: 11

COMMERÇANTS

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour le résoudre un service à votre disposition.

Feuille d'avis de Neuchâtel



LE TRÉFILAGE. — Des bobines de fils ronds de plus en plus réduites, défiant une allumette.

(Avipress - R. Chevalley)

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Collision : gros dégâts



● SAMEDI, vers 23 h 20, M. P.P., domicilié à Yverdon, qui circulait sur le quai Philippe Godet vers Auvier, n'a pas été en mesure d'immobiliser son auto derrière le véhicule piloté par M. C.-H. J., de Rochefort. Ce dernier, s'étant arrêté à la hauteur de la rue de la Balance pour prendre un auto-stoppeur. Dégâts importants.

Salon « Expo » : quel succès !



ANIMATION PERMANENTE. - Le Salon «Expo» est devenu un lieu de rencontre. (Avipress-P. Treuthardt)

● LE Salon «Expo 83» a fermé ses portes hier soir. Cette grande manifestation commerciale, réunissant plus de 70 exposants, patronnée par la Ville de Neuchâtel et la «FAN-l'Express» a attiré, cette année, des dizaines de milliers de visiteurs venus de toute la région.

Stands décorés avec goût, concerts, attractions, jeux, concours : les

organisateurs ont vu leurs efforts et leur imagination largement récompensés.

Les affaires ont très bien marché, confirmant le climat de confiance face à l'annonce d'une reprise économique générale. Le Salon «Expo» est désormais une grande manifestation témoignant de la vitalité du commerce neuchâtelois.

Le Conseil général de Neuchâtel siègera lundi prochain

De la Salle des conférences au « Neuchâtel Trade Center » Crédits de 5 millions demandés par le Conseil communal

Lundi prochain aura lieu la séance de novembre du Conseil général. Elle sera presque entièrement consacrée à l'étude de rapports du Conseil communal, qui demande l'octroi de gros crédits se montant au total à 5 millions de francs.

Toutefois un des gros morceaux des débats de lundi prochain ne portera pas sur une demande de crédit, mais sur le projet de vente de la Salle des conférences pour le prix d'un million de francs. Elle deviendra le «Neuchâtel Trade Center» (NTC), destiné à assister les entreprises qui envisagent de s'implanter dans la ville. Trois entrepreneurs développeront dans le bâtiment, qui abrite actuellement la Musique militaire et la taxidermie du Musée d'histoire naturelle, un important centre comprenant un secrétariat plurilingue équipé, télex, téléphone, téléfax, salles de travail et de conférences.

Dès ses débuts, le NTC disposera d'une clientèle permanente, à savoir la maison E.C. Economy Consulting Ltd Neuchâtel (coordination industrielle internationale), des entrepreneurs généraux, un industriel de la technique dentaire, diverses sociétés, tous travaillant à l'échelon mondial. Le Conseil communal souligne que le projet du NTC permettra la création d'emplois nouveaux et sera une source d'impôts supplémentaires pour les collectivités publiques.

3 MILLIONS POUR LES TERREAUX-NORD

Le bâtiment sera vendu pour le prix d'un million, c'est-à-dire le même montant que celui payé à l'Etat lorsque la Ville a acquis la Salle des conférences. Quant à la Musique militaire, une solution n'a pas encore été trouvée. Les an-

nexes du Musée d'histoire naturelle seront relogés dans le bâtiment des Terreaux-nord. Le Conseil communal demande, pour terminer l'installation du musée dans ce bâtiment, un crédit légèrement supérieur à 3 millions de francs.

Ce projet répond à trois objectifs : d'abord bien sûr libérer totalement la Salle des conférences, actuellement encore en partie occupée par certains secteurs du Musée d'histoire naturelle ; ensuite, augmenter les surfaces accessibles au public dans l'ancienne école des Terreaux-nord ; enfin, mettre en valeur les collections comme celle de Louis Agassiz et préparer le 150^{ème} anniversaire du musée, qui sera célébré dans deux ans.

Les crédits demandés sont destinés à des travaux de transformations, d'aménagement et d'équipements d'exploitation.

HÔPITAUX : 700.000 FRANCS

C'est l'octroi d'un crédit de 700.000 fr. que le Conseil communal demande pour

les hôpitaux de la ville. Ce montant doit couvrir l'équipement hospitalier pour l'exercice 1984. Les demandes qui font l'objet du rapport ont d'ores et déjà été approuvées par le Collège des médecins.

Deux rapports concernent des opérations immobilières. Le Conseil communal demande l'autorisation de vendre une parcelle de 533 m² du vallon du Seyon à un carrossier, actuellement locataire. Le prix de vente est fixé à 100 fr le m². Une autre parcelle est destinée à être vendue à Haute-Nendaz et une troisième rue Emile-Argand, à Neuchâtel.

RÉNOVATION A LA PLACE-D'ARMES

Le Conseil communal demande enfin, dans un autre rapport, un crédit de 1,2 million de francs pour la transformation et la rénovation du bâtiment situé 7, rue de la Place-d'Armes. Cet immeuble, qui a successivement hébergé la préfecture (au siècle dernier), les bureaux administratifs de la police cantonale, le service

médico-social et le service archéologique, appartient à la ville depuis trois ans. Il s'agit d'y créer des arcades, comme c'est déjà le cas sur la majorité de la longueur de la rue. De plus, un ascenseur sera intégré à l'immeuble et tous les étages seront affectés à des activités du secteur tertiaire, selon la «vocation» actuelle du bâtiment. L'ADEN, Office du tourisme de Neuchâtel et environs, sera logé aux deux étages inférieurs.

Des crédits se montant à 5 millions de francs en tout, quelques parcelles à céder, vente de la Salle des conférences qui s'internationalisera en «Neuchâtel Trade Center» seront les plats servis aux conseillers généraux lundi prochain. En guise d'entrée, ils auront à nommer un nouveau membre de la commission scolaire, en remplacement de Mme Mierla Chevrolet, démissionnaire, et un membre de la commission de l'Ecole supérieure de commerce, en raison du retrait de M. Jean-François Gruner.

B.W.

Un exceptionnel soliste pour le premier concert d'abonnement de l'OCN

● POUR son premier concert d'abonnement, l'OCN a eu l'excellente initiative d'inviter deux musiciens remarquables : Thuring Bräm, chef d'orchestre, et surtout Hansheinz Schneeberger, violoniste. Le public de ce jeu de soir manifesta un enthousiasme tel que le soliste de cette soirée le remercia par un bis longuement applaudi.

La technique de Hansheinz Schneeberger se caractérise par une dextérité et une aisance parfaites. Cependant, c'est sa musicalité peu commune qui frappe l'auditeur. Un son d'une finesse captivante, un sens du phrasé et de la

construction aussi intelligent que sensible, une présence et une autorité de tous les instants sont les atouts de cet impressionnant violoniste dont le jeu parfois féminin et toujours expressif contredit l'attitude un peu guindée de l'homme...

Son interprétation aérienne et singulièrement racée du Concerto en do maj. de Haydn fut sans doute le meilleur moment d'une soirée qui n'en manquait pourtant pas. On le retrouvait dans une création, écrite à son intention et à celle de l'OCN par le jeune compositeur thurgovien Ulrich

Gasser : «Kleiner Kreuzgang». Construite autour de minuscules motifs dont le compositeur ne cherche nullement à tirer d'autres conséquences que leur juxtaposition, cette partition souffre, comme beaucoup de ses consœurs d'aujourd'hui, d'une indéniable lâcheté dans la construction. L'auditeur n'y trouve guère de fil conducteur, de sorte qu'au bout de quelques instants, il se sent exclu de cette musique dont l'essentiel du discours lui échappe. Le chef nous en avait charitablement prévenus d'ailleurs, en recommandant au public de «ne pas chercher à comprendre»...

Relevons pourtant que l'écriture d'Ulrich Gasser est habile dans l'orchestration et exploite avec astuce les possibilités des instruments à cordes. C'est là une qualité qu'il convient de souligner car elle n'est pas ordinaire de nos jours.

Du programme de cette soirée retenons encore, outre la très belle suite «Au temps d'Holberg» de Grieg, la «Sinfonia en sol» de Myslivecek dont les deux derniers mouvements se révélèrent pleins de charme et de vivacité.

Ces deux pages furent enlevées avec maestria et précision par un OCN remarquablement homogène sous la baguette experte de Thuring Bräm, qui méritait l'ovation que lui fit le public. J.-Ph. B.

Gil et Edouard Henriot aux Amis des arts Couple jusque dans l'art

C'est une véritable exposition fleuve à laquelle la galerie des Amis des arts invite le public - ces trois prochaines semaines. Une exposition avec ceci de particulier qu'elle est le fruit des travaux d'un couple de Neuchâtelois installés à Lutry (VD), Gil et Edouard Henriot, mari et femme dans le civil, compères depuis plus de 25 ans dans l'art. Cent dix œuvres sont présentées, dont plus de 60 huiles et une quarantaine d'aquarelles.

A part la première salle, réservée à la période de formation d'Edouard Henriot (1935-1955), l'ensemble de l'exposition est composée d'un mélange des œuvres des deux artistes. Procédé qui met à la fois en évidence le long

chemin parcouru de concert par les deux peintres, et qui souligne la forte influence qu'ils ont tous deux exercée l'un sur l'autre. A tel point qu'au premier examen, on pourrait sans autre confondre certains travaux des deux époux.

EXPÉRIENCE

Du côté d'Edouard Henriot, on trouve l'expérience et le métier d'un peintre qui a cheminé à travers plusieurs écoles artistiques et dont la formation structure jusqu'à ses œuvres les plus libres. La première salle rappelle ainsi au visiteur la période cubiste du peintre, ce qui aide à percevoir plus claire-

ment ensuite, dans les paysages ultérieurs à l'huile ou à l'aquarelle, l'étagement constant de plans assez précis et une certaine retenue pleine de pudeur dans la couleur.

Avec Gil Henriot, le regard du peintre cède la place à l'exultation toute simple du promeneur devant un beau paysage. La scène, ici, se construit manifestement sous l'impulsion du pinceau ; pas de projet général, pas de plan, pas de cadre dans lequel la peinture doit entrer : Gil Henriot se promène simplement dans un art éclaté, soumis librement à ses impulsions et au joyeux plaisir des couleurs ou du sujet.

FUSION

Ce qui frappe pourtant, à parcourir l'exposition, c'est de voir combien les deux peintres se sont influencés mutuellement.

De paysages nettement différenciés au début, on en arrive assez rapidement à des toiles où la liberté d'une certaine l'ordre mesuré de l'autre, et où le sens de la composition du second s'impose peu à peu à la première.

Au reste, le visiteur se promènera certainement avec plaisir dans les salles de la galerie des Amis des arts.

Les paysages de Gil et Edouard Henriot, tant de notre région que du Midi ou de l'Italie, sont des pièces tout en lumière, pleines de joie et de tendresse. Ils apportent ce bonheur simple et rapide d'une jolie scène bien croquée...

A. R.



TABLEAUX. - A gauche, une toile de la «période de formation» d'Edouard Henriot, à droite, un paysage de sa femme, Gil. (Avipress-P. Treuthardt)



Après la dénonciation de la convention par les caisses-maladie

Les pharmaciens : « Nous ne sommes pas entrés en guerre ! »

Les caisses-maladie ont dénoncé la convention les liant à l'Ordre suisse des pharmaciens à partir du 31 décembre, ce qui s'est déjà réalisé sur le plan neuchâtelois à fin 1982. Elles motivent cette décision par le fait que les pharmaciens refusent de leur accorder une escompte de 2 %, pour paiement à 30 jours, et de renoncer aux taxes de dispensation. La fédération neuchâteloise des sociétés de secours mutuels a pris une position ferme et préconise pour le paiement des médicaments la solution du «tiers-soldant» sur le plan suisse, tout en espérant qu'un affrontement sera évité avec les pharmaciens (voir notre édition du 27 octobre). «La balle est du côté des pharmaciens», dit-on de ce côté !

NOS MARGES DIMINUENT

La position des pharmaciens ? On a rencontré M. Jean-Claude Bornand, secrétaire de l'Ordre neuchâtelois des pharmaciens. Où en est-on au sujet du coût des médicaments ?

— La progression de leur coût est largement influencée par l'explosion des frais généraux (loyers, salaires, etc) des fabricants, des grossistes et des pharmaciens. D'autre part, plus les médicaments sont chers, plus faibles sont nos marges...

Il faut savoir que les prix des médicaments sont fixés par une commission fédérale composée de tous les partenaires visés. Ce qui coûte donc cher à la santé publique ce sont les médicaments admis et remboursés par les caisses-maladie.

La loi (LAMA) prévoit, pour le paiement des médicaments, le système du «tiers-garant». Il n'est plus pratiqué, mais on risque fort bien de le voir

renaître. M. Bornand, à ce sujet, se trouve sur la même longueur d'onde que les mutualistes :

— Le «tiers-garant» oblige le patient à payer directement à la pharmacie la facture en début ou à la fin du traitement. C'est un système anti-social car tout le monde ne peut pas payer de suite. Il en résulte que de nombreuses personnes renonceraient à retirer des médicaments indispensables ou encore à solliciter un crédit, au détriment de leur santé...

En revanche, le système actuel, pratiqué dans notre canton, celui du «tiers-payant», malgré ses lacunes, permet au malade de se soigner et au pharmacien d'envoyer la facture à la caisse :

— Ce système qui «vivra» jusqu'à la fin de l'année, est social car il place tous les patients, riches ou démunis, sur le même pied d'égalité. Nous espérons qu'il pourra être maintenu car la dénonciation de la convention par les caisses-maladie, d'après eux, risque de conduire au chaos.

La fédération neuchâteloise des sociétés de secours mutuels propose le «tiers-soldant» sur le plan national. Les pharmaciens ne sont pas partisans d'une telle solution :

— Ce système, présenté comme une solution originale, est tellement simple qu'il ne peut réserver qu'un tas de surprises plus ou moins agréables...

En effet, relève M. Bornand, pour que ce système puisse être pratiqué, il faudrait au préalable que tous les médicaments, sans exception, soient remboursés à 90 % par les caisses, ce qui permettrait au pharmacien d'encaisser directement 10 % du montant. Or, les caisses remboursent les médicaments admis à raison de 90 % et certaines spécialités à 50 %, tandis

que d'autres produits sont à la charge du client :

— Chaque caisse détermine les produits remboursés à 50 % d'une façon différente. Jusqu'ici, les pharmaciens, grâce à leur office central de facturation, peuvent «ventiler» les médicaments, une prestation qui coûte et profite en premier lieu aux caisses. Si on adoptait le «tiers-soldant» nous passerions notre temps à téléphoner aux caisses pour connaître si elles remboursent ou non telle ou telle spécialité. Ce serait irréalisable dans les conditions actuelles. Sans compter que ce système n'influencerait pas le coût de la santé publique...

Les caisses demandent la suppression de la taxe fédérale de dispensation qui permet au pharmacien de compenser le temps consacré au mode d'emploi. Elles demandent aussi qu'ils acceptent une escompte de 2 % pour paiement à 30 jours :

— La question de la taxe nous semble secondaire car elle ne concerne que des produits bien déterminés. Pour l'escompte, on oublie que le prix des médicaments est fixé sur le plan fédéral. Que diraient les caisses-maladie si nous leur laissions le soin de ventiler à leurs frais les médicaments alors que nous leur offrons cette prestation gratuitement ?

Donc, si les pourparlers pour une nouvelle convention ne reprennent pas, les pharmaciens semblent disposés à «réfléter» aux caisses la ventilation des produits :

— Nous n'avons pas déclaré la guerre aux caisses même si elles nous renvoient la balle. Nous souhaitons un système de paiement uniforme sur le plan national pour réduire les frais. Le système actuel n'est pas mauvais. Il ne faut pas oublier que le

pharmacien paie les médicaments au comptant et consent à un crédit de près de quatre mois si l'on considère le délai d'échéance de la feuille-maladie et de facturation...

ET L'OPINION DES ASSURÉS ?

M. Bornand souligne que les pharmaciens sont en contact directs avec les malades. Ils leur expliquent le mode d'utilisation du produit, les conseillent, leur exposent pourquoi tel ou tel médicament n'est pas remboursé intégralement :

— Souvent, dans les caisses, qui sont des administrations, on n'a pas le temps de nouer ce genre de contacts humains. Au fond, le problème du coût de la santé vise chaque partenaire social, chaque individu. Au lieu de s'affronter, il vaudrait mieux se concerter pour trouver des améliorations, encourager les assurés à la responsabilité individuelle pour éviter la surconsommation médicale. Le pharmacien n'est pas responsable de la consommation excessive de médicaments car ils sont prescrits...

La conclusion de cet entretien ? M. Bornand s'en charge :

— Avant de se battre pour tel ou tel système de paiement des médicaments, ne conviendrait-il pas de prendre son bâton de pèlerin pour demander aux assurés ce qu'ils désirent ? Et de profiter de l'occasion pour les informer largement des avantages et des inconvénients de chaque système et des problèmes posés par l'explosion du coût de la santé hospitalière ?

J. P.

Vernissage de l'exposition Laurence Tripet

Des porcelaines plus fines que l'ambre

La Fondation Clos-Brochet abrite des merveilles, devant lesquelles se sont extasiés les invités du vernissage de Mme Laurence Tripet, samedi en fin d'après-midi. Cette artiste peint depuis 14 ans sur de la porcelaine ou de la faïence. Elle prouve que le plus simple des objets, plat, soucoupe ou ravier pouvait éblouir par la grâce de ses couleurs. Passant d'un style à l'autre avec un égal bonheur, de la peinture paysanne aux dorures somptueuses d'une vaisselle pour table royale, Mme Tripet sait donner à chaque pièce son caractère propre. Tirant parti de la moindre forme, du moindre volume, elle fait alterner des bonbonnières de conte de fées avec des saladiers aux teintes hardiment contrastées, des vases d'une finesse d'estampe japonaise avec des gerbes de fleurs épatantes jaillissant du fond d'une assiette.

Le président de la Fondation, M. Jean-Pierre Authier, a souligné la volonté d'ouverture du home et s'est dit très heureux de cette exposition, qui permettrait à de nombreux visiteurs d'échanger des contacts avec les pensionnaires. Il a aussi fait allusion à la splendide vitrine que l'on inaugurerait du même coup, grâce à la générosité de la Loterie romande et dans laquelle prendront place de nombreuses autres expositions !

Pour sa part, M. Choffat, directeur du home, a rendu hommage à l'artiste, soulignant que si les pièces exposées n'étaient pas à vendre, il n'en était pas de même pour le talent de Mme Tripet, puisqu'elle donne des cours.

Au plaisir des yeux se mêlait celui des oreilles : Mme Dominique Haug-Thomet à la flûte traversière contribuait à charmer l'assistance.

(D)

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Présentation de la thèse de M. Albert Spielmann Les graines de soja sous la loupe

Chaux-de-Fonnier d'origine soleuroise, M. Albert Spielmann, né le 17 septembre 1954, est, depuis le 23 septembre dernier, docteur en sciences de l'Université de Neuchâtel. Selon le règlement de la faculté des sciences, il a présenté sa thèse au public, mardi dernier, après l'avoir brillamment soutenue devant un jury composé du directeur de thèse, le professeur Erhard Stutz, et des professeurs Pierre Schürmann et Claude Schlienger. Le professeur D.T.N. Pillay, de l'Université canadienne de Windsor, a pour sa part adressé un rapport favorable au doyen de la faculté.

M. Spielmann a fait toute sa scolarité dans la cité horlogère avant de «descendre» au chef-lieu, pour entreprendre des études de biologie expérimentale dès 1975. Quatre ans plus tard, il a

obtenu une licence en sciences et a ensuite travaillé, sous la direction du professeur Stutz, à sa thèse consacrée aux graines de soja au laboratoire de biochimie de l'Institut de botanique. Dès le début du mois de novembre, M. Spielmann entreprendra un stage post-doctoral à l'ARCO Plant Cell Research Institute de Dublin (Californie).

PROTÉINES DE RÉSERVE

«Le soja (glycine max.): étude de l'accumulation des protéines de réserve des graines. Analyse du génome chloroplastique» est le titre, quelque peu barbare pour les profanes, de la thèse de M. Spielmann, qui a bien voulu faire un résumé de son travail, divisé en deux parties. Selon M. Stutz, il n'était pas possible de poursuivre les recherches en direction d'une analyse des gènes nucléaires après avoir étudié le problème des protéines de réserve. Il a donc fallu changer l'orientation de la thèse à mi-parcours et s'intéresser au génome chloroplastique. Une raison à cela: dans le domaine initialement envisagé, la recherche américaine dispose de moyens nettement supérieurs à ceux de notre Université.

La première partie de la thèse, l'accumulation des protéines de réserve des graines de soja, est d'un intérêt double pour le biologiste. D'une part, ces protéines sont des composants très importants pour la nutrition humaine et animale, d'autre part, leur localisation dans des tissus spécifiques offre un système attractif pour l'étude de la régulation de l'expression des gènes.

Cette recherche a permis de mettre en évidence une période d'environ 20 jours, entre le 15^e et le 35^e jour après la floraison, durant laquelle ces protéines sont fortement synthétisées. Toutes les protéines ne sont d'ailleurs pas formées simultanément.

ADN CHLOROPLASTIQUE

La deuxième partie du travail a été consacrée à l'analyse de l'information génétique contenue dans le chloroplaste, un organe cellulaire présent chez les plantes. Le but était de déterminer l'organisation structurale et génétique de cette molécule d'ADN chloroplastique. Cette étude a été réalisée grâce à l'utilisation des techniques modernes de biologie moléculaire, par exemple l'emploi d'enzymes de restriction, le

clonage et le «séquençage» (lecture) des gènes.

Il a ainsi été possible à M. Spielmann de démontrer que l'organisation de l'ADN chloroplastique du soja était très proche de la majorité des autres plantes supérieures. Ensuite, M. Spielmann a examiné la structure fine d'un des gènes de cet ADN. Par son «séquençage», la structure primaire de cette protéine a pu être déterminée, information utile pour comprendre pour quelles raisons une plante est sensible ou non à certains herbicides. A long terme, conclut le travail de M. Spielmann, il sera possible de modifier la structure de ce gène et de créer des variétés de plantes résistantes, ou sensibles, à ces herbicides, ce qui serait d'un intérêt économique évident. B.W.

Festivités villageoises à la Béroche «Britchon 83» frappe à la porte

De notre correspondant: «Britchon 83» est à la porte et le premier week-end de novembre verra le commerce local s'expatrier, pour trois jours, au bord du lac dans la salle communale des fêtes. Le bâtiment, qui vient de recevoir le «Beau lac de Bâle» et qui a prouvé par là que ses vieilles pierres tiennent le coup face au groupe rock.

Britchon, ce sera certes un peu moins bruyant, mais, ce qui ne gêne rien, pour tous les goûts. Moitié comptoir commercial, moitié fête au village, cette manifestation fait maintenant partie du folklore local et personne ne voudrait manquer au rendez-vous.

croisière. En effet, l'exposition du port se déroule maintenant tous les deux ans, laissant chaque année un espace pour permettre le déroulement de la Fête au village en plein air dont la dernière version s'est concrétisée en 1982.

Ainsi, l'automne 1983 sera le millésime de cette 7^{me} édition de «Britchon». Nul doute qu'elle connaîtra le même succès que les précédentes, ne serait-ce que pour encourager les organisateurs à persévérer dans leur démarche. Organiser une telle manifestation n'est pas chose facile: les commerces sont nombreux et la salle trop petite pour loger tout le monde. Pourtant, cet handicap sera surmonté avec la nouvelle salle des fêtes en gestation et qui sait, le terme de Britchon dont Saint-Aubin semble avoir la prime après l'avoir «chipé» au canton se partagera avec les communes voisines. Madame Soleil vous le dira en consultant sa boule de cristal! R. Ch.

UNE TRADITION

Fête au village... en chambre, cette manifestation, organisée avec la collaboration des commerçants du cru, a depuis quelques années trouvé sa formule de



Naissances

David
a la très grande joie d'annoncer la naissance de son petit frère

Patrice

29 octobre 1983

Sylvia et Pierre-Alain
HELPER-EICHENBERG

Maternité

Landeyeux

Varnoz 8
2000 Neuchâtel

156064-177

Fabien
a la grande joie d'annoncer la naissance de son petit frère

Nicolas

né le 29 octobre 1983

Chantal et Michel SIMON-BUSCHINI

Maternité

La Béroche

Provins 7
2087 Cornaux

156065-177

COMMUNIQUÉ

A découvrir à Novotel:
Giand'oloni Masoni

Après l'Italie, la Grèce et la France, Giand'oloni Masoni nous revient. C'est dans le contexte de «Novotel», à Thielle qu'on retrouvera cet artiste né en Suisse en 1933. Le cadre et ses espaces cernent sans pitié la lumière et les fonds généraux de quelque quarante toiles, presque exclusivement consacrées à des paysages radieux noyés en de flous horizontaux.

Beaucoup de générosité, une infinie tendresse dans des œuvres aux pastels infinis pour un horizon sans limites... A découvrir jusqu'au 19 novembre.



RECHERCHES. — Devinez qui? (Avipress-R. Ch.)

AUVERNIER

Il a poursuivi sa route

Samedi soir peu avant 23 h, à Auvier, M. H. F., de Neuchâtel, circulait en voiture de Peseux en direction de Colombier. Peu après le carrefour du Tilleul, lors d'un croisement, sa voiture bleue métallisée a été heurtée à l'arrière gauche par une voiture gris métallisé qui roulait en sens inverse, venant de l'autoroute. Son conducteur, qui a continué sa route, et les témoins sont priés de prendre contact avec la gendarmerie de Peseux. (Tél. 038/31 43 16).

LES GAGNANTS DE LA LOTERIE: AUTORAMA 1983 DU GARAGE DU ROC



Les gagnants de la loterie AUTORAMA de l'exposition OPEL organisée par le GARAGE DU ROC à Hauterive et ses distributeurs locaux, MM. Ph. Golay de Rochefort, P. Pugin de Dombresson et J. Wüthrich de Bevaix, posent en compagnie de Mme Boll (à droite). Il s'agit de M. Alain Simonet, gagnant de la moto Suzuki; de M. Bernard Tüller gagnant du cyclomoteur Allegro, et Vincent Todtli gagnant du vélo de course Allegro. (Photo P. Treuthardt)

Le «Beau lac de Bâle» à Saint-Aubin

Saint-Aubin, comme toutes les localités où chaque année défilent bal des pompiers, fêtes du club de football ou de la société de gymnastique, possède sa Salle des fêtes. Une association de jeunes, Berock, s'emploie aussi à animer la région au travers de l'organisation de concerts depuis deux ans. Plus généralement, il existe en Suisse romande un groupe, une troupe de musiciens et de choristes rock, maintenant prestigieux: «Beau lac de Bâle» (BLB).

Ce BLB s'est produit à la Salle des fêtes de Saint-Aubin. Le canton de Neuchâtel compte aussi, parmi son foisonnement de formations rock, le groupe «+ 96 DB». Il était censé assurer la première partie de ce concert. Mais il semble que Berock ait quelque peu maléfique puisque le bassiste de + 96 DB s'est foulé un poignet et que, suite logique, il n'y eut pas de première partie. C'était là la première sortie en public de + 96 DB... Le BLB n'eut donc plus qu'à entrer en piste!

Têtes nombreuses à s'agiter du côté du public, scène croulant sous le poids du matériel, forêt de projecteurs et jardin de fleurs du genre vitrine de grande surface pour le décor, on sentait l'importance de l'événement. La cinquante section cuivres du BLB entonna d'abord un de ces airs pompeux empruntés au répertoire des orchestres de cirque et, menés par leur directeur, les quelques vingt musiciens et choristes du BLB firent leur entrée sur scène, dociles, en rang, jouant les éléphants de cirque. Arrivée en force, intelligemment grotesque, mais qu'on ne s'y trompe pas, le rock n'attend pas, le premier morceau démarra donc aussitôt.

Le BLB, on le sait, sévit depuis près de deux ans dans de grandes soirées de gala qui se veulent ironiques, critiques, absurdes, et sans doute drôles. Deux 33 tours ont déjà effacé le premier et le BLB semble justement s'éloigner du ton promoteur des débuts.

L'ambiance était bien là avec environ 600 personnes et plus de 800 bières vendues à l'issue de cette

soirée... Le spectacle aussi, professionnel, huilé. C'est bien ici que le tableau se craquèle. Car, même si ces concerts ont cette réputation de grands shows loufoques, le BLB reste un groupe de rock. Il reste un peu coincé entre spectacle dit humoristique et concert dit rock. La musique y est plus que présente avec une sono bien sûr poussée à l'excès (là, le BLB n'est en tout cas pas original par rapport à ses homonymes rockers) et, dans un esprit de dérision sans doute, elle tendrait plutôt à un style, disons, pompier. Comme le BLB manque peut-être cette fois de dérision face à lui-même, il soit donc difficilement de son statut de groupe (rock). Comme, en plus, les paroles sont noyées dans une avalanche de décibels, il ne reste parfois plus grand-chose...

Sans être méchant donc, il faut avouer que le BLB a un peu de peine à retrouver le jus de certains anciens morceaux. Oui, les bons moments, on les a surtout reçus dans des chansons comme «Tram 12» (un blues!) ou d'autres «classiques» du BLB.

De quoi nous ont-ils parlé? Eh bien, amour, football, religion, armée, patrie... une grande discussion de bistrot helvète organisée; en résumé! Le tout appuyé par une armée de choristes pulpeuses et exubérantes, comme il sied. A noter aussi, la succession de divers décors, accessoires, et les changements appréciés de tenues, du chanteur surtout. On pourrait voir là un effort louable d'illustration, de représentation des textes souvent perdus dans la masse: chapelet, montagnes, et drapeau suisse pour la patrie, croix et aéroplanes en carton pour la religion, etc.

A cheval donc entre spectacle et concert, le BLB a proposé une vingtaine de morceaux devant un public bien sûr enthousiaste... Le changement, l'inhabituel, c'est toujours bon à prendre. Le BLB a été rappelé trois fois, dont une dernière où on a sorti un lot de quelques morceaux moins récents.

L. R.

Trois crédits demandés au Conseil général de Marin-Epagnier

De notre correspondant:

Le Conseil général de Marin-Epagnier siégera en séance extraordinaire le 3 novembre. L'ordre du jour sera particulièrement chargé. On note déjà trois demandes de crédit. Le premier, d'un montant de 185.000 fr., concerne l'élargissement et l'assainissement de la route de la Brévarderie dans sa partie inférieure. Compte tenu du nombre de constructions déjà prévues dans le nouveau quartier du Champ-des-Pié-cettes et des exigences de la commune pour la construction de la rue des Piécettes, prise en charge par les propriétaires, la route communale devant desservir ce quartier doit évidemment être aménagée de la même manière. L'élargissement de la route sera porté à 6 m, et on prévoit l'assainissement du fond de route avec canalisation pour les eaux pluviales.

Le deuxième crédit (60.000 fr.) est destiné au prolongement des conduites d'eau et d'égouts de la rue de Foinreuse, afin d'assainir complètement ce secteur et conduire ses eaux usées dans le collecteur principal de la rue Louis-de-Meuron en évitant la rue du Fournier dont les conduites ne sont pas adaptées. Les travaux comprennent encore la remise en état du carrefour Fournier-Foinreuse. Un troisième crédit (27.000 fr.) est demandé pour réaliser une première étape des travaux

d'aménagement des rives de la Tène proposés dans un rapport établi par une commission spéciale. Pour cette première étape, le Conseil communal envisage la protection des arbres menacés d'érosion à l'est de la place des voiliers. Elle consistera en un renforcement des tronçons de rives autour des bouquets d'arbres et la création de mûles empierrés pour éviter l'érosion sur une longueur d'environ 70 mètres.

On note ensuite deux demandes de naturalisation communale et deux rapports du Conseil communal relatifs à une extension d'un droit de superficie avec constitution d'un droit de 2^{me} degré et à la prolongation d'une servitude de limite fictive de gabarit. Dans le premier cas, il s'agit de régulariser des modifications intervenues dans les droits de superficie accordés au FC Marin-Sport et au Tennis-club pour leurs installations de la Tène. Dans le second, il s'agit de ratifier le prolongement d'une servitude de limite fictive de gabarit accordée à la maison Troehler et Cie en 1969 pour son ancien bâtiment administratif, prolongement dû à l'agrandissement de ce bâtiment.

Pour terminer, le Conseil communal répondra à une motion déposée par une commission spéciale et concernant la circulation et la signalisation des rues de Foinreuse, Fournier, Falaise, Tertres et Ramée.

AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Monsieur et Madame Louis Grosjean-Bogdanski et leurs enfants François, Philippe et Pierre, à Colombier;

Monsieur et Madame Michel Bogdanski-Hauser et leur fils Pascal-Hervé, à Bôle;

Madame Rita Hagmann-Berthoud, à Neuchâtel, ses enfants et petits-enfants;

Monsieur et Madame Daniel Berthoud, à Ollon, leurs enfants et petits-enfants;

Madame Bernhard Brack-Berthoud, à Zurich, ses enfants et petits-enfants;

Madame Jeanne Berthoud, à Neuchâtel, ses enfants et petits-enfants;

Les enfants et petits-enfants de feu Jean Berthoud;

Monsieur Richard Bogdanski, à Corseaux, ses enfants et petits-enfants;

Les enfants et petits-enfants de feu Rudolf Amsler-Bogdanski;

Monsieur Walther Hauser, à Neuchâtel,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont le profond chagrin de faire part du décès subit de

Madame

Marie BOGDANSKI
née BERTHOUD

leur chère et regrettée maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, que Dieu a reprise à Lui, dans sa 76^{me} année.

2000 Neuchâtel, le 28 octobre 1983.
(Faubourg de l'Hôpital 37.)

Tout finit afin que tout recommence. Tout meurt afin que tout vive.

J.H. Fabre

L'incinération aura lieu mardi 1^{er} novembre. Culte à la chapelle du crématoire, à 14 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Bouteauregard.

En lieu et place de fleurs, veuillez penser au Dispensaire de Neuchâtel (CCP 20-2967)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

156059-178

Pompes funèbres Arrigo

Fabrication de cercueils. Vêtements mortuaires. Transports funéraires. Inhumations. Incinérations. Toutes formalités.

Rue de Neuchâtel 37 CH-2034 Peseux

Tél. 038 31 12 24

Inauguration à Bôle



Le home de «La Source» à Bôle est une institution privée qui ne reçoit aucune aide de l'Etat. Pourtant, il se trouve des mécènes: M. et Mme Nicolet, qui habitait auparavant juste à côté, ont décidé de lui apporter une importante aide financière lorsqu'on a projeté un agrandissement. La pose de la première pierre de cette annexe a eu lieu samedi matin, en présence du président du Conseil communal de Bôle, M. Lecoultré, à gauche, de la marraine, Mme Nicolet, au centre, et de M. Aubry, conseiller communal, à droite. (Avipress-P. Treuthardt)

AVIS OFFICIELS



UNIVERSITÉ
DE NEUCHÂTEL
Faculté des sciences

Mardi 1^{er} novembre 1983 à 16 h 30

au grand auditorio de l'Institut de physique
Présentation publique de la thèse de doctorat de
M. Olivier LIENGME, physicien diplômé de
l'Université de Genève

**Effets Josephson dans
des systèmes supraconducteurs
de dimensions réduites**

Le doyen: H. Beck
157580-120

IMMEUBLES

CLENSA SA
PROMOTION CONSTRUCTION VENTE

IMMEUBLES
LOCATIFS

Couvet
14 appartements de
2-3-4 pièces, 9 garages, cuisini-
ères agencées, très bien entrete-
nus à proximité du centre.
Revenu Fr. 60.000.—
Prix de vente Fr. 850.000.—
(financement 90%).

Le Locle
Immeuble à rénover de 12 ap-
partements + bar à café au rez-
de-chaussée au centre ville.
Possibilité d'exécuter les tra-
vaux à forfait.
Prix de vente Fr. 800.000.—
(financement 90%).

Visites et renseignements
ClenSA S.A. rue des Moulins 51
2000 Neuchâtel Tél. 038/24 34 30
157747-127

A vendre à Colombier

appartement de
3 chambres, 66 m²

cuisine agencée, entièrement ren-
ovée. Situation tranquille. Prix de ven-
te Fr. 146.000.—

Tél. 42 17 38 ou 31 51 05.
152526-122

Dans petit immeuble résidentiel
Devenez propriétaire d'un MAGNIFIQUE APPAR-
TEMENT de 4½ pièces (env. 100 m²) à BOUDE-
VILLIERS/Neuchâtel avec SEULEMENT
Fr. 25.000.—

Rendement des fonds
propres 8% net

comprenant:

- grande salle de séjour avec poutres apparentes
- cheminée de salon
- cuisine entièrement agencée
- loggia
- vaste galetas (50 m²)
- 1 garage
- places de parc
- libre tout de suite

S'adresser à M. J.-R. MOOR, tél. (038)
41 26 88-89 heures de bureau de préférence.

La nouvelle Frégate.

Tabacs naturels, filtre très efficace.

La nouvelle Frégate est la seule cigarette
qui vous propose un filtre
aussi efficace pour moins de 2.— le paquet.
Et vous serez surpris
de son goût riche et remarquablement équilibré.

Une excellente cigarette, au meilleur prix.

**Imprimés
rapides
Photocopies**

4, rue Saint-Maurice
Neuchâtel
Tél. 038 25 65 01

À VENDRE

**AVEC Fr. 45.000.—
DEVEZ PROPRIÉTAIRE
À CORTAILLOD**

Magnifique situation ensoleillée et calme à proximité du centre du village, vue sur le lac et les Alpes.

APPARTEMENTS DE 4½ ET 5 PIÈCES
Séjours avec cheminée, cuisines agencées, coins à manger, balcons, 3 chambres à coucher, salles de bains, W.-C. séparés, chaque appartement a pour annexe: une cave et un garage individuel.

Coût mensuel Fr. 1131.— y compris charges
Finitions au gré du preneur.

Visitez notre appartement pilote

SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59

À LOUER À AUVERNIER

appartement de 2½ pièces

à couple désirant la charge de la
conciergerie d'un petit immeuble lo-
catif.
Entrée le 1^{er} janvier 1984.
Offres écrites à:

**FIDIMMOBIL
NEUCHÂTEL**
Saint-Honoré 2, tél. 24 03 63

L'Imprimerie Centrale Neuchâtel

4, rue Saint-Maurice
Tél. 038 25 65 01
met à votre disposition

- une équipe dynamique de spécialistes des arts graphiques
- un matériel moderne
- une expérience des problèmes les plus délicats de composition typographique et de façonnage
- une qualité de service à la clientèle toujours digne de votre entreprise

ICN

REVISUISSE
Société Suisse de Révision
À LOUER, GRAND'RUE 32, PESEUX
dès le 24 novembre 1983

APPARTEMENT
DE 3 PIÈCES

Loyer Fr. 480.— + charges.

Renseignements par
Société Suisse de Révision
Rue du Môle 6, 2001 Neuchâtel.
Tél. (038) 25 83 33.

DÉPÔT

A louer local 60 m², sans vitrine,
comme

meubles, cave à vin, etc.
Fr. 380.— par mois.
Zone piétonne.

Tél. (038) 25 27 02.

A louer pour le 24 avril 1984
ou date à convenir
A PESEUX

appartement de 3 pièces

à couple disposé à reprendre
le service de conciergerie.

Faire offres par écrit à:
Fiduciaire HERSCHDORFER
25, fbg de l'Hôpital
2001 Neuchâtel.

A louer au centre de Neuchâtel

bureaux de 180 m²

(3^{me} étage, ascenseur),
comprenant 6 pièces, hall de récep-
tion avec guichets, dépendances.

Téléphone (038) 25 76 71.

**FAN
L'EXPRESS**

BULLETIN
D'ABONNEMENT

Je m'abonne dès ce jour, avec renouvellement tacite jusqu'à révoca-
tion écrite de ma part, au journal

FAN-L'EXPRESS

Je souhaite payer:

- ☐ à l'année
- ☐ par semestre
- ☐ par trimestre

(marquer d'une croix ce qui convient)

Pour la première période, le montant sera déterminé au prorata.
Les anciens abonnements «cessés impayés» sont préalablement exi-
gibles.

Nom: _____

Prénom: _____

N° et rue: _____

N° postal: _____ Localité: _____

Signature: _____

Veillez retourner ce bulletin sous enveloppe non collée affranchie de
20 centimes à:

**FAN
L'EXPRESS**

**Service
des abonnements
2001 NEUCHÂTEL**

VOTRE JOURNAL
TOUJOURS AVEC VOUS

Maculature en vente
à l'Imprimerie Centrale

Nous sommes à la recherche d'une

maison
familiale

de 5 à 6 pièces, située à l'ouest de
Neuchâtel.
Prix max. Fr. 450.000.—

Ecrire sous chiffres HM 2135
au bureau du journal.

Peintre vend à Neuchâtel
près des TN, au 1^{er} étage,

appartement
de 3½ pièces

de 88 m², totalement refait avec
cuisine nouvellement agencée, salle
de bains neuve, confort habituel,
balcon, cave.
Fr. 150.000.— Libre.

Faire offres sous chiffres
AI 2155 au bureau du journal.

A LOUER

**FIDIMMOBIL
FIDIMMOBIL
FIDIMMOBIL**

Rue Louis-Favre 14

BEL APPARTEMENT
4 pièces

mansardé,
en cours de transformation, avec cheminée,
cuisine non équipée, 5^{me} étage, sans ascen-
seur.
Libre tout de suite.
Loyer Fr. 980.— + Fr. 160.— charges.

**FIDIMMOBIL
NEUCHÂTEL**

Saint-Honoré 2, tél. 24 03 63

Les nouvelles TV-couleur
Blaupunkt de REDIFFUSION—
sécurité assurée!

Les téléviseurs Blaupunkt
consommant moins de courant,
chauffent moins et durent plus
longtemps. Ces Européens de
pointe sont synonymes de sécurité
en tous points.

BLAUPUNKT MADAGASKAR
Madagascar IS 32 Stéréo.
Poste grand écran de luxe et
tout confort: image et son
stéréo hors pair.
32 programmes, haut-parleurs à
2 voies, 2x10 watts. Télécommande
infrarouge. Supplément pour
Télétext Fr. 250.— Location p.m.
86.— y compris service total.

Net **2498.—**
Modèle Pal/Secam net Fr. 2598.—
Location p.m. Fr. 89.— y compris
service total.

BLAUPUNKT MALTA
Malta IS 32 Stéréo. TV compacte
super-svelte. (Pas plus encombrante
qu'un téléviseur mono.) Brillante
image de 56 cm, son stéréo à 2 canaux,
haut-parleurs à 2 voies. Télécommande
pour 32 programmes et toutes les
fonctions. Supplément pour Télétext
Fr. 250.— Location p.m. 71.— y compris
service total.

Net **1998.—**
Modèle Pal/Secam net Fr. 2098.—
Location p.m. y compris service
total Fr. 74.—

Le premier magasin spécialisé
vous propose les meilleures offres
d'achat, de location ainsi que des
prestations de service et de garantie
hors pair. Du sûr à coup sûr!

**POUR IMAGE ET SON
REDIFFUSION**

Neuchâtel, Marin-Centre, 038/33 32 62 • Conseil à domicile, service et réparations 038/33 32 62 •

LA CHAUX-DE-FONDS

Concours national du court métrage

Cinq médailles d'or: une moisson!

Le concours national du court métrage de la Fédération suisse des clubs de cinéastes et de vidéo non professionnels a connu samedi à La Chaux-de-Fonds un succès public et de participation inhabituel. Quarante-huit films de quatre minutes au plus ont été projetés, cinq ont été récompensés d'une médaille d'or: une excellente moisson aux dires des responsables. La salle fut comble du matin au soir, preuve de l'intérêt du public à voir les courtes et très diverses productions des cinéastes amateurs suisses.

L'entrée en force de la vidéo sur les

marchés n'a en rien entamé la quantité et la qualité des réalisations des cinéastes amateurs. Alors qu'on pensait rapidement enterrer le «super 8», voilà qu'au contraire la diversité des productions crée les conditions d'une concurrence bénéfique. C'est l'avis en tout cas du président du jury de ce concours, M. Ramseyer, de Porrentruy. Celui-ci note également que l'octroi de cinq médailles d'or au «national» prouve l'unanimité des juges à constater les qualités des films primés.

A ce niveau de compétition, le jury est

formé des représentants des trois régions linguistiques du pays. Fait à relever, l'impression générale ne compte que pour 10% dans le jugement global. Les jurés suivent d'ailleurs des cours qui leur permettent d'apprécier les réalisations à travers une grille de critères techniques et d'expression.

Le court métrage, d'une durée maximale de quatre minutes, est un exercice difficile. La concision est en l'occurrence un art. Pourtant, souligne-t-on, cet exercice de style est ouvert à tout le monde. Dans certains cas, un dimanche après-midi suffit à réaliser un film qui ne coûte que 50 francs. Le langage cinématographique est ici à la portée de tous.

APPEL À LA TV ROMANDE

Parmi les 48 films visionnés samedi, il y en eut peu d'intéressants. Bon nombre s'appuyaient sur un scénario, ce dont se félicita le jury. Les cinq films qui ont obtenus une médaille d'or entreront d'office en compétition lors des journées suisses du cinéma amateur qui auront lieu à Lausanne à la fin du mois de mai. Malheureusement, les productions

d'amateurs sortent rarement des circuits de la Fédération. La Télévision romande pourrait à cet égard faire un effort et programmer plus souvent des films amateurs de qualité. C'est en tout cas l'avis exprimé par les responsables de la Fédération.

Voici le palmarès: Médailles d'or: Max Münger, Genève, pour «Comme ça»; Walther von Burg, Travers, «L'exploit»; Roland Graber, Nyon, «Y faut pas perdre le nord»; Eric Hauser, Berne, «Nervenkitsel»; Walter Gutknecht, Uster, «Fromme Gedanken». Médailles d'argent: Club des cinéastes amateurs de Tramelan, «Des roues, des jambes»; Werner Hoenegger, Oberland zuricois, «Grenze oder Gefängnis». Médailles de bronze: Max Münger, Genève, «Tendresse»; Bertrand Favre, Lausanne, «Considérations...»; Marcel Hiltmann, Lausanne, «Il y a des ânes»; De Pasquale et Wenker, Lausanne, «Sacré samedi». Mis sur pied par le Club des cinéastes amateurs des Montagnes neuchâteloises, sous la présidence de M. Roger Froidevaux, le concours national du court métrage 1983 sera suivi en février par les présélections romandes en vue des journées suisses. Elles auront lieu à La Chaux-de-Fonds également.

R. N.

CARNET DU JOUR

LA CHAUX-DE-FONDS

CINÉMAS
Corso: 20 h 30, *Carmen* (12 ans).
Eden: 18 h 30, *Les nuits chaudes de Dallas* (20 ans); 20 h 30, *L'ami de Vincent* (16 ans).
Plaza: 20 h 30, *Le bourreau des cœurs* (12 ans).
Scala: 20 h 45, *Le marginal* (16 ans).
TOURISME
Bureau officiel de renseignements: 11, rue Neuve, tél. (039) 28 13 13.
DANSE ET ATTRACTIONS
Cabaret Rodéo: 21 h 30 - 4 heures (sauf dimanche).
Le Scotch: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).
La Boule d'or: 21 h 30 - 4 heures (sauf dimanche).
Cabaret 55: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).
Le Domino: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).
PERMANENCES
MÉDICALE ET DENTAIRE
En cas d'absence du médecin de famille, tél. 23 10 17.
Pharmacie de service: Bertallo, 39, avenue Léopold-Robert, jusqu'à 20 h 30, ensuite tél. 23 10 17.
Alcooliques anonymes: tél. 28 23 76 et 23 07 56 (24 heures sur 24).

DIVERS
Consommateurs-informations: de 14 à 17 h, 22, rue du Grenier.

LE LOCLE

EXPOSITIONS
Musée des beaux-arts: exposition des œuvres du peintre neuchâtelois Jean Thiébaud (ouverte tous les après-midi et le mercredi soir).
Château des Monts: Musée d'horlogerie (dimanche ou sur demande).
Bibliothèque: l'œuvre des Girardet, dans le cadre du 450^{ème} anniversaire de l'imprimerie neuchâteloise.
Collège secondaire: exposition du Photo-club des Montagnes neuchâteloises.

TOURISME
Bureau officiel de renseignements: 5, rue Henry-Grandjean, tél. (039) 31 22 43.

DANSE ET ATTRACTIONS
Le Dragon d'or: 22 h - 4 heures (sauf dimanche).

PERMANENCES
MÉDICALE ET DENTAIRE
En cas d'absence du médecin de famille, tél. N° 117 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.
Pharmacie d'office: de la Poste, 17, rue Bournot, jusqu'à 20 h, ensuite appeler le N° 117.

LE LOCLE

Groupement des instructeurs sapeurs-pompiers du canton

Une nouvelle « bible » mieux structurée

Samedi s'est déroulée au Locle la 2^{ème} journée technique du groupement des instructeurs sapeurs-pompiers du canton. Le programme de la matinée a été axé sur le nouveau règlement de la technique et de la tactique du feu. Edité par la Fédération suisse des sapeurs-pompiers, il a été appliqué lors du dernier cours fédéral de Wil (octobre 1983). Les différents éléments de ce règlement serviront de base pour les prochains cours de la Fédération cantonale.

Ce cours a été donné par le plit Gilbert Miché, du Locle, instructeur fédéral. Cette nouvelle « bible » des sapeurs-pompiers peut se résumer en six points: connaissance du lieu et des bâtiments, technique du feu et propagation, suppositions de marquage (fanions), tactique du feu et manières de lutter contre les incendies, prise de décision pour l'engagement et moyens, rythme de conduite d'un engagement des sapeurs et du matériel en cas d'incendie.

Le nouveau règlement est beaucoup plus structuré que les anciens. L'après-midi fut consacré à des exercices dans le terrain, par classe.

Lors du repas de midi, le président de la Fédération cantonale des sapeurs-pompiers, le capitaine Roland Halbeisen, rappela tout d'abord les 30 ans d'existence du groupement et la présence de 4 membres fondateurs: MM. Paul Zuercher, Constant Lebet, Max Haller et Marius Straggiotti. Le groupement fut fondé le 21 novembre 1953, à Fontainemelon.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Sous la présidence du capitaine Willy Gattoliat, de Neuchâtel, l'assemblée générale se déroula à la salle du musée. Parmi les membres présents se trouvaient M. J.-M. Maillard, conseiller communal, le major Habersaat, commandant des cours, le major Brasey, commandant du bataillon du Locle. Étaient excusés le conseiller d'Etat André Brandt et M. Jean Veuve, directeur de la Chambre d'assurances.

Rédaction FAN-L'EXPRESS des Montagnes

Robert Nussbaum

Case postale 611
2300 LA CHX-DE-FONDS
Tél. 039 28 47 54

Avant de passer à l'ordre du jour, l'assemblée honora la mémoire des membres disparus, le capitaine Willem Godio, de Cernier, et le capitaine Charles Koch, de Neuchâtel. Le dernier procès-verbal n'appela aucune observation. Un rapport d'activité fut lu par le capitaine Gattoliat, qui annonça l'effectif du groupement, soit 9 membres d'honneur, 18 membres honoraires et 79 membres actifs. Tous les problèmes administratifs ont été réglés par le bureau. L'Etat fut remercié pour son aide toujours conséquente, permettant une situation financière saine. Pour marquer le 30^{ème} anniversaire, un voyage en car à Mulhouse, avec la visite de la caserne des sapeurs-pompiers et du musée des automobiles, a été organisé.

NOUVEAUX MEMBRES

Deux nouveaux membres ont été acceptés, soit le plit. R. Wuthier, de Corcelles, et le plit. P. Gatschet, de Neuchâtel, tandis que l'on a enregistré 7 démissions. L'assemblée nomma ensuite deux membres honoraires, le capitaine André Kohler, de La Chaux-de-Fonds, et le plit. Gaspard Laubscher, de Neuchâtel.

Le caissier, le capitaine René Dietrich, annonça un léger déficit de 181 fr. 85. Quant au programme de 1984, il prévoit une journée à Fontainemelon, où l'on traitera des appareils respiratoires, et une journée technique à Pesieux, consacrée à la tactique.

Dans les divers, le président annonça que, dès sa parution, le nouveau règlement sera remis à tous les instructeurs. Le major Habersaat remercia le comité et les membres du groupement pour la qualité de leur instruction permanente.

Une fois l'assemblée terminée, les membres entendirent encore les paroles de M. J.-M. Maillard qui, au nom des autorités locales, adressa des vœux d'encouragement et des félicitations pour le travail accompli. Tout s'est achevé par la verrière offerte par la commune.

Quand on ne tient pas sa droite...

Samedi, vers 11 heures, M. A. C., de Noiraigue, circulait en voiture sur un chemin communal sinueux reliant les Placettes, au-dessus de La Brévine, à la fromagerie de Bémont. Dans un virage, alors qu'il ne tenait pas correctement sa droite, une collision se produisit avec la voiture conduite par M. C. L., du Brouillet, qui circulait en sens inverse, ne tenant pas sa droite non plus. Blessé, M. L. consulta un médecin si cela se révèle nécessaire. Dégâts importants.

VAL-DE-RUZ

Au Louverain: révolution du catéchisme

Sous le titre «Symbolisme biblique et langage de la foi», le Louverain organisait cette dernière fin de semaine un séminaire œcuménique romand de deux jours: une trentaine de personnes étaient là pour ce qui se proposait comme «une rencontre d'échange sur les pratiques et les méthodes de la catéchèse». En fait d'échange, Claude et Jacqueline Lagarde, laïcs catholiques français mariés, parents, arrivaient avec le grand jeu: penchés depuis plusieurs années sur leur sujet autant au niveau de la recherche que de la pratique, ils sont les auteurs de plusieurs ouvrages, et le titre de l'un d'eux résume tout leur projet: «Apprendre à dire Dieu». Ils proposent la révolution du catéchisme.

Dire Dieu est-il compatible avec les méthodes de relations développées par les sciences humaines? C'est une question bien savante, imprégnée de fumet théologique, devant les simplettes évidences du quotidien.

De cinq, six à douze ans, l'enfant relie facilement sa personne au message biblique. Selon son type et son niveau de langage, il trouve sans obstacle majeur une substance attrayante et utile, intéressante, dans la voie de connaissance ouverte avec l'aide du catéchète: en quoi consiste une catéchèse efficace, respectueuse de l'enfant et de l'Écriture? Et dès douze ans, âge de l'adolescence, lieu de la déchristianisation, comment orienter la pédagogie?

Les animateurs de la session ont des réponses, mais en deux jours, ils informent plus qu'ils ne forment. Leur introduction sur «les niveaux de parole» situe leur démarche dans la vaste ensemble des moyens de la psychologie, de la sociologie, ce qui effraie bien sûr les tenants d'un enseignement plus traditionnel dont il faut malheureusement souvent constater l'échec.

L'ÉVANGILE PAR PIAGET?

Alors? Claude et Jacqueline Lagarde dans leur recherche pour dire Dieu efficacement, prennent le risque de Le réduire à la dimension des seuls outils humains, qui en cette fin de XX^e siècle sont essentiellement intellectuels et analytiques. Certains les accusent d'isoler l'enfant, de faire fi de ses dimensions naturelles, ses parents, son corps, pour baser l'aller-retour idéal du catéchète sur la seule relation verbale. D'autres se demandent si les recherches de Piaget sur les stades de développement et les niveaux d'acquisitions peuvent être appliqués sans autre à l'action de catéchèse,

faire retentir la parole de Dieu, ou si celle-ci répond à d'autres lois, qui lui seraient propres.

Etre en face de Claude et Jacqueline Lagarde, c'est faire l'expérience qu'ils n'oublient ni la chaleur, ni le charme, ni la séduction, ni la foi, et qu'un véritable souffle les porte dans un exercice certainement salutaire, même avec des amendeurs, à un renouveau de l'enseignement chrétien. Et leurs méthodes sont puissamment révélatrices: avec des bribes de souvenirs de la trentaine de per-

sonnes présentes, ils ont pu reconstituer la tempête du lac de Gènesareth relatée dans l'Évangile de Marc. Mais personne ne s'est rappelé que les apôtres avaient peur. Et personne non plus n'a relevé que le Christ les a traités «d'hommes de peu de foi».

SIGNIFICATIF NON?

Mais quand on entend une pareille définition: «Le catéchète, c'est celui qui sait écouter techniquement les significa-

tions produites par les catéchisés et adapter son intervention approfondissante à l'univers hétérodoxe, magique, intellectuel, etc. de celui qui parle» on frémit: le psy n'est pas loin. On pouvait imaginer qu'au catéchisme au moins, il ne s'acharnerait pas à fourguer cinq ou six sens cachés sous le moindre petit signe.

Ceci dit, la démarche des Lagarde est sans doute éminemment fécondante, d'une richesse à confondre la critique: parce qu'après l'analyse, ils n'oublient pas l'inspiration dans la pratique.

Ch. G.

Ventes paroissiales à Cernier et Fontainemelon

Samedi, c'était la vente-kermesse de la paroisse catholique à la halle de gymnastique de Cernier. Les stands joliment décorés de lampions alignaient pâtisseries-maison, «cuchaules», gaufres, tresses, taillaules, le tout dégagant une odeur délicieuse. Pullovers faits à la main pour les dames, tabliers, nappes et serviettes, fleurs: rien ne manquait, même pas les jeux qui faisaient tirer petits et grands au pistolet, au fusil, à l'arbalète.

Le programme d'activités était très complet avec choucroute à midi - on a servi 80 couverts - et concert des accordéonistes de l'Épervier pour les quatre-heures. Le souper connu un joli succès, après l'apéritif à la «sangria».

En soirée, ce fut le concert, avec d'abord le chœur mixte paroissial Sainte-Cécile sous la direction de Mlle B. Delley qui chanta quelques œuvres de son répertoire.

Puis la fanfare l'Union Instrumentale sous la baguette de son nouveau directeur M. F. Schaer, interpréta plusieurs morceaux dont «Baby face», qui fut bissé. Les solos de Claude Haeni à la clarinette et de Willy Freiburghaus à la trompette furent très remarqués.

La vente-kermesse a donc connu le même succès que l'an dernier et le comité se déclare très satisfait du résultat.

FONTAINEMELON:

C'est une tradition, en automne, et toujours à la même période, la vente paroissiale des deux foyers des Hauts-Geneveys et Fontainemelon est mise sur pied, moitié dehors, moitié dedans. Aux Hauts-Geneveys cette fois-ci, à cause du mauvais temps, le marché aux légumes et

aux fruits s'est déroulé samedi matin dans le collège. A Fontainemelon, dans le local des travaux publics, avec l'ambiance de fête et la musique régnait une bonne odeur de gâteaux au fromage, mêlée à celle des gaufres que l'on pouvait déguster avec du thé ou du café. Il y avait aussi un stand de viande et choucroute. L'après-midi, un bazar fut ouvert à la halle de gymnastique de Fontainemelon: pâtisseries maison, tricots divers, artisanat et cantine, jeux. En animation à l'heure du thé, les enfants de l'école du dimanche ont interprété quelques chants. Avant la soirée, un repas pris en commun rassembla tout le monde à la halle de gymnastique. Puis la fanfare Ouvrière donna un concert apprécié, le public bissa même un morceau enlevé avec brio: «Ne sens-tu pas claquer tes doigts!» comportant un solo de trompette du directeur, M. Jacques Blandenier.



L'HEURE EST AUX VENTES DE PAROISSE. - Pêche aux cygnes à Cernier (à gauche) et vive les gâteaux à Fontainemelon (à droite).

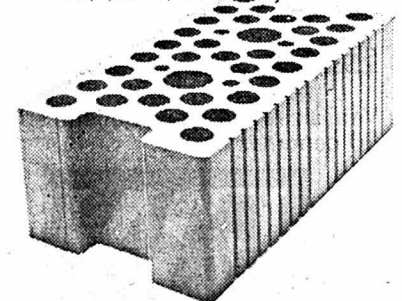


(Avipress-P. Treuthardt)



J'ai exigé de la brique de terre cuite. Elle assure un climat intérieur sain, répondant ainsi à mes critères pour l'amélioration de la qualité de la vie dans le logement.

Une physiothérapeute



Ma maison. En terre cuite.

UTR - Beaumont 6 - 1701 Fribourg - 037 24 26 52

Notre partenaire: le Commerce des matériaux de construction en Suisse romande.

128^e année

COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

Nouvelle bibliothèque communale à Couvet

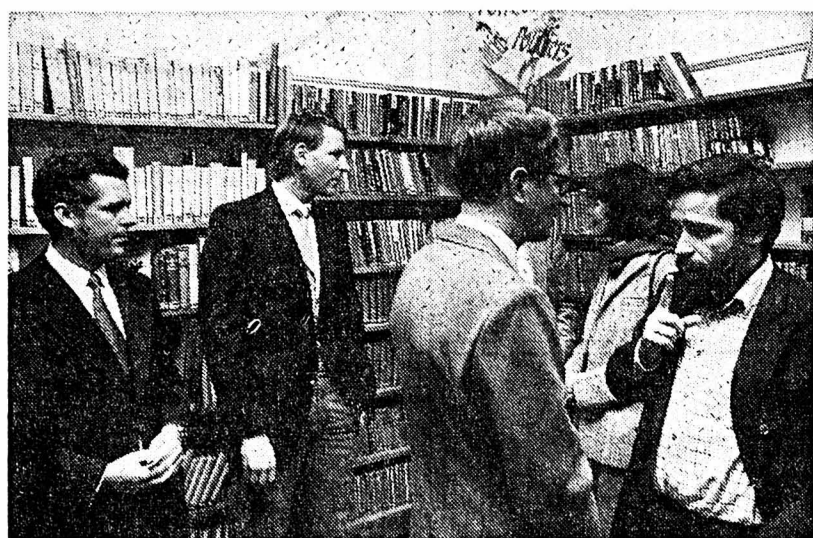
Un choix de 6000 livres à disposition

De nombreux invités ont assisté à l'inauguration officielle de la nouvelle Bibliothèque communale, à Couvet. La décision d'installer les 6000 volumes du catalogue dans une classe du pavillon scolaire n'a pas fait l'unanimité. Les enseignants de l'école primaire étaient en effet opposés à ce choix. Facilement accessible, le nouveau local est fort bien aménagé et la présentation des livres y est impeccable. La manifestation de l'autre jour s'est déroulée en toute simplicité, dans une ambiance détendue.

A leur arrivée, les invités ont eu tout loisir de visiter la nouvelle bibliothèque. Restaurés, triés, numérotés, les 6000 volumes sont présentés sur de nouvelles étagères. On se rend compte de l'énorme travail accompli par les responsables. Après la visite, tout le monde s'est retrouvé à l'aula du pavillon scolaire. M^{me} Monique Gentil, présidente de la Bibliothèque communale, a salué les personnes présentes. Parmi les invités, on reconnaît notamment M^{me} Ruedin, premier secrétaire du département cantonal de l'instruction publique, Donzé, président du Bibliobus neuchâtelois, Rychner, directeur de la Bibliothèque de la ville de Neuchâtel, M^{me} Monique Favre, directrice de la Bibliothèque pour tous, à Lausanne, et les membres des autorités communales de Couvet.

BREF HISTORIQUE

M^{me} Gentil a fait un bref historique de la Bibliothèque communale de Couvet. La création de celle-ci remonte à 1881 ou 1882. Elle s'appelait alors Bibliothèque populaire et son comité était composé de sept dames. A l'époque, la librairie Delachaux & Niestlé avait offert un choix de livres. En 1956, par arrêté municipal, la Bibliothèque populaire devint Bibliothèque communale. Depuis 1982, quelques dames ont travaillé pendant huit mois à la préparation de la nouvelle bibliothèque. Quelque 6000 livres ont été triés et 1600 éliminés. Grâce à divers dons - notam-



DE QUOI SE PASSER LE TEMPS. - Le rayon des bouquins policiers semble plaire tout particulièrement à MM. Girod, Ruedin et Rychner, de gauche à droite.

ment de Pro Juventute, de la Société d'Emulation, de la loterie romande, du Lion's club et de Migros - plusieurs centaines de livres ont été achetés. En outre, les responsables ont pu compter sur de nombreux appuis.

M^{me} Gentil a adressé des remerciements à trois collaboratrices méritantes, qui ont été fleuries. Il s'agit de M^{mes} Francine Bourquin, membre du comité depuis 52 ans, Grisel, qui a mis son talent de relieuse au service des livres «malades», et Wehrli, fidèle lectrice depuis 60 années.

UNE ANCIENNE CLASSE

M. Jacques Girod, président du Conseil communal de Couvet, a félicité le comité de la Bibliothèque communale de son travail. Il a rappelé qu'à la suite du nouveau règlement cantonal sur les bibliothèques communales, l'exécutif s'était mis en quête d'un local.

Son choix s'est finalement porté sur une ancienne classe du jardin d'enfants, après la mise à la retraite de Mme Dorrette Krebs. M^{me} Gentil fut fleurie à son tour. Comme l'a dit M. Girod, les autorités de Couvet souhaitent que la Bibliothèque communale soit ouverte à tous, et pas seulement aux habitants du village.

Président du Bibliobus neuchâtelois, M. Donzé s'est réjoui, au nom de son comité, de l'activité déployée à Couvet:

- Il n'est pas facile de faire vivre une bibliothèque de village, a souligné l'orateur. Beaucoup s'y sont cassés les dents! Nous vous encourageons, car vous n'êtes pas au bout de vos peines. Mais après ce que vous avez réalisé jusqu'ici, vous n'avez pas de souci à vous faire.

A l'issue de la manifestation, les discussions se sont poursuivies autour d'un verre de blanc, offert par la commune de Couvet.

Do. C.

Le home de Buttes a fêté ses noces d'argent

Déjà de nombreux souvenirs

De notre correspondant:

C'est dans la joie que le home «Clairval» a fêté, à Buttes, vendredi, ses noces d'argent. Il y a un quart de siècle, en effet, que les premiers pensionnaires y étaient admis.

En fin de matinée, le comité d'administration et ses membres d'honneur, la directrice M^{me} Rosalia Soldera, les directeurs M. et M^{me} Elio Zuccolotto de «Valfleuri» étaient réunis pour un repas en commun avec les hôtes de la maison. Des allocutions furent prononcées, des enfants chantèrent sous la direction de M^{me} Maurice Raymond et en dépit d'un âge déjà avancé pour certains, on dansa même.

LE DÉVOUEMENT DE CHACUN

La partie officielle se déroula dans la soirée avec les représentants des communes du Vallon et des docteurs Pierre Borel et Jean-Marc Rothen. Elle fut ouverte par le président Gottfried Zaugg qui exprima sa reconnaissance à ceux qui furent les premiers à la tâche, MM. Marcel Hirtzel, Philippe Jéquier et le pasteur Robert Huttenlocher, et remercia M^{me} Soldera qui se dépensa sans compter pour la réussite de

cette journée. Et il eut le plaisir d'annoncer qu'il avait reçu des dons substantiels à l'occasion de cette fête.

Si le home «Clairval» a vu le jour, c'est en premier lieu à M. Marcel Hirtzel qu'on le doit. Emu par la misère matérielle et morale de vieillards que l'on renvoyait dans leurs communes d'origine où ils languissaient de chagrin, M. Hirtzel déposa une motion devant le Grand conseil. Elle fut prise en considération avec l'appui du conseiller d'Etat Pierre-Auguste Leuba, et en automne 1958 une maison de retraite était créée à Possena. M. Hirtzel rappela les innombrables démarches qu'il fallut entreprendre pour en arriver là.

DES DONNS POUR UN MILLION

Avec M. Jéquier, aujourd'hui président d'honneur, l'auditoire entra dans les arcanes de la finance car pour bâtir il fallait de l'argent! Habile négociateur, M. Jéquier eut à surmonter de nombreux obstacles. Il en parla avec humour et releva aussi que la fondation, fait unique, avait reçu jusqu'à présent des dons pour... un million de francs et qu'elle n'avait jamais demandé la

moindre contribution annuelle au canton ou aux communes.

D'autres orateurs s'exprimèrent ensuite, M^{me} Soldera, M^{me} Yvonne Cathoud dont la prose rimée fut appréciée, M. Zuccolotto, le pasteur Raymond et son collègue, M. André de La Côte-aux-Fées, M. Pierre Borel, président des médecins du Val-de-Travers qui dit la confiance qui s'est établie entre le corps médical et les homes, M. Willy Reno, président du Conseil communal de Buttes, et le pasteur Huttenlocher, qui en un feu d'artifice évoqua des souvenirs avec le brio qu'on lui connaît.

La soirée fut agréablement par des accordeonistes et se termina dans l'allégresse.

G.D.

AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres: jusqu'à 21 h.30

Dieu est amour.

Madame Albert Borel-Yersin, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants,

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants de feu Charles Borel,

Les enfants et petits-enfants de feu Edmond Borel,

La famille de feu Henri Montandon,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la douleur de faire part du décès de

Madame

Alice MONTANDON
née BOREL

leur très chère belle-sœur, tante, cousine et amie que Dieu a reprise à Lui dans sa 91^{me} année.

Boveresse, le 30 octobre 1983.

Il est bon d'attendre en silence le secours de l'Eternel.

L'ensevelissement aura lieu demain mardi 1^{er} novembre, à Boveresse.

Culte au temple à 13 h 30 où l'on se réunira.

Domicile mortuaire: hôpital de Fleurier.

Domicile de la famille:
Madame et Monsieur Jacques Borel, 9 rue des Petits-Clos, 2114 Fleurier.

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire part, le présent avis en tenant lieu

150603-178

CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée: 20h30, Flashdance (parlé français, 12 ans); Foire d'automne; salle Grise, 20h15, Le Sahara (Connaissance du monde).

Bar-dancing du Pont: ouvert tous les soirs, excepté le mardi.

Fleurier, l'Alambic, bar-dancing: ouvert tous les soirs jusqu'à 2 heures, excepté le lundi.

Môtiers, Mascarons, 20h30, théâtre, par le collège régional.

Môtiers, château: exposition Claire Pagni et Musée Léon Perrin: ouverts tous les jours sauf le lundi.

Môtiers, Musée Rousseau, Musée d'histoire et d'artisanat, Musée du bois: ouverts tous les jours sauf le dimanche et le lundi.

Fleurier, troc-mitaine: Hôpital 9a, le jeudi entre 15h et 18 heures.

Couvet, St-Gervais 8, l'Etoile, foyer d'accueil, ouvert vendredi et samedi de 19h - 22h, dimanche de 13h à 16h, tél. 632191.

Ambulance: tél. 611200 ou 611328.

Hôpital et maternité de Couvet: tél. 632525.

Hôpital de Fleurier: tél. 611081.

Sage-femme: tél. 631727.

Infirmière visiteuse: tél. 613848.

Service d'aide familiale: tél. 611672.

SOS alcoolisme: tél. 331890 ou 651242.

Fleurier, gare RVT, service d'information: tél. 611078.

Les Verrières, bureau de renseignements: Banque cantonale.

Service du feu pour tout le Vallon: tél. 118.

Police cantonale: Môtiers, tél. 611423; Fleurier, tél. 611021.

NORD VAUDOIS

Perte de maîtrise

(c) Samedi à 10 h 45, sur la route du Vallon, à 400 m du col des Etoiles, un automobiliste genevois circulait en direction de La Côte-aux-Fées. Il a perdu la maîtrise de sa voiture qui dévala la forêt. Le véhicule est démolé, le conducteur a été blessé, de même que son fils. Ils ont reçu des soins à l'hôpital de Sainte-Croix.

Maux de gorge?



Nouveau: à la vitamine C et au goût de l'orange, ménage les dents

agit immédiatement

197379-190

Une foire d'automne ensoleillée, mais des affaires un peu moroses



UN TANTINET FRISQUET. - Heureusement, il y avait moyen de se réchauffer! (Avipress - P. Treuthardt)

FRANCE VOISINE

PONTARLIER

20 kg de haschisch dans le direct Berne-Paris

De notre correspondant: Samedi, vers 0 h 22, à l'arrivée du direct Berne-Paris en gare de Pontarlier, les douaniers français ont découvert, dissimulés dans des valises, environ 20 kilos de haschisch.

Ils ont arrêté deux voyageurs, l'un originaire de Mali et l'autre de la Côte-d'Ivoire. La drogue a été séquestrée.

En raison de l'importance de ce coup de filet, la police des frontières a été dessaisie de l'affaire qui a été transmise à la police judiciaire de Besançon.

G. D.

PONTARLIER

Pour éviter la prison, il se blesse volontairement

(c) P.B., un nomade de 20 ans, préférait sûrement l'hôpital à la prison. C'est du moins ce qu'on peut en conclure de son attitude: arrêté par les gendarmes de Pontarlier parce qu'il circulait en vélomoteur avec un passager, et conduit au poste, P.B. sortit un couteau et se frappa à plusieurs reprises. Les gendarmes le conduisirent alors à l'hôpital, mais ils s'aperçurent ensuite que l'homme avait donné une fausse identité et qu'il figurait au moins sur cinq fiches de recherches pour des contraintes par corps et même un mandat d'arrêt pour tentative de vol. P.B. s'est retrouvé à la sortie de la salle de soins devant les gendarmes qui l'attendaient.

Vendredi s'est déroulée à Couvet la traditionnelle Foire d'automne. Si le soleil était au rendez-vous, il n'a réchauffé la température qu'en deuxième partie de matinée. Si bien que les badauds ont préféré, pour la plupart, laisser s'estomper les premiers frimas avant de mettre le nez dehors. Mais avant midi déjà, dans les dernières odeurs de gâteau au fromage - la Grand-rue était noire de monde.

Les quelque 160 forains présents essayaient de faire des affaires. Exercice difficile par les temps qui courent. Certains se sont déclarés satisfaits, d'autres un peu moins. On s'est rendu compte que bien des gens n'achètent plus n'importe quoi.

Un hélicoptère évoluait dans le ciel tout bleu du Val-de-Travers. A son bord avaient pris place M. Henry Brandt et son équipe de tournage. De beaux paysages d'automne en perspective pour le film sur le Vallon. Place des Collèges, les agriculteurs déambulaient entre les machines exposées.

Tout à côté, les enfants prenaient les manèges d'assaut. Fait encourageant: plusieurs sociétés et groupements locaux avaient installé leur banc entre ceux des forains, provoquant parfois une bizarre promiscuité. C'est ainsi que le son de la vidéo installée par l'Action communale d'évangélisation était couvert, de temps en temps, par les flocs-flocs de la fanfare des pompiers...

La Foire de Couvet est toujours l'occasion de retrouvailles. Vendredi, elles se sont déroulées dans une excellente ambiance et les restaurants ont fait leur plein de consommateurs. En soirée, à la Salle des spectacles, le Moto-club des Bayards a organisé une Fête de la moto 1983. Nous aurons l'occasion d'y revenir.

Do. C.

MÔTIERS

VENTE PAROISSIALE

(sp) La vente organisée par la paroisse réformée de Môtiers-Boveresse a laissé un bénéfice de 6800 francs. Autrement dit, un beau succès!

AVIS DIVERS

UN FILM À NE PAS MANQUER!

JONI dans son propre rôle de jeune fille handicapée
Mardi 1^{er} novembre 83, à 20 h
Salle du collège Saint-Sulpice
Mercredi 2 novembre 83, à 20 h
Salle du collège Buttes
Action commune d'Evangélisation 157847-184

JPG J.-PH. GENDRE
TAPISSIER
DECORATEUR
ANTIQUITÉS
GRAND CHOIX DE TISSUS
TENTURES MURALES
Rideaux Meubles Tapis Literie
Grand-Rue 16
2034 Peseux
Tél. 038 31 54 67
104430-184

Pompes funèbres du Val-de-Travers
GRANDJEAN
Cercueils - Transports
Toutes formalités
COUVERT 063 23 42
NON-RÉPONSE 063 19 89
FLEURIER 061 11 47
150564-184

SPOTS VALLON

Ford Escort break.
Plus de place et plus de confort.
BASSET Garage et transports
Tél. (038) 61 38 84 FLEURIER

STOLLER
RADIO-TV
COUVERT - FLEURIER
RÉPARATIONS - SONORISATION
LOCATION-VENTE
COUVERT:
Tél. (038) 63 16 44

Husqvarna Husqvarna Linnea
La machine à coudre aux avantages d'avenir
Husqvarna déjà à partir de 895.- Location déjà à partir de 26.- par mois. Reprise de toutes les marques selon modèle.
AGENCE OFFICIELLE
SEYON 24-24a - NEUCHÂTEL - Tél. (038) 25 50 31
DÉPOSITAIRES
FLEURIER: J. COTTEY - Tél. (038) 61 11 87
COUVERT: CHEZ MARCELINE - Tél. (038) 63 22 13 GARANTIE 5-10 ANS

CHAMPAGNE ET GRANDS VINS MOUSSEUX
Maurer & Cie
MAISON FONDÉE EN 1829
LE PRIEURÉ - SAINT-PIERRE
MÔTIERS - NEUCHÂTEL
114754-196

AGENCE OFFICIELLE
POUR LE VAL-DE-TRAVERS
FIAT VOLVO
GARAGE TOURING
SERGE ANTIFORA
2105 TRAVERS 114753-196 Tél. (038) 63 13 32

CETTE RUBRIQUE PARAÎT RÉGULIÈREMENT
POUR TOUT RENSEIGNEMENT:
annonces Suisses Schweizer annonces
assa
Lecteurs, annonceurs, éditeurs... tous solidaires via Assa.
Assa Annonces Suisses SA
2001 Neuchâtel
2, Faubourg du Lac
Tél. 038-24 40 00, Téléc 35 372

A LOUER**MAGASIN**

avec 2 vitrines,
haut de la ville de Neuchâtel.
Surface 82 m²,
prix intéressant.

Service Immobilier Bâloise
Pl. Pépinet 2, Lausanne
Tél. (021) 22 29 16. 155578-126

Dem. à louer

Cherche
appartement
4½-5 pièces

avec cheminée de salon et
garage en location-vente,
sans fonds propres, ou
maximum Fr. 10000.—
Location par mois environ
1200 fr., charges
comprises.
Région: Littoral
neuchâtelois et La
Neuveville.

Adresser offres écrites
à CK 2157 au bureau du
journal. 152426-128

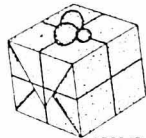
**UNE PAGE SE TOURNE
À LA RUE DE L'HÔPITAL 2**

DEMAIN MARDI 1^{er} NOVEMBRE
M^{me} et M. JEAN ARMAND
REMETTENT LA



À
M^{lle} NICOLE WINKLER
Pharmacienne

VENEZ CHERCHER VOTRE CADEAU



156642-110

GG NETTOIE

cuisines, salles de bains,
appartements, fenêtres,
débaras, caves, galetas

Gérard Gisler
2015 Areuse
Tél. 42 51 04. 153794-110

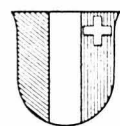
Fantastique

est notre choix en
magazines et
cassettes vidéo.

Sex Shop evi
Près de la poste
Bienne-Boujean
154155-110



Maculature en vente
à l'imprimerie Centrale

ENCHÈRES

**OFFICE DES FAILLITES
DE NEUCHÂTEL**

ENCHÈRES PUBLIQUES

Le **lundi 31 octobre 1983 à 14 heures**, l'Office des faillites de Neuchâtel, vendra par voie d'enchères publiques, à Neuchâtel, devant ses locaux, Beaux-Arts 13, le véhicule suivant dépendant de la masse en faillite de EMERY Lucienne, à Neuchâtel:

1 voiture de tourisme marque RENAULT L 42 301-9 couleur bleue, CV 1397, année 1982/07, 15.664 km.

Conditions de vente: Paiement comptant, sans garantie, conformément à la LP. Le véhicule sera adjugé au plus offrant, à condition que son offre soit supérieure à Fr. 7100.—
Le véhicule sera exposé le jour des enchères dès 13 h 45.

OFFICE DES FAILLITES DE NEUCHÂTEL
157461-124



154204-110



**Foire
internationale
d'antiquités
et de brocante**

Place du Port, Neuchâtel
4 - 5 - 6 novembre

Heures d'ouverture: 9 h à 22 h
Dimanche de 9 h à 18 h. 157660-110

Au café, au restaurant...

**Commandez
la minibulles!**

Voulez-vous
DINER
AVEC MOI?



Henneiez légèrement gazeuse,
étiquette verte.

HENNIEZ

Une gorgée de nature.

La Fiat Uno, gagnante d'un important essai comparatif en Allemagne:



La revue spécialisée allemande «Auto, Motor und Sport» a placé la Fiat Uno en première position à l'issue d'un important essai comparatif opposant des voitures allemandes, françaises et japonaises de la même catégorie. «Une place étonnante, des performances excellentes et un silence de marche digne d'éloges», telles sont les principales appréciations de la plus grande revue automobile d'outre-Rhin. En un mot: la Fiat Uno se distingue non seulement par son Cx (le plus bas de sa catégorie), par sa traction avant et ses suspensions indépendantes, mais encore par sa boîte à 5 vitesses économiques et ses 1000 litres de charge utile, par son grand hayon arrière et ses nombreux accessoires livrés sans supplément de prix. Essayez-la donc vous-même, elle vous attend chez votre concessionnaire. Elle vous sera proposée en versions 3 ou 5 portes, en deux variantes d'équipement. La Fiat Uno est propulsée par un moteur de 903 cm³/45 ch-DIN, 1116 cm³/55 ch-DIN ou 1301 cm³/68 ch-DIN. A partir de **Fr. 10190.—**
La Uno 55 Super 3 portes, représentée ici coûte Fr. 11890.—.

157643-110

AVANTI FIAT!

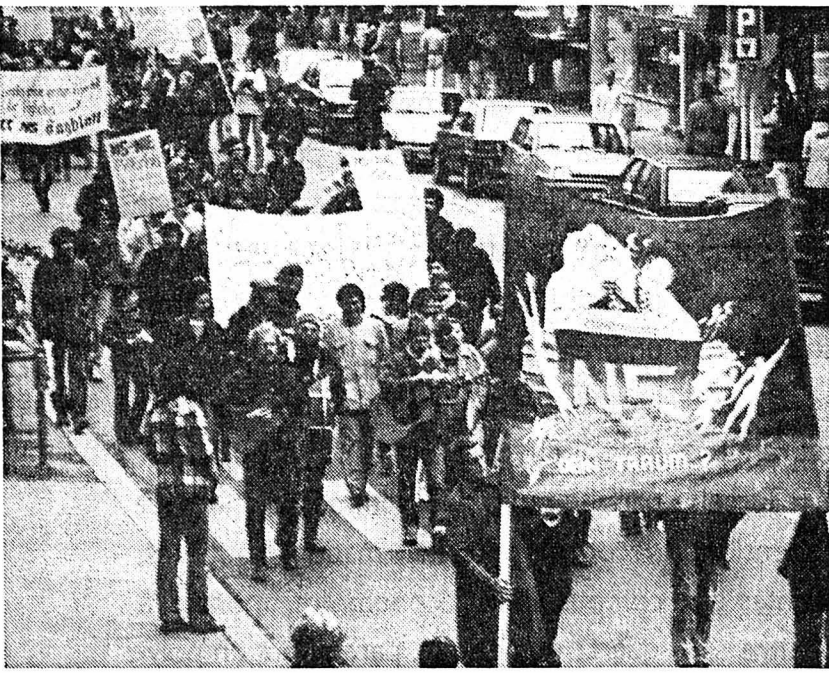
VILLE DE BIENNE

Opposition à la N5

Un millier de manifestants dans les rues

A l'appel du Comité régional contre la N5 et l'Association Bienne-Seeland pour l'intérêt de l'environnement, un millier de personnes se sont retrouvées, samedi à Bienne, pour manifester leur opposition à la liaison autoroutière envisagée entre Bienne et Soleure, à la construction des routes nationales d'une manière générale. Autres revendications vues sur les nombreuses banderoles du cortège et abordées dans la discussion publique qui a suivi : le développement des transports publics et des pistes cyclables ; une benzine sans plomb, dimanches sans trafic motorisé et limitation généralisée de la vitesse. A cela, il faut encore ajouter la résolution adoptée par les opposants à la N5, résolution exhortant notamment les autorités bernoises à faire preuve de courage en votant la variante zéro.

Appelée à relier entre-elles les communes du pied du Jura entre Yverdon et Soleure en passant par Bienne, la N5 fait de plus en plus penser à un puzzle routier dont les pièces auraient quelque peine à s'assembler. Ainsi le premier coup de pioche du tronçon autoroutier prévu entre Bienne et Soleure n'est-il apparemment pas près d'être donné. Des raisons techniques et le mouvement d'opposition qui s'est créé dans la région retarderaient la décision finale. En fait, c'est surtout à Bienne que se situe le sac d'embrouilles. Les auteurs même du projet de la N5 n'ont pas la moindre idée de la variante à retenir pour la traversée de la ville. Il est vrai qu'ils n'ont guère le choix. Deux variantes seulement ressortent du lot : tunnel du Jura sous la ville de Bienne, entre les Champs-de-Boujean et le Strandboden, relié à l'axe autoroutier route de



NON À LA N5. - Une manifestation pour la sauvegarde de l'environnement. (Avipress Keystone)

Neuchâtel-rue du Débarcadère-rue d'Aarberg-Nidau-Marais-de-Brugg. Tunnel du Jura combiné avec la rampe de la T6 dans les Champs-de-Boujean et relié à l'axe forêt du Büntenberg-Orpound-Aegerten-Schwadernau-Busswil-Berne.

L'une de ces deux variantes sera-t-elle retenue ? La réponse à cette question peut-être dans le rapport que le conseil municipal bernois doit remettre prochainement aux autorités cantonales, un rapport que les opposants à la N5 tentent d'influencer par tous les moyens.

maire de Bienne Hermann Fehr et le radical romand Raoul Kohler, la résolution demande de revoir leur position. Les artisans, eux, sont invités à prendre davantage en considération les intérêts de l'environnement par rapport au développement économique. Une dernière demande enfin s'adresse aux syndicats priés de ne pas suivre aveuglément les consignes des patrons «qui prétendent que la construction de la N5 créerait des emplois».

D. Gis.

RÉSOLUTION

On en veut pour preuve la résolution votée samedi en fin d'après-midi. Aux deux nouveaux conseillers nationaux bernois favorables à la N5, le socialiste et

Conférence des associations d'organisations militaires

La conférence nationale des associations d'organisations militaires faitières a tenu, samedi à Bienne, un séminaire consacré à la multiplication des formes de la menace. On a fait une large place au problème de la menace économique et politique. Le conseiller national et lieutenant-colonel Ernst Cincera a pris la parole devant les représentants de quelque 120.000 soldats et SCF groupés au sein de 37 associations militaires.

Les orateurs ont fait état de la dépendance de la Suisse en matière d'approvisionnement en produits pétroliers provenant le plus souvent de pays en crise. Ils ont aussi mentionné le gaz naturel qui nous vient d'URSS et les matières premières de pays africains sous l'influence toujours accrue de cette puissance. La menace politique se situe à l'extérieur de nos frontières et vient souvent d'associations telles que le Conseil mondial de la paix, qui sont aux mains des communistes et qui influencent l'opinion publique. Les associations militaires s'engagent en faveur de la paix dans la liberté, mais rejettent les arguments de ceux qui s'opposent aux nouvelles bases de fusées en négligeant la menace des «SS-20» soviétiques. (ATS)

DOUANNE

Jeune Française éjectée du train et tuée sur le coup

Un accident mortel est survenu hier matin, vers 8 h 45, sur le tronçon ferroviaire entre Berne et Neuchâtel. Dans des circonstances assez curieuses que la police bernoise s'efforce encore de clarifier, une jeune ressortissante française de 35 ans, qui se tenait sur la plateforme, a été éjectée du train Zurich-Genève au moment où le convoi abordait une courbe peu après la gare de Douanne. Tuée sur le coup, la victime, domiciliée à Genève, a été transportée à l'hôpital de l'île à Berne.

Bien que l'enquête se poursuive, la police exclut la possibilité d'un acte criminel. (G)

Vienne. En douceur.

4x par jour, à votre service.

Admirer la Wachau, au soir tombant. Ou se réveiller juste avant Vienne, si vous le désirez. Le train vous y emmène. Idéalement. 4x par jour.

Fièvre des voyages? Votre gare et votre agence de voyages en ont tout un programme à votre intention.

Vos CFF

CANTON DU JURA

Delémont

Un quart de million pour l'auberge de jeunesse

Dans un message qu'il adresse au parlement, le gouvernement jurassien propose d'accorder un crédit de 250.000 fr., à fonds perdus, pour la reconstruction de l'auberge de jeunesse de Delémont. Celle-ci comprendra 74 lits et devrait réaliser quelque 7000 nuitées dès 1986. Elle comblera une lacune dans l'équipement touristique du canton qui ne compte qu'une auberge de jeunesse au Bémont où on enregistre 10.000 nuitées par an.

Le projet est évalué à 1,32 million et financé à raison de 300.000 fr. par des fonds propres, 277.000 fr. par la commune de Delémont, 200.000 fr. par le crédit hôtelier et par un crédit bancaire de 300.000 francs. La possibilité d'héberger des familles a été également

retenue. Aucune modification ne pourra être apportée au projet sans l'aval du gouvernement qui ne s'engage nullement à participer aux frais de gestion de l'auberge quand elle sera ouverte aux usagers. (int.)

Hausse de l'électricité bernoise: «justifiée», dit le gouvernement

Répondant à une question du député communiste Pierre Gueniat, le gouvernement est d'avis que la hausse des tarifs de l'électricité décidée par les Forces motrices bernoises, à raison de 10% en deux augmentations de 5% en automne 1983 et en automne 1984 est justifiée.

Selon le gouvernement, plusieurs motifs sont invoqués pour justifier cette hausse, à savoir: l'augmentation de l'énergie achetée à de tiers, celle des coûts des combustibles, celle des frais d'investissements et l'adaptation des charges salariales. En outre, la dernière adaptation des tarifs date de 1979 et n'avait été que de 6 pour cent.

(Int.)

Rédaction FAN-L'EXPRESS Canton du Jura

B. Willemin

2852 COURTÉTELLE

Tél. 066 22 25 38
Télex : 3 45 63

CANTON DE BERNE

Dans la Ville fédérale

Réouverture du Musée des beaux-arts

Le Musée des beaux-arts de Berne a rouvert ses portes samedi après deux ans de rénovation et d'agrandissements. La surface d'exposition a augmenté de 64% pour atteindre 3950 m². Les nouvelles installations comprennent notamment une salle de cinéma, des ateliers, une bibliothèque et un café. Diverses activités sont prévues pour inaugurer ces nouveaux espaces. Le coût total des travaux s'est élevé à 17 millions de francs.

La difficulté des rénovations a résidé surtout dans la coexistence des matériaux anciens et nouveaux. La structure du bâtiment date en effet de 1879. Elle a été conservée. Un premier agrandissement avait eu lieu en 1936, mais les installations, notamment au niveau de l'éclairage, étaient nettement insuffisantes. Désormais le visi-

teur aura le sentiment d'être dans des espaces nouveaux, qui mettront en valeur les œuvres présentées.

Le musée de Berne possède quelques chefs-d'œuvre de Paul Klee, Ferdinand Hodler, Albert Anker, Amiet, Picasso, Kandinsky et Kirchner. Durant les derniers mois, il a pu acquérir quelques tableaux remarquables comme «Le nant de Frontenex» de Ferdinand Hodler ou «Les secrets de la végétation» de Meret Oppenheim. Des œuvres de Félix Valotton, Dieter Roth et Enrico Catellani figurent également au catalogue des nouveautés.

Diverses expositions spéciales sont présentées à l'occasion de cette réouverture, sous les thèmes «D'Ingres à Disler», «artistes bernois de moins de 30 ans» et «Niklaus Manuel». (ATS)

Localités sans circulation automobile Retombées sur l'économie

En février 1980, le Grand conseil a adopté une motion chargeant le gouvernement d'examiner dans quelle mesure les localités sans circulation automobile sont désavantagées sur le plan économique. A titre de solution pour pallier les inconvénients, l'auteur de la motion prévoyait une réduction des tarifs de chemin de fer pour les autochtones, les visiteurs et les marchandises qui seraient financées par les économies réalisées sur la construction et l'entretien des routes cantonales.

UNE NATURE ÉPARGNÉE

La direction de l'économie publique a procédé à une analyse de la situation économique des localités de Wengen, Muerren et Gimmelwald. Les avantages et les inconvénients de l'absence de circulation automobile ont été étudiés en détail dans le Lauterbrunnental, sur la base de données les plus diverses. Cette étude a permis de tirer les conclusions suivantes: les localités sans voiture sont particulièrement calmes et la nature est épargnée, ce qui, à long terme, a des répercussions positives sur le tourisme. Les pouvoirs publics réalisent des économies, puisqu'ils ne doivent ni construire ni entretenir de routes. Néanmoins les inconvénients sont nombreux. Visiteurs et habitants doivent renoncer à la commodité de la voiture; leur mobilité s'en trouve diminuée et tout déplacement est très onéreux. Le problème se pose en outre pour les transports de marchandises; celles-ci doivent en effet être déchargées et entreposées dans la vallée ou dans les localités voisines. L'absence de circulation automobile entraîne donc des frais élevés pour les localités, ce qui déséquilibre leurs comptes.

ENTREPRISES DE TRANSPORT PUBLIC DÉFICITAIRES

Le rapport de la direction de l'économie publique en conclut qu'en dépit des mesures diverses prises par les communes, le canton et la Confédération au niveau de l'infrastructure, des transports, du tourisme et des activités culturelles, les localités sans voiture ne sont pas dotées des mêmes armes économiques que les autres localités. La direction de l'économie publique propose diverses mesures, dont le financement par le canton d'un ajuste-

Un traitement rapide des interventions parlementaires

Lors de sa séance de jeudi prochain, le parlement jurassien procédera au remplacement des anciens députés Gaston Brahier, radical, et Valentine Friedli, socialiste, élus le premier au Conseil des Etats et la seconde au Conseil national. C'est au sein de la commission de gestion qu'il faudra leur trouver des remplaçants.

L'ordre du jour de cette séance n'est pas chargé. Il comprend deux arrêtés, relatifs à la coopération avec les îles Seychelles et l'accord intergouvernemental conclu avec le Québec en juillet dernier, l'octroi d'une subvention à l'auberge de jeunesse qui sera construite à Delémont, et une motion d'Antoine Artho prévoyant l'octroi d'un prix à l'Innovation.

C'est la première fois depuis la création du canton que le gouvernement et la conférence des présidents prévoient le développement, et probablement la réponse aussi rapide, à des interpellations parlementaires. (int)

Eviter les frais de port à l'état civil

En réponse à une question écrite de la députée du PDC Claire von Allmen, le gouvernement indique qu'il s'efforcera de recommander aux officiers d'état civil d'exiger des avances ou la remise de main à main des actes qu'ils sont appelés à établir, de manière à éviter leur envoi contre remboursement. Le gouvernement relève toutefois qu'on ne saurait interdire aux officiers en cause de recourir à ce système pour être certains d'être payés, la pratique ayant démontré que le nombre des mauvais payeurs est en constante augmentation... (int)

Le mouvement «Sanglier Moutier» renaît

Le groupe «Sanglier Moutier», après une mise en veilleuse de près de 4 ans reprend ses activités, a indiqué le mouvement samedi soir. Il entend conduire un nouveau combat face à la «menace séparatiste qui pèse sur le Jura bernois, aux côtés de Force démocratique et du Groupement féminin de Force démocratique, tout en déplorant l'échec de M. André Ory qui se présentait à l'occasion du renouvellement du Conseil national, il se félicite du succès rencontré par les candidats anti-séparatistes.

M. Guillaume-Albert Houriet, de Courtelary, préside aux destinées de ce mouvement qui groupe des adhérents dans tout le Jura bernois. (ATS)

Collision

(c) Samedi, à 11 h 20, un accident de la circulation s'est produit à l'intersection de la gare et de la rue de Soleure où un automobiliste s'est engagé imprudemment sur la route principale. Son véhicule a heurté une autre voiture. Il n'y a pas de blessé, mais les dégâts matériels sont importants.

Fillette renversée

(c) Samedi soir, vers 17 h 30, à l'avenue de la Gare, à Moutier, une fillette s'est élançée sur la chaussée entre deux voitures et a été heurtée par un véhicule circulant avenue de la Gare. La fillette a dû être hospitalisée souffrant de diverses contusions.

Perte de maîtrise

(c) Dimanche matin, vers 5 heures, un automobiliste de Moutier qui circulait à la rue du Viaduc, a quitté la route pour une raison inconnue. Son véhicule a heurté un pylône électrique. L'automobiliste a été légèrement blessé; les dégâts matériels sont de 7000 francs.

Le foyer à 60 ans

(c) Nous apprenons que cette année, le foyer de Moutier fête ses 60 ans. C'est en effet le 30 avril 1923 qu'eut lieu la séance constitutive de l'œuvre du foyer. C'est M. Nater, ancien directeur de la BPS à Moutier, qui présida cette première séance. Depuis lors, le foyer a déjà rendu bien des services aux sociétés, à la population et à la commune qui y tient son conseil de ville. Il y a quelques années, il a été agrandi et aujourd'hui il est encore plus fonctionnel.

Assurance accidents pour le personnel de l'Etat et le corps enseignant: nouveau régime

L'entrée en vigueur de la nouvelle loi fédérale sur l'assurance accidents (LAA) aura pour conséquence l'introduction le 1^{er} janvier 1984 dans le canton de Berne d'une nouvelle réglementation de l'assurance-accidents pour les membres d'autorité, le personnel de l'Etat et le corps enseignant.

Le Conseil exécutif a en effet décidé que les membres d'autorité et le personnel d'Etat non affilié à la CNA seront désormais assurés dans l'ampleur des prestations imposées par la loi, par un groupe de compagnies privées domiciliées dans le canton de Berne; la compagnie gérante sera La Générale de Berne.

Ce régime s'appliquera également au corps enseignant des écoles cantonales, alors que dans les autres écoles publiques les enseignants seront assurés par un groupe de compagnies privées et de caisses d'assurance-maladie, dont la compagnie gérante sera la CMB (Caisse d'assurance-maladie/assurance CMB). L'assurance du corps enseignant des écoles professionnelles et des écoles spéciales supérieures non

cantonales est en principe du ressort des organes responsables de ces écoles, conformément à la LAA.

L'Etat paiera les primes des assurances contre les accidents professionnels contractées pour les membres d'autorité et le personnel de l'Etat; il prendra en outre à sa charge une part appropriée des primes d'assurance contre les accidents non professionnels, part qu'il reste encore à négocier avec les associations de personnel.

Une formule analogue est prévue pour le corps enseignant à cela près que dans ce cas, les responsabilités seront partagées par le canton et les communes. Quant à la catégorie de personnes dont le traitement annuel dépasse 69.600 francs, le Conseil exécutif se réserve la possibilité de contracter des assurances complémentaires allant au-delà des prestations imposées par la loi et de mettre au point une réglementation concernant leur financement. Tous les groupes intéressés seront informés du nouveau régime avant la fin de l'année. (OID)

DISTRICT DE LA NEUEVEVILLE

Electricité plus chère: vers une adaptation des tarifs

Dès 1984, l'électricité coûtera vraisemblablement plus cher à La Neuveville. La future et probable adaptation des tarifs de fourniture d'électricité fait suite à l'annonce des Forces Motrices Bernoises (FMB) de relever de 10% en moyenne (5% dès le 1.10.1983 et 5% encore dès le 1.10.1984) ses tarifs. Le conseil municipal justifie ainsi la proposition d'adaptation des tarifs soumise au législatif: «Afin que le service de l'électricité puisse garder le rendement qui a été le sien jusqu'ici, un relèvement des tarifs compensant les coûts supplémentaires en achat d'énergie s'avère nécessaire».

Durant la période 1982/83, l'approvisionnement du chef-lieu en énergie électrique a coûté près de

900'000 francs. A titre comparatif et avec l'introduction des nouvelles conditions tarifaires des FMB valables dès le 1^{er} octobre dernier, le coût pour une même consommation eut été d'un peu plus de 950'000 francs.

«L'augmentation tarifaire globale pour La Neuveville approchera donc 50'000 francs, tant pour 1984 que pour 1985», précise le message du conseil municipal et de la commission des services industriels qui recommandent tous deux l'approbation de ces nouveaux tarifs «afin que le service de l'électricité soit à même d'assumer des tâches et responsabilités».

G.

CARNET DU JOUR

CINÉMAS

Apollo: 15h et 20h, Le parrain - The Godfather.
Capitole: 15h, 17h45 et 20h15, La Crime.
Elite: permanent dès 14h30, Loves brûlantes.
Lido 1: 15h, 18h et 20h15, Le coup du parapluie.
Lido II: 15h, 18h et 20h30, Monty Python - Le sens de la vie.
Métro: 19h50, Die rechte und die linke Hand des Teufels / Dschungel im Dunkeln.
Palace: 14h30, 16h30, 18h30 et 20h30, WarGames.
Rex: 15h et 20h15, Les outsiders; 17h45, L'ombre rouge.

Studio: permanent dès 14h30, Beauty Body.

DIVERS

Pharmacie de service: Pharmacie Hilfiker, place de la Gare 10, tél. 231123.

EXPOSITIONS

Musée Schwab: «Douanne au 4^{ème} millénaire avant J.-C.», jusqu'au 29 janvier.
Société des beaux-arts, Caves du Ring: Multiples jusqu'au 17 novembre.
Galerie «Atelier au Ring 1»: dessins et peintures de Jean-Paul Perregaux jusqu'au 27 novembre.
Galerie Silvia Steiner, Faubourg du Lac 57: «Malzeit» jusqu'au 17 décembre.
Foyer du nouveau gymnase: tableaux d'Ernst Schmid jusqu'au 26 novembre.

**En Suisse alémanique et
au Tessin
vous trouverez**



**dans les kiosques de
gare de:**

Aarau, kiosque de la gare
Anet, kiosque de la gare
Baden, kiosque de la gare
Bâle, kiosque de la gare CFF
Bâle, kiosque de la gare Quai 1
Bâle, kiosque de la gare Souterrain
Berne, kiosque de la gare HB
Berne, kiosque de la gare Hall
Berne, kiosque de la gare Souterrain
Berne, kiosque de la gare S. ZB
Berthoud, kiosque de la gare
Bienne, kiosque de la gare
Brugg b/Biel, kiosque de la gare
Granges, kiosque de la gare Nord
Granges, kiosque de la gare Sud
Grindelwald, kiosque de la gare
Gstaad, kiosque de la gare
Interlaken, kiosque de la gare
Lucerne, kiosque de la gare
Lugano, kiosque de la gare
Lyss, kiosque de la gare
Mendrisio, edicola stazione
Morat, kiosque de la gare
Olten, kiosque de la gare Perron 1
Olten, kiosque de la gare Souterrain
Sarnen, kiosque de la gare
Soleure, kiosque de la gare HB
Soleure, kiosque de la gare Nord
Soleure, kiosque de la gare West
St-Gall, kiosque de la gare Hall
St-Gall, kiosque de la gare Perron 1
Thoune, kiosque de la gare
Thoune, kiosque de la gare Perron 1
Twann, kiosque de la gare
Wil, kiosque de la gare
Zofingue, kiosque de la gare
Zug, kiosque de la gare
Zürich, kiosque de la gare Hall
Zürich, kiosque de la gare West
Zürich-Kloten, kiosque Flughafen-
bahnhof-Aéroport.

OFFRES D'EMPLOIS

On cherche
pour date à convenir
sommelier-ère

connaissant le service de la res-
tauration.
Tél. (038) 31 11 96. 156295-136

Nous cherchons:
**peintres bât.
monteurs
chauffage
ferblantiers
menuisiers
maçons**

157619-136

**OK PERSONNEL
SERVICE SA**

Rue Saint-Honoré 2
2000 Neuchâtel
tél. 038/24 31 31

Nous cherchons pour notre domai-
ne de l'Abbaye de Bevaux un
vigneron

Exigences: bonne formation pro-
fessionnelle, si possible avec CFC.
Traitement et obligations légaux.
Entrée en fonctions: à convenir.

Faire offres écrites à la Station
d'essais viticoles, à Auvier.
157740-136

Toyota Tercel: la plus moderne des technologies, tout à votre avantage.

Sa conception technique d'avant-garde vaut à la Tercel de remporter l'un des plus grands succès dans sa catégorie. Ce n'est pas étonnant, car le confort, l'habitabilité, l'équipement, les performances et l'économie de cette voiture de classe moyenne profitent, en tout point, de la plus moderne des technologies.

La plus moderne des technologies la rend fougueuse et économe.

Sa respectable puissance de 52 kW (71 ch), la Tercel la tire d'un moteur 1500 à quatre cylindres et arbre à cames en tête. Sa consommation modique, elle la doit essentiellement à sa ligne dessinée avec l'aide de l'ordinateur, ainsi qu'à de nombreux allègements.

La plus moderne des technologies la rend indépendante de la météo et des routes.

La Tercel 4x4 est dotée de la traction

avant, d'une boîte à 5 vitesses, toutes synchronisées, ainsi que d'une transmission sur les 4 roues, enclenchable en tout temps. Voilà qui est surtout appréciable par mauvais temps, dans la neige, sur le verglas et en terrain accidenté.

La plus moderne des technologies la rend sûre et fiable.

Son comportement routier de premier ordre et son excellent confort, la Tercel les doit, entre autres, à sa suspension sophistiquée, à roues indépendantes et amortisseurs à gaz spéciaux. Outre sa direction à crémaillère, à rapport variable et à colonne absorbant les chocs, son double circuit de freinage assisté, à disques devant et tambours à rattrapage automatique de jeu derrière, garantissent une sécurité élevée.

La plus moderne des technologies la rend confortable et spacieuse.

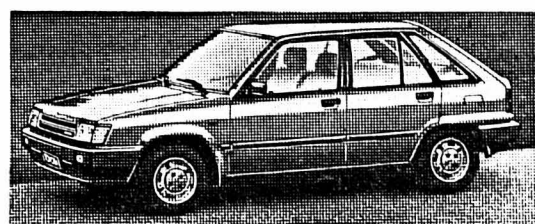
Conducteur et passagers de la Tercel

bénéficient d'un espace confortable dans tous les sens. Cinq personnes y sont à l'aise. Son coffre peut contenir beaucoup de bagages. Dossiers de banquette rabattables séparément, cette berline luxueuse se métamorphose en un break spacieux.

De plus, l'équipement de série - proverbial chez Toyota - de la Tercel est parfait: radio à 3 gammes d'ondes et décodeur pour informations routières, compte-tours, économètre, montre à quartz numérique, pare-chocs en polypropylène, essuie/lave-phares (Tercel 4x4), glaces teintées, console médiane et bien plus encore.

FINANCEMENT AVANTAGEUX PAR
MULTI-LEASING TOYOTA
TÉLÉPHONE 01-495 24 95

TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-67 93 11.

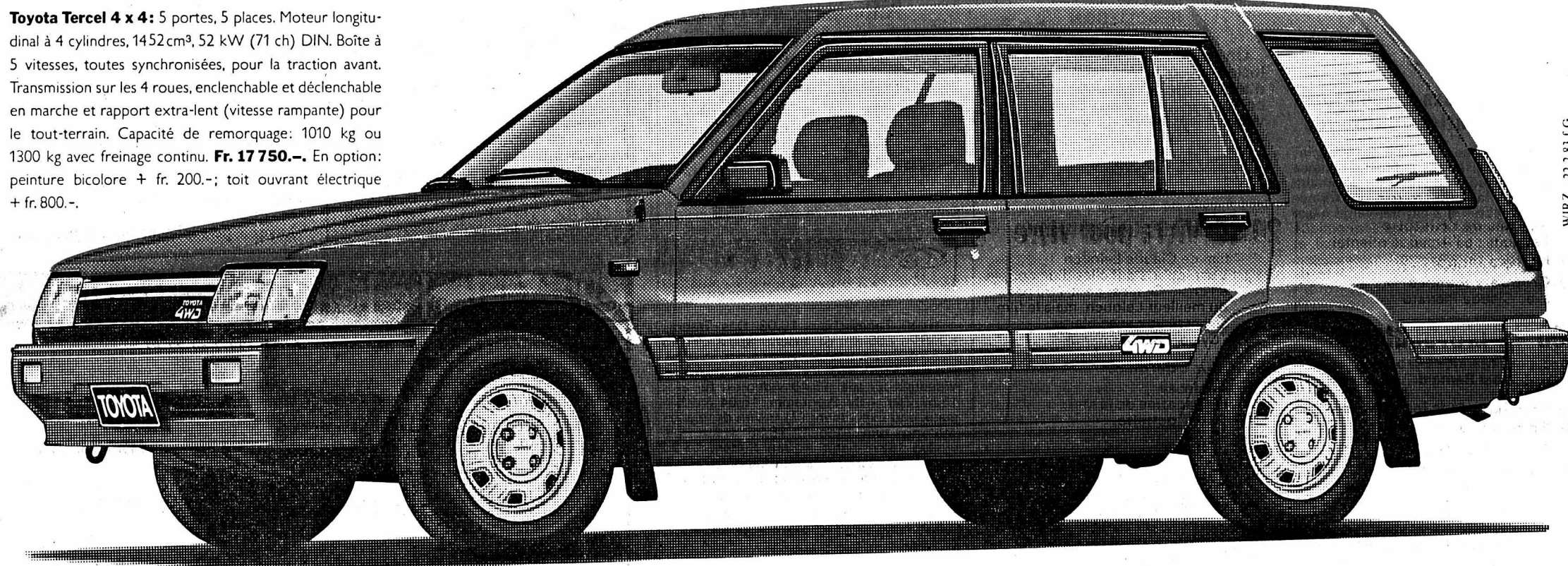


Toyota Tercel 1500: Sedan Grand Luxe, 5 portes, 5 places, 5 vitesses, 52 kW (71 ch) DIN, fr. 13 590.-. Boîte automatique à 3 rapports + fr. 800.-. Grand Luxe, 3 portes, 5 places, 5 vitesses, 52 kW (71 ch) DIN, fr. 12 990.-.

TOYOTA

Le succès par la technologie.

Toyota Tercel 4 x 4: 5 portes, 5 places. Moteur longitudinal à 4 cylindres, 1452 cm³, 52 kW (71 ch) DIN. Boîte à 5 vitesses, toutes synchronisées, pour la traction avant. Transmission sur les 4 roues, enclenchable et déclenchable en marche et rapport extra-lent (vitesse rampante) pour le tout-terrain. Capacité de remorquage: 1010 kg ou 1300 kg avec freinage continu. Fr. 17 750.-. En option: peinture bicolore + fr. 200.-; toit ouvrant électrique + fr. 800.-.



WIRZ 22.2.83 LG

Agences principales: Neuchâtel: Garage P. Wirth, Fbg de la Gare 5a, Tél. 038/24 58 58 - Diesse: E. Bourquin, Garage des Rocs, Tél. 032/85 16 51

Agences locales: Auvier: Garage E.A. Simonet, Tél. 038/31 10 10 - Boudevilliers: H. Schulthess, Garage Moderne, Tél. 038/36 15 36 - Buttes: Garage de la Robellaz, Tél. 038/61 16 66 - Couvet: Garage G. Masson, Tél. 038/63 18 28 - Montmollin: Garage G. Jeanneret, Tél. 038/31 64 95 - Peseux: Garage O. Bongiovanni, Tél. 038/31 10 31

Beau choix de cartes de visite
à l'Imprimerie Centrale

LES TÉLÉCOMMUNICATIONS, UN DOMAINE PASSIONNANT
DES TECHNIQUES MODERNES DE TRANSMISSION
UNE OUVERTURE SUR LE MONDE DES AFFAIRES

PTT

Jeunes gens, jeunes filles
Avez-vous choisi votre futur métier?
Nous vous offrons une profession pleine d'attraits.
Une activité dynamique au service du public

TÉLÉGRAPHISTE / TÉLEXISTE

Nous formerons dès le 1^{er} février 1984 plusieurs jeunes futur(e)s collaborateurs et collaboratrices pour nos services télégraphiques.
Durée de l'apprentissage: 1 an.
Excellent salaire dès l'engagement.

Si vous êtes âgé(e)s de 16 à 22 ans, possédez de bonnes connaissances dans une deuxième langue officielle ou d'anglais, n'hésitez pas, nous vous garantissons une excellente formation puis un emploi stable offrant de bonnes perspectives d'avenir.

Vous souhaitez en savoir plus? Téléphonez-nous au
N° (022) 22 34 51 ou retournez le coupon ci-dessous à la

**DIRECTION D'ARRONDISSEMENT
DES TÉLÉCOMMUNICATIONS**
Rue du Stand 25 - 1211 Genève 11

à détacher

La profession de télégraphiste/télexiste m'intéresse.
Veuillez me faire parvenir une documentation et les conditions d'engagement.

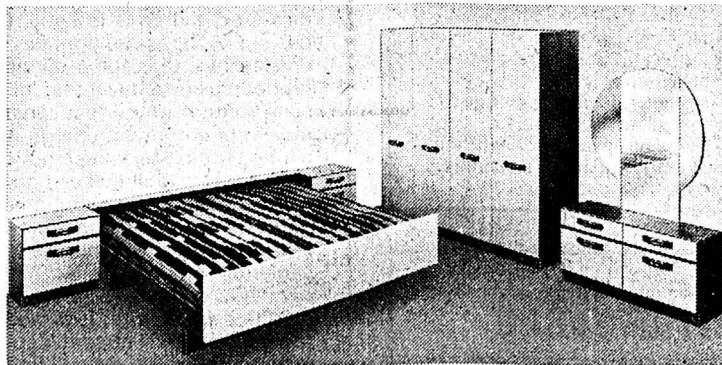
Nom, prénom: _____ Age: _____

Adresse: _____ Tél.: _____

157648-136

meublorama
Bôle/NE *C'est moins cher!*
(près Gare CFF Boudry)

Le grand discount du meuble...



Chambre à coucher

Armoire 4 portes,
coiffeuse à miroirs
mobiles,
2 tables de nuit.
Lits jumeaux ou
lit français.
Prix super-discount Meublorama

1250.-

Vente directe du dépôt (8000 m²)
Sur désir, livraison à domicile moyennant supplément
Venez comparer... un choix gigantesque... des prix révolutionnaires

Heures d'ouverture: de 9 h. à 12 h. et de 13 h. 45 à 18 h. 30
Samedi de 8 h. à 12 h. et de 13 h. 30 à 17 h. Lundi matin fermé.

Automobilistes: dès le centre de Bôle,
suivez les flèches «Meublorama»

P Grand parking

meublorama
Meubles-discount Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

**Peut-on résoudre
votre problème
avec de l'argent - Oui?
C'est parfait.
Nous vous aiderons.**

Vous obtenez un crédit en
espèces jusqu'à Fr. 30'000.-
et plus. Remboursement sur
mesure: choisissez vous-même
une mensualité adaptée à votre
budget. Sur demande, mensua-
lités particulièrement basses.

Ci-inclus, pour votre sécurité:
assurance qui paie vos mensua-
lités en cas de maladie, accident,
invalidité et couvre le solde de
la dette en cas de décès.
Discretion assurée!

Remplir, détacher et envoyer!

**Oui, j'aimerais
un crédit de**

**Mensualité
désirée**

env. Fr.

B 391

Nom	Prenom
Rue/No domicile	NPA/Lieu
ici depuis national- ité	domicile précédent propos- son
employeur	revenu mensuel Fr.
depuis?	loyer mensuel Fr.
nombre d'enfants mineurs	signature

Banque Rohner

1211 Genève 1, Rue du Rhône 68, Tél. 022/28 07 55

153830-110

TV DERNIÈRE

AVEC LES ULTIMES MODIFICATIONS DE PROGRAMMES

SUISSE ROMANDE

- 15.55 Point de mire
16.05 Vision 2
A revoir: Dimanche Sports - Sous la loupe
17.45 4, 5, 6, 7... Babibouchettes
Dialogues dans un tiroir
17.20 Belle et Sébastien
d'après Cécile Aubry
Monsieur le juge
17.45 Téléjournal
17.50 Sur un plateau
La vie au quotidien
18.40 Journal romand
19.00 Photo de famille
19.10 Le dernier mot
19.30 Téléjournal
20.05 A bon entendeur
La consommation en question

20.10 Spécial Cinéma

Christian Defaye propose:
Network
(Main basse sur la TV)
film de Sidney Lumet
avec Faye Dunaway,
William Holden,
Peter Finch

22.10 Costa Gavras

Gros plan sur un cinéaste
dont on parle

- 22.40 L'actualité du cinéma
en Suisse
22.50 Téléjournal
23.05 L'antenne est à vous
EXIT, association pour le droit
de mourir dans la dignité
23.25 Bonne nuit!

FRANCE 1

- 11.30 T F 1 vision plus
12.00 Le rendez-vous d'Annick
12.30 Atout cœur
13.00 T F 1 actualités
13.45 Ces chers disparus
proposé par Denis Derrien:
Mary Marquet,
grande dame du théâtre
14.00 La bataille de la planète
des singes
film de Jack Lee Thompson
15.25 Au-delà de l'Histoire
Les nuits de l'Arctique oriental
16.15 Nouveau lundi
17.20 Croque-vacances
avec Claude Pierrard
18.00 Le provocateur
d'après Maurice Ellabert
réalisé par Bernard T. Michel
18.20 Le village dans les nuages
18.55 7 h moins 5
19.00 Météo première
19.15 Actualités régionales
19.45 Marion-les
20.00 T F 1 actualités

20.35 Un singe en hiver

film d'Henri Verneuil
d'après Antoine Blondin
avec Jean Gabin et Suzanne Flon

- 22.00 Dialogue pour un portrait
par Dominique Varenne:
Michel Audiard
nombreux extraits de films
dont il a produit les dialogues



Michel Audiard à qui l'on doit tant de
scénari de films et de livres aussi.
(Photo TVR)

- 23.20 T F 1 dernière

FRANCE 2

- 12.00 Midi infos-météo
12.10 L'académie des 9
12.45 Antenne 2 première
13.35 La Croix de Berny (6)
13.50 Aujourd'hui la vie
Les mitans de la planète Niort
14.50 Timide et sans complexe
Un anniversaire à marquer
d'une pierre blanche
15.40 Cette semaine sur l'A 2
15.55 Reprise
Apostrophes (28.10.83)
17.05 La TV des téléspectateurs
17.40 Récité Antenne 2
18.30 C'est la vie
18.50 Chiffres et lettres
19.10 D'accord, pas d'accord
19.15 Actualités régionales
19.40 Le théâtre de Bouvard
20.00 Antenne 2 journal

20.35 Arabella

opéra de Richard Strauss
livret de Hugo von Hofmannsthal
Solistes,
Orchestre philharmonique
de Vienne
Direction: Sir Georg Solti



Gundula Janowitz, voix célèbre, qui
chantera le rôle difficile d'Arabella.
(Photo Antenne 2)

- 23.05 Antenne 2 dernière

FRANCE 3

- 17.00 La télévision régionale
et ses 12 programmes
19.50 Inspecteur Gadget
L'invasion (1)
20.00 Les jeux à Boulogne
20.40 Vivre pour vivre
film de Claude Lelouch
Les rapports difficiles d'un couple
en crise. Ce n'est peut-être pas
du meilleur Lelouch, mais le film
se laisse voir avec plaisir
(Cycle Yves Montand)
22.45 Soir 2 dernière
23.05 Thalassa
Le magazine de la mer:
A La Rochelle,
Festival international
du film de la voile
23.50 Prélude à la nuit
Thomas Pascual (XVII^e siècle):
Airs religieux

SVIZZERA ITALIANA

- 14.45 La famiglia Mayer
I nuovi vicini
15.10 Cuore
Il padre di Crossi
15.35 Grandi città del mondo
«Roma»
16.35 Monsieur Cognac
film de Michael Anderson
18.00 Per la gioventù
18.45 Telegiornale
18.50 Obiettivo sport
19.25 George e Mildred
Qui ci vuole un figlio
19.55 Il regionale
20.15 Telegiornale

20.40 Le danze segrete

di Peter Schweiger
con gli Oberwalliser Spillit

- 21.35 Carte in tavola
Temi d'attualità
Telegiornale

SUISSE ALÉMANIQUE

- 16.15 Rendez-vous
avec Eva Mezger
17.00 Le lundi des enfants
Pan Tau (27)
17.30 Pause
17.45 La boîte aux histoires
17.55 Téléjournal
18.00 Tiparade
Hits et jeux
18.35 Fraggie Rock
Les marionnettes de Jim Henson
19.05 Informations régionales
19.30 Téléjournal

20.00 Click!

Magazine de divertissement

- 20.50 Les routes (4)
Les problèmes de la circulation
21.00 Kassensturz
La consommation en question
21.30 Téléjournal
21.40 Enfants d'étrangers
possesseurs du Permis «C»
2. Le chemin de l'école
entre deux mondes
22.5450 Téléjournal

ALLEMAGNE 1

- 10.00 Tagesschau. 10.03 Das Traum-
schiff. 11.05 Kunst macht Spass. 11.45
Regenbogen. 12.15 Weltspiegel. 12.55
Presseschau. 13.00 Tagesschau. 13.15
Videotext für alle. 14.55 Videotext für alle.
15.25 Elf Tage im Leben des Martin Luther.
15.55 Tagesschau. 16.00 Hinter den Fassa-
den - Von Leuten und Häusern. 17.05
«Denkst du?» - Reportage - Postzustellung.
17.35 Vom täglichen Brot und gnädigen
Gott. Kinderprogramm - Anstösse zum Re-
formationstag. 17.50 Tagesschau. 18.00
Abendschau. 18.30 Musik und guten Appetit
- Im Harz. 19.00 Sandmännchen. 19.10
Polizeiinspektion 1 - Der Betriebsunfall.
19.45 Landesschau. 20.00 Tagesschau.
20.15 Rote Erde (3) - Im Blindschacht.
21.15 Die Deutsch-Amerikaner - 300 Jahre
im Neuen Land. 22.00 Der nächste,
bitte! (6) - Lauter gute Taten. 22.30
Tagesthem. 23.00 Das Nacht-Studio:
Die Reise nach Tokio; Japanischer Spiel-
film. Regie: Yasujiro Ozu. 1.10 Tagesschau.

ALLEMAGNE 2

- 10.00 Tagesschau. 10.03 Das Traum-
schiff. 11.05 Kunst macht Spass. 11.45
Regenbogen. 12.15 Weltspiegel. 12.55
Presseschau. 13.00 Tagesschau. 13.15
Videotext für alle. 14.55 Videotext für alle.
15.57 ZDF - Ihr Programm. 16.04 Mathe-
matik und Experiment (7) - Von der Beob-
achtung zum Modell. 16.35 Heiter bis
wolkig (5) - Fahrt in den Süden. 17.00
Heute - Anschl.: Aus den Ländern. 17.15
Tele-Illustrierte - Anschl.: Heute-Schlag-
zeilen. 18.10 Spanische Suite (Mehrkana-
len) - Eine magische Reise. 18.57 ZDF -
Ihr Programm. 19.00 Heute. 19.15 Luther
und Marx - Gespräch zu einem Doppel-
Jubiläum. 19.30 Luther und die Sache mit
Gott - Ein Versuch über die Reformation
in Deutschland. 20.15 Die Pyramide - Spiel
um Worte und Begriffe. 21.00 Heute-Jour-
nal. 21.20 Blut und Parolen (Schluss).
23.00 Spielwiese. 23.50 Heute - Anschl.:
Zum Programmausklang - Franz Alt: Mein
Text aus dem Buch der Bücher.

AUTRICHE 1

- 9.00 Nachrichten. 9.05 Am das des. 9.30
Häferlgrucker. 10.00 Schulfershen. 10.30
Dengduell. Ital. Spielfilm. Regie: Etienne
Perier. 12.00 Hohes Haus. 13.00 Mittags
redaktion. 17.00 Am das des. 17.25 Schau
genau. 17.30 Die Bären sind los. Kinder-
komödie - Der Blumenstrauß. 17.55 Bett-
hupferl. 18.00 Das blieb vom Doppeladler
(2) - Theater von der Stange. 18.30 G Wir.
19.00 Österreich-Bild. 19.30 Zeit im Bild.
20.15 Sport am Montag. 21.00 Im Kaffee-
haus. 21.05 Der Magier. Krimiserie - Retsi-
na. 21.50 Abendsport. 22.20 Metternich-
gasse 12 - Filme der Filmakademie - Un-
terhalb des weissen Himmels, oberhalb der
weissen Wolke. 23.20 Nachrichten.

RADIO - TÉLÉVISION - VIDÉO
Jeanneret
& C^o SA
Seyon 26-30 - Neuchâtel: 24 57 77 114480-180

RADIO

RADIO ROMANDE 1 ET TÉLÉDIFFUSION
Informations toutes les heures (sauf à 22.00 et 23.00) et à 12.30 et 22.30. Promotion à 8.58, 12.25, 16.58, 18.58, 19.58 et 22.28. Stop-service à 10.00, 14.00, 15.00 et 16.00 (Tél. 021/217577). 0.05 env.-6.00 Relais de Couleur 3. 6.00 Journal du matin, avec à 6.00, 7.00, 8.00 Editions principales avec rappel des titres à 7.30 et 8.30. 6.25 Journal routier et bulletin météorologique. 6.30 Journal régional. 6.35 Journal des sports. 6.55 Minute acoustique. 7.10 Commentaires d'actualité. 7.32 Le billet. 8.10 Revue de la presse romande. 8.25 Memento des manifestations. 8.30 Indicateur économique et financier. 8.32 Diagnostic économique. 8.45 Votre santé... 9.00 Bulletin météorologique. 9.05 Saute-mouton: Des jeux, des reportages. 11.30 Bon, qu'est-ce qu'on fait demain? avec à 12.20 Lundi... l'autre écoute. 12.30 Journal de midi, avec à 12.45 env. Magazine d'actualité. 13.30 Avec le temps, avec à 13.30 Les nouveautés du disque: Les salimbanques. 14.05 Profil. 15.05 Le diable au sujet. 16.05 Les démonsages de piano. 17.05 Subjectif. 18.05 Journal du soir, avec à 18.15 Actualités régionales. 18.25 Sports. 18.30 Le Petit Alcazar. 19.00 Titres de l'actualité. 19.05 env. Les dossiers de l'actualité + revue de la presse suisse alémanique. 19.30 Le Petit Alcazar (suite). 20.02 Au clair de la lune: Changement de décors. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Petit théâtre de nuit: Une Bouteille dans les Vagues, de Benjamin Dolinger. 23.00 Blues in the night. 0.05-6.00 Relais de Couleur 3.

RADIO ROMANDE 2
Informations à 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.30, 17.00, 18.00, 20.00 et 24.00. Promotion à 6.58, 7.58, 10.30, 12.58, 13.58, 17.58 et 22.28. 1.00-6.00 (S) Relais de Couleur 3. 6.10 (S) 6/9 avec vous, avec à 7.15 La corbeille à billets. 7.30 Classique à la carte. 8.10 La poésie aussi... 8.58 Minute acoustique. 9.05 Le temps d'apprendre, avec à 9.05 L'invité du jour. 9.10 La classe. 9.20 Ici et maintenant. 9.30 Education dans le monde. 10.00 Portes ouvertes sur... l'école. 10.30 (S) La musique et les jours. 12.00 (S) Splendeur des cuivres. 12.30 Titres de l'actualité. 12.32 (S) Table d'écoute (1). 12.55 Les concerts du jour. 13.00 Le journal de 13 heures. 13.30 (S) Table d'écoute (2). 14.00 La vie qui va... 15.00 (S) Suisse-musique. 17.05 (S) Rock line. 18.10 (S) Jazz non-stop. 18.30 Empreintes: Des arts et des hommes. 19.20 Novitatis. 19.30 Per l'avoratori italiani in Svizzera. 20.02 Prélude. 20.30 Saison internationale des concerts de l'UER: Kari Jusila, orgue et Petit Chœur de la Radio finlandaise, direction Harald Andersen; Ensemble baroque de Drottningholm et Chœur de la Radio suédoise, direction Anders Öhrwall. 22.30 Journal de nuit. 22.40 env. Musiques de nuit. 0.05-6.00 (S) Relais de Couleur 3.

ALÉMANIQUE 1 ET TÉLÉDIFFUSION
Inf.: 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 12.30, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00, 23.00, 24.00. 5.30 Club de nuit. 6.00 Bonjour. 9.00 Agenda. 12.00 Magazine agricole. 12.15 Félicitations. 12.40 Rendez-vous de midi. 14.05 Pages de Rodgers/Hammerstein, Berlin, Kollo, Rander, MacKeben et Rodgers/Hammerstein. 15.00 Disques champêtres. 16.05 Big Band DRS. 17.30 Tandem. 18.25 Sport. 18.45 Actualités. 19.30 Disque de l'auditeur. 21.30 Politique internationale. 22.05 Folk. 23.05 Une petite musique de nuit. 24.00 Club de nuit.

HOROSCOPE

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront intelligents, calmes, réfléchis et ils auront une vie réussie.

BÉLIER (21-3 au 20-4)

Travail: Vous êtes au maximum de votre chance. Ne contrariez pas certains projets. **Amour:** Ne commettez pas une injustice, même si votre intention est de rendre service. **Santé:** Evitez les chutes, dont les suites sont toujours longues et douloureuses.

TAUREAU (21-4 au 20-5)

Travail: La chance s'offre à vous soutenir. Elle vous donnera une aide inattendue qui porte brutalement la réussite très haut. **Amour:** Le bonheur est à son plus haut point. Une rencontre provoque les élan les plus authentiques. **Santé:** Soyez prudent avec votre cœur. Ne faites pas d'inutiles marches forcées.

GÉMEAUX (21-5 au 21-6)

Travail: Les carrières professorales vous attirent. Vous aimez ce qui touche à l'actualité. **Amour:** Aucun nuage ne menace votre bonheur parfait. Confidences reçues avec tendresse. **Santé:** Utilisez un régime préventif. Il y a un peu de négligence de votre part.

CANCER (22-6 au 22-7)

Travail: Quelques changements en perspective, vous devez faire face à des obligations inattendues. **Amour:** Jour faste si vous aimez la Balance. Votre amitié est toujours très recherchée et appréciée. **Santé:** Vous supportez mieux le surmenage que l'inactivité. Tout ce qui est changement vous réussit. Votre tonus est bon. Continuez.

LION (23-7 au 22-8)

Travail: Vous pouvez compter sur la chance et sur des appuis solides. Le succès est là. **Amour:** Si vous aimez, vous goûtez l'harmonie de cette union. Vos enfants sont heureux dans cette atmosphère. **Santé:** Votre organisme ne supporte pas n'importe quelle nourriture. Observez bien ses réactions.

VIERGE (23-8 au 22-9)

Travail: Bonne période pour établir ou consolider une association, adopter une nouvelle formule. **Amour:** Votre sensibilité est très vive, les caractères rigides ne peuvent pas vous plaire. **Santé:** Si votre appétit diminue et si vos digestions deviennent paresseuses, ce n'est pas normal.

BALANCE (23-9 au 22-10)

Travail: Vous aimez les activités qui vous réservent certaines libertés. **Amour:** Vous traversez une période heureuse. Elle a l'avantage de protéger tout ce qui est sentimental. **Santé:** Votre état général est aggravé par vos inquiétudes. Mais il retrouve très vite son équilibre.

SCORPION (23-10 au 21-11)

Travail: Sur le plan financier, vous avez beaucoup de chance. Ne vous écarter cependant de votre ligne en aucun cas. **Amour:** Une grande fidélité vous attache à la personne que vous aimez. **Santé:** Votre organisme ne supporte pas les surcharges. Alors pourquoi persistez-vous?

SAGITTAIRE (22-11 au 20-12)

Travail: Vous raisonnez juste au sujet des événements présents. Vous vous fiez à votre intuition. **Amour:** Accord parfait avec l'être aimé. Ensemble vous vivez dans un climat de douceur. **Santé:** Prenez un peu de distraction. Eloignez les soucis, ils vous gêneraient.

CAPRICORNE (21-12 au 19-1)

Travail: Les techniques nouvelles vous attirent à condition qu'elles aient un but assez pratique. **Amour:** Fiez-vous à votre intuition. Elle vous oriente très bien. **Santé:** Soyez prudent, ménagez vos points faibles que vous connaissez bien.

VERSEAU (20-1 au 18-2)

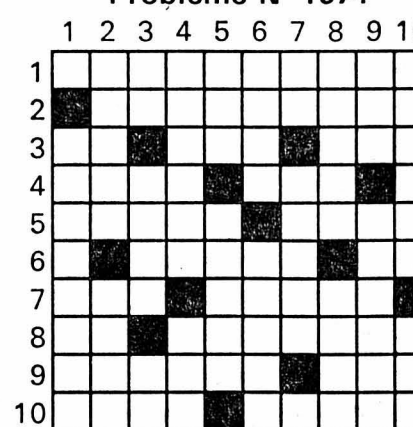
Travail: Vous vous rapprochez de votre fidèle associé. Il peut faciliter vos travaux actuels. **Amour:** Ne soyez pas trop sévère dans vos jugements, sachez oublier les petits désagréments. **Santé:** Une grande amélioration au niveau des reins, grâce à une meilleure circulation.

POISSONS (19-2 au 20-3)

Travail: Vous ne savez pas toujours très bien contrôler vos finances. **Amour:** Vous pouvez compter sur une affection très fidèle qui enchante votre sensibilité. **Santé:** Le régime un peu différent de ces jours peut fatiguer votre foie.

MOTS CROISÉS

Problème N° 1574



HORIZONTALEMENT

1. Canalisation. 2. Homme d'Etat malgache. 3. Note. Dans l'Ain. Partie d'un vêtement. 4. Mouvement affectueux. Personnage biblique. 5. Enduit. Etat d'Asie. 6. Paria. Symbole. 7. Une des Cyclades. Type de vers. 8. Conjonction. Perd sa couleur. 9. A sa tom-

VERTICALEMENT

1. Donne des boutons. 2. Profitable. Faire disparaître. 3. Cité légendaire. Sentiment. Lettre grecque. 4. Monnaie d'or. Ses Cosaques sont célèbres. 5. Bœuf sauvage. Parties d'un ouvrage. 6. Impôt. Animaux d'un troupeau. 7. Pronom. Créateur de l'algèbre. 8. Canot à moteur. Outil de tailleur de pierre. 9. Personnage mythologique. Conduite. 10. Quartier de Londres. Dissimulés.

Solution du N° 1573

- HORIZONTALEMENT: 1. Octopodes. 2. Evier. Déca. 3. Ta. Nébo. Ru. 4. Elit. Endor. 5. Néréis. Qui. 6. Issos. Es. 7. OUA. Egaies. 8. Inné. Nil. 9. RI. Créneau. 10. Séduire. IR.

VERTICALEMENT: 1. Etendoirs. 2. Ovale. Unie. 3. Ci. Irian. 4. Tentés. Ecu. 5. Ore. Ise. RI. 6. Besogner. 7. Odon. Saine. 8. Dé. Do. Ile. 9. Ecrouée. Ai. 10. Saurisseur.

UN MENU

- Œufs coque
Emincé de veau zuricois
Nouilles
Salade de saison
Bananes

LE PLAT DU JOUR:

Emincé de veau zuricois

Proportions pour quatre personnes:
750 g d'épaule de veau, 1 dl de vin blanc, 150 g de champignons de Paris, 50 g d'oignons, 3 branches de persil, 20 g de beurre, 20 g de farine, 100 g de crème fraîche, 2 c.s. d'huile, sel, poivre.

Préparation: Coupez la viande en fines escalopes, puis en bandes étroites. Pelez les oignons, émincez-les finement; coupez le bout sableux des champignons, lavez-les, épongez-les et émincez-les.

Faites chauffer l'huile dans une sauteuse et faites-y dorer la viande à feu moyen 1 min par face. Baissez le feu, ajoutez les oignons et les champignons, remuez pendant 1 à 2 min, versez le vin; couvrez et laissez cuire pendant 10 minutes.

Malaxez le beurre avec la farine, ajoutez les dans la sauteuse tout en remuant; mélangez-y la crème, assaisonnez en sel et poivre; laissez cuire tout doucement sans couvrir pendant 10 min en tournant sans cesse.

Lavez le persil, hachez-le. Au moment

de servir, versez la préparation dans un plat creux et parsemez de persil.

Un peu de vocabulaire

— Jus d'herbes vertes: préparation à base d'estragon, de persil haché, de cerfeuil, de cresson hachés et pressés puis passés à travers une mousseline afin de recueillir le jus.

— Lait de poule: jaune d'œuf battu et délayé avec du lait chaud sucré et additionné de fleur d'orange ou de rhum.

Beauté

Le front Les rides constituent le plus grand problème de votre front. Mais il y a surtout des rides d'expression, n'essayez pas de les effacer, elles reflètent votre personnalité et ne nuisent absolument pas à votre charme.

— Si votre front est sec, appliquez chaque matin une crème antirides qui efface les ridules. Faites pénétrer la crème, puis procédez à votre maquillage habituel.

— Si votre front est gras, nettoyez-le avec un tonique. Avant d'appliquer votre fond de teint, vaporisez une lotion normalisante, puis maquillez-vous.

A méditer

Notre vie vaut ce qu'elle nous a coûté d'efforts.

F. MAURIAU

MOT CACHÉ

SOLUTION: Le mot à former avec les lettres inutilisées est:

JARRETTE

LA MÉPRISE

par Luisa-Maria Linares

ÉDITION PRESSES DE LA CITÉ

7

— Ne fais aucun cas des bavardages, ma chérie, dit Evélia avec sérénité. C'est parce que tu es trop belle qu'on parle de toi. Je leur prouverai à tous que tu es une jeune fille sérieuse.

Par elle, Loréna sut qu'Octavio n'était pas veuf comme tout le monde le croyait. Sa femme, une «Suédoise de cinéma» rencontrée pendant une croisière, l'avait planté là, il y a quelques années, disparaissant tout à la fois de l'île et de sa vie. Ce malheur, en le rendant amer, l'avait transformé en poisson froid que les femmes n'intéressaient plus guère. Il vivait seulement pour ses affaires, mais il voyageait sans cesse. «Personne ne sait ce qu'il trafique quand il est loin de l'archipel des Canaries», concluait la narratrice en ajoutant en guise de sentence:

— Vous m'entendez toujours dire du mal des hommes, car jamais je n'ai pu en attraper un.

Loréna ne tarda pas à se sentir heureuse entre son travail passionnant et l'amicale camaraderie qui l'attendait au logis. Sa santé s'améliora à vue

d'œil et elle écrivit à Silvia de longues lettres enthousiastes. Elle savourait pleinement le bonheur de vivre.

C'est alors que Nélo Albará fit irruption dans sa vie. Encore aujourd'hui, elle se demandait si, en dépit de tout, elle regrettrait ou non de l'avoir connu. En fait, elle ne souhaitait pas répondre à cette question.

L'idée de n'avoir pas connu Nélo lui paraissait aussi triste que l'idée d'être née aveugle...

Au bureau, elle avait entendu parler du «Consortium Albará», propriétaire de l'édifice que Varéla administrerait. Cette entreprise s'occupait de bateaux, de frets et de transports internationaux. Natif de Tenerife, Nélo avait bâti sa fortune dans «les Amériques» d'où il était revenu pour construire un extraordinaire palais dans la Goméra, une île voisine, plus précisément dans la vallée du Grand Roi. Avait-il choisi cet endroit parce que le nom lui plaisait?

Un jour, cherchant Evélia, Nélo était entré par erreur dans le bureau de Loréna. L'impétuosité de son intrusion, ses manières, sa vigueur, lui valurent dans l'esprit de la jeune fille, l'appellation d'«homme-tigre», celle qu'on réserve à ceux qui font ressembler les autres à des chats domestiques. Après quelques pas, il s'était arrêté net.

— Excusez-moi. Je me suis trompé, semble-t-il. Où donc est passée Evélia?

Il s'agissait d'un homme d'à peine cinquante ans, à peu près l'âge de Varéla, mais cette coïncidence chronologique constituait leur seule ressemblance.

D'allure fière, grand, large d'épaules, Nélo portait des cheveux noirs, courts et frisés, à l'instar d'une célèbre statue de Donatello. Il se parait d'une barbe en pointe fort soignée qui rappelait les pirates de cinéma. Mais pour expressif qu'il fût, son visage s'effaçait sous l'éclat de ses yeux aux prunelles dorées, des yeux de félin, impressionnants, étincelants de joie provocante. Il portait un costume beige, très clair, presque blanc.

Surpris, il recula de quelques pas en la regardant.

— Que vois-je?... Un miracle?... Il se rapprocha pour examiner la jeune femme sans la moindre timidité. — Je vous en prie, ne parlez pas encore. Laissez-moi savourer le plaisir de vous contempler. Je sais que dans une minute je m'éveillerai de ce rêve...

Contrairement à son habituel réflexe de méfiance lorsqu'elle endurait des compliments masculins par trop vénéreux, Loréna sourit.

— Evélia m'a cédé ce bureau. Vous la trouverez dans la pièce voisine.

Mon groupe profite du billet mini-groupe!

Nouveau: les petits groupes de 3 personnes au moins bénéficient d'une réduction de 20% dès 37 km déjà.

 Vos CFF



IMPEC-NETTOYAGES
NETTOYAGES EN TOUT GENRE
PONÇAGE DE PARQUETS
IMPRÉGNATION-ENTRETIEN
TÉL. 24 60 55 NEUCHÂTEL
ROGER PASCHE
150787-110

LOTÉRIE ROMANDE TRIPLE CHANCE
le billet N° 233263 gagne 10.000 francs
157690-110

TOTO·HIT

Concours no 46
des 12/13 novembre 1983

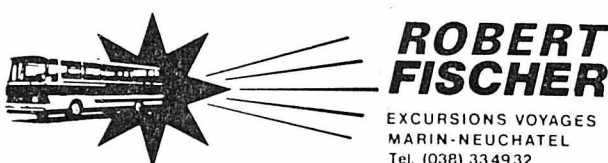
PRIX-HIT 3 kilos d'or
Voyages à Los Angeles et Paris

EN PLUS Fr. 50 000.-
au jackpot

NOUVEAU Enjeux avec rabais
au TOTO/Concours
au résultat

INFORMATIONS dans chaque dépôt
Sport-Toto/Loterie
à numéros

157378-110



HOLIDAY ON ICE 83

Palais de Baulieu Lausanne

Mercredi 2 novembre 83 en matinée (15 h)

Dép. 13 h 30 port de Neuchâtel
Pour les personnes AVS et enfants ½ tarif.
Billets à disposition

Samedi 5 novembre 83 en soirée (20 h 30)

Dép. 19 h port de Neuchâtel
Billets à disposition
Prix du transport en car Fr. 23.— ½ tarif enfants
uniquement

157779-110

Projets d'avenir?



La «Winterthur» vous assure et vous rassure

En tant que partenaire d'assurance de milliers d'entreprises – petites, moyennes et grandes –, la «Winterthur» récolte jour après jour des expériences nouvelles. En Suisse et à l'étranger. Expériences qui aboutissent à une protection d'assurance répondant aux besoins actuels des entreprises de toute sorte et grandeur. De la vôtre aussi.

Discutons-en entre nous.

winterthur
assurances

Toujours près de vous.

Organisation suisse de services comptant plus de 1000 agences, agences générales et directions régionales serviables dans toutes les régions du pays

154754-110

Le service d'une agence officielle BMW préserve la sécurité et la valeur de votre BMW.



GARAGE DU 1^{er} MARS SA
Agence officielle BMW
Pierre-à-Mazel 1, (face au gymnase)
tél. 038/24 44 24
Neuchâtel
157726-110

Des taux qui méritent votre intérêt.

Livrets de dépôts:

Au porteur Nominatif 4 %

«Jeunesse» «Aînés» 4 1/2 %

Obligations de caisse:

3 ans 5 %

5 ans 5 1/4 %



Banque de Dépôts et de Gestion

Faubourg de l'Hôpital 21, 2001 Neuchâtel
Avenue du Théâtre 14, 1002 Lausanne
Piazza Riforma 3, 6901 Lugano

Ecriteaux

en vente à l'imprimerie Centrale, 4, rue Saint-Maurice, Neuchâtel, tél. 038 25 65 01



Tout beau, tout bon.
L'emballage en carton.

Crêt-Taconnet 17
2002 Neuchâtel
Tél. 038 25 32 81



Fabrique de Cartonnages Impressions

Tout beau, tout bon.
L'emballage en carton.



153333-110

FAN-L'EXPRESS

Direction : F. Wolfrath
Rédacteur en chef : J. Hostettler

Réception centrale :

Rue Saint-Maurice 4
Neuchâtel
Téléphone (038) 25 65 01
Compte de chèques postaux 20-178
Télex 3 51 81

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 35 à 18 heures sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi soir, de 18 h à 24 h. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

Délai de réception de la publicité :

Annonces

Les annonces reçues l'avant-veille à 15 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi les annonces doivent parvenir à notre bureau le jeudi jusqu'à 15 heures ; pour le numéro du mardi les annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi jusqu'à 15 heures.

Changements d'adresse

Les ordres de changement d'adresse – durée 6 jours ouvrables minimum – doivent nous parvenir PAR ÉCRIT, CINQ JOURS À L'AVANCE.

Les frais seront facturés avec le renouvellement de l'abonnement.

Mon groupe profite du billet mini-groupe!

Nouveau: les petits groupes de 3 personnes au moins bénéficient d'une réduction de 20% dès 37 km déjà.

 Vos CFF



157731-110



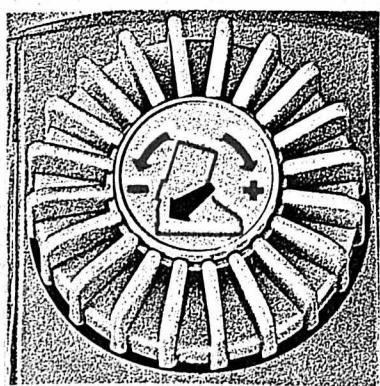
Nordica NS 770 Turbo

Nordica Trident

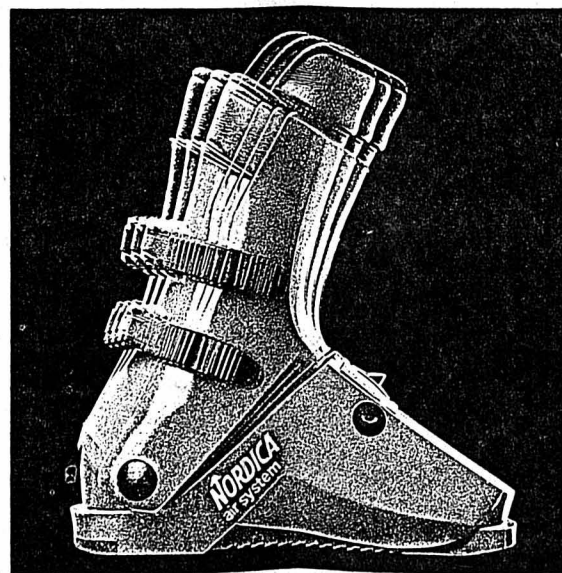
Succès oblige...

Nordica NS 770 Turbo, la toute dernière nouveauté pour skieurs exigeants. Dotée d'un mécanisme exclusif garantissant un ajustage du talon toujours parfait.

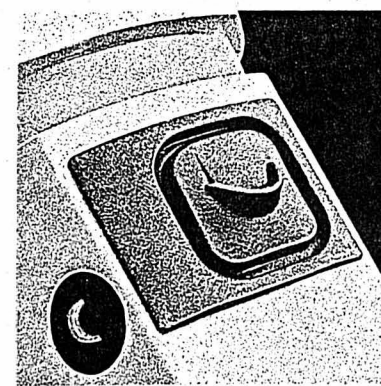
Nordica Trident, la star de toutes les pistes. Son système à air sophistiqué pour l'ajustage du cou-de-pied assure un confort unique en son genre.



NS 770 Mécanisme Turbo

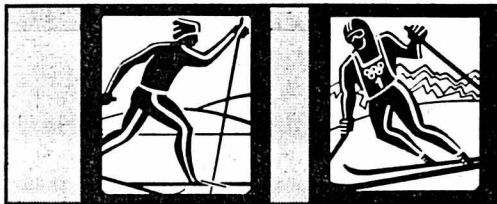


Articulation de la coque



Trident Air System

NORDICA
En avance sur l'avenir.



SKI: préparer l'hiver

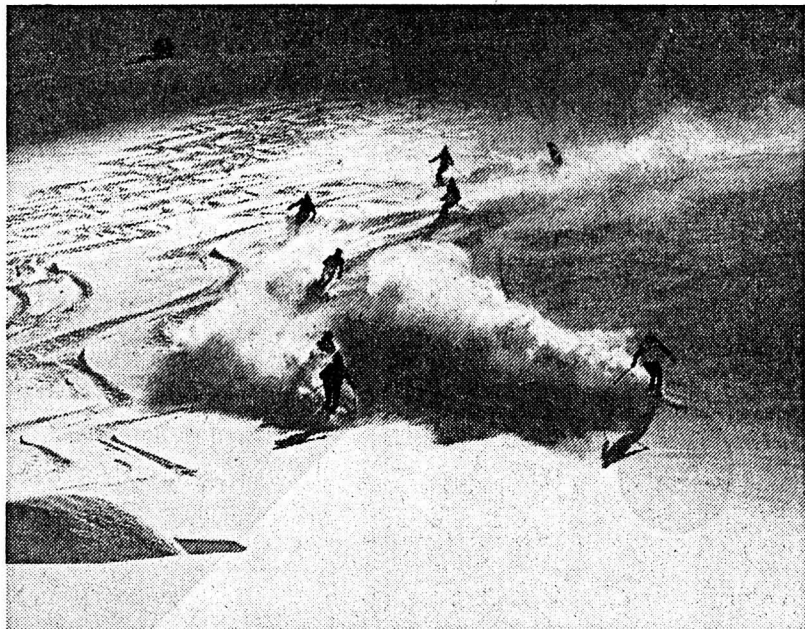


Même si les fabricants de skis n'apportent pas chaque année de spectaculaires innovations sur le marché suisse ils n'en continuent pas moins d'avancer.

Il suffit de se rappeler ce qu'était le ski de piste et de fond (nordique) voici 20 ou 30 ans pour mesurer tous les progrès réalisés dans ce sport devenu vraiment populaire, puisque, en hiver quand il fait beau durant les week-ends, c'est plus de deux millions de skieurs et skieuses de tous âges qui envahissent les 270 stations suisses réparties aussi bien dans le Jura, les Préalpes que dans les Alpes.

Ainsi, plus d'un tiers de la population s'adonne à ce sport ce qui représente, tout compris, sur le plan économique, des centaines de millions, voire des milliards par hiver, que ce soit dans l'hôtellerie et la restauration, les remontées mécaniques, les transports ou dans tout ce qui fait l'industrie des sports d'hiver, notamment les skis de piste ou nordique, les chaussures, l'habillement, etc.

Dans ces pages spéciales consacrées à la pratique du ski et aux équipements adéquats, nous passerons en revue brièvement ce que sera la saison 1983-84 avec la collaboration de la revue «Ski suisse» (octobre 83) organe officiel de la Fédération suisse de ski (3000 Berne 32).



Griserie du ski alpin: en Suisse, la saison s'étend de novembre-décembre à avril. (Photo ONST)

Améliorer les qualités de conduite des skis

La nouvelle saison n'apporte pratiquement aucune nouveauté vraiment sensationnelle.

La situation économique plutôt mauvaise a contraint les fabricants de skis à consolider l'acquis. Ce qui ne signifie pas que les fabricants ne présentent pas une nouvelle gamme de skis.

Mais l'accent est mis plus sur les détails techniques, ce qui permet des améliorations sensibles en ce qui concerne les qualités de conduite d'un ski lit-on dans «Ski suisse» (organe officiel de la Fédération suisse de ski à 3000 Berne 32 - Octobre 1983 - Derendingen-Soleure).

On en est actuellement à la tendance vers un ski plus souple dû à une composition différent de l'ossature.

Les carres, en une pièce ou articulés, durs ou souples (Rockwell HRC), le matériel et le système d'ancrage dans le ski influencent considérablement les caractéristiques de conduite.

LES CARRES

Il va sans dire que la préparation des carres doit être parfaite. Les bons skis sont aiguisés légèrement en inclinaison (sauf les skis de compétition), alors que la spatule et l'arrière sont un peu arrondis pour éviter une fausse prise de carre ou un cisaillement indésirable.

Les appellations «Compact» et «Mid» ont presque totalement

disparu, mais la géométrie de leurs successeurs est pratiquement inchangée.

Il est vrai que les catégories des différentes marques portent des noms nouveaux, comme «Komfortline» ou «Performance» etc., ce qui évite la classification visible — pas toujours agréable pour tout le monde — de skieur débutant ou moyen.

FACILITER LE CHOIX

Comme auparavant, les skis portent la dénomination de leurs destinataires (S, A, L, I), dont le but est de faciliter le choix du bon modèle, de la longueur adéquate, qui n'est dictée ni par le stock ni par la mode.

Le nombre considérable de catégories devrait permettre à chaque skieur, connaissant à peu près ses capacités, de déterminer le modèle qui correspond le mieux à ses besoins.

La vague des skis «Super G» est pour l'instant moins forte qu'on ne l'attendait. Mais ceux qui ont déjà fait la connaissance de ces «longs» skis les comparent avantageusement aux skis genre «allround», faciles à conduire (en dehors de la neige fraîche) et donnant une grande sûreté.

Les virages — longs et courts — ainsi que les allures rapides ou moyennes deviennent agréables et faciles.

LA MODE: des trouvailles originales

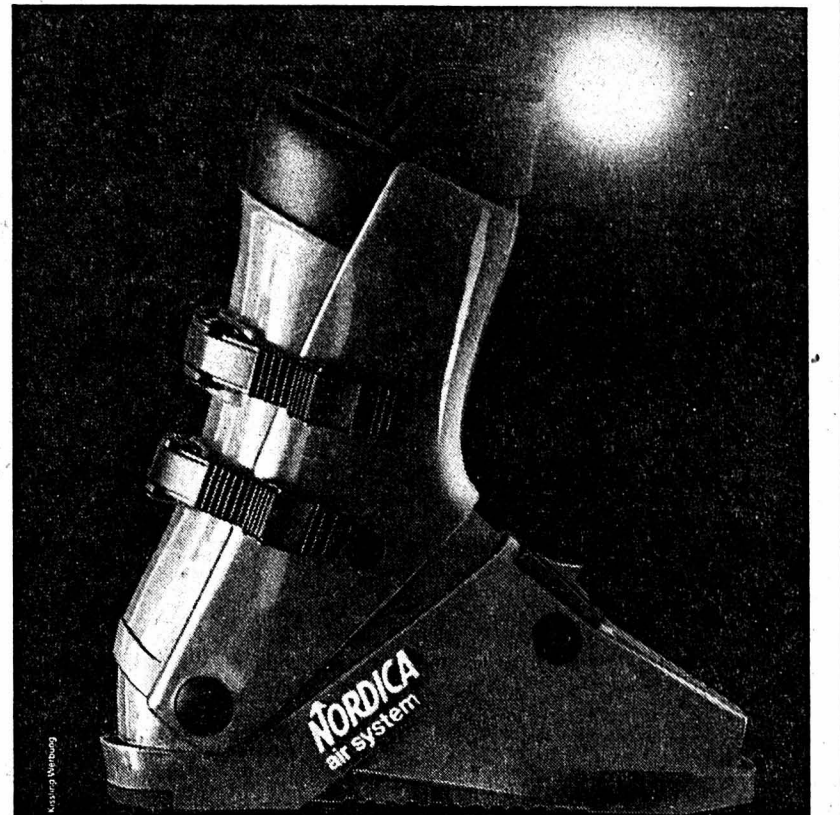
Élégante et colorée: telle est la mode des sports d'hiver cette année. Les overalls de la ligne exclusive de la collection Intersport donnent le ton. Lancée par Licorne-France pour les commerces spécialisés Intersport, cette ligne est riche en trouvailles originales. Ses particularités: coupe décontractée, tonalités marquées, matériaux fonctionnels avec nouveaux isolants thermorégulateurs et des poches pour tout et partout. Et les enfants ne sont pas oubliés!



Ces trois modèles «Bré», «Danis» et «Pilatus» soulignent l'élégance de la coupe et l'heureuse combinaison des teintes.



L'important est que chacun puisse trouver vêtement à son goût. Pour les infatigables tout dans la ligne et les coloris; pour les chevronnés, des coupes fonctionnelles; pour les exclusifs, une gamme multicolore. Les nouveaux isolants thermorégulateurs permettent un rembourrage plus discret et tiennent encore plus chaud.



Parmi les nouveautés de la grande marque italienne Nordica, voici le Trident à ouverture arrière, articulation du collier à l'emplacement des malléoles, fermeture par deux boucles à effort constant, système à air manuel pour le blocage parfait, et sans douleur, du cou de pied, doublure intérieure en velours et laine à la pointe, isolation thermique grâce à un nouveau sous-pied anatomique amovible.

DES CHAUSSURES PLUS CONFORTABLES

Dans le domaine des chaussures de ski, la tendance de l'ouverture par l'arrière se répand. Et personne ne s'en plaindra, tant il est vrai que de se chauffer par l'avant tient parfois pour certains de l'aventure sinon douloureuse, du moins malaisée. Et se déchausser aussi!

Entrer par l'arrière devient un plaisir et l'on s'étonne que la plupart des fabricants aient mis si longtemps à le comprendre!

Le pied, lui aussi, a évolué et s'est transformé petit à petit en s'élargissant et les fabricants ont dû tenir compte de ces changements au cours de la dernière génération.

C'est, comme l'écrit «Ski suisse» l'unité entre la coque de plastique et le chausson intérieur qui fait le confort et permet la parfaite transmission de force aux skis.

Une nette amélioration en matière d'injection de mousse synthétique permet aujourd'hui, pour certaines marques, un ajustage sur mesure parfait, à condition que l'opération soit faite par un spécialiste.

Ceux qui n'ont pas de problèmes de pied (mais qui n'en n'a pas?!!) le système thermofit (Lange par exemple) est satisfaisant et les corrections sont aisées.

La semelle de sécurité avec une protection antidérapante ou le talon en caoutchouc n'a malheureusement pas encore été adopté par toutes les marques de chaussures, malgré son utilité et sa nécessité incontestées. Qu'il s'agisse de chaussures à bon marché pour enfants ou d'un modèle coûteux: la sécurité ne doit pas être conditionnée par le prix.

● **Dachstein** (Autriche) suit la nouvelle tendance avec son modèle Visionic; à parties rabattables.

● **Dynafit** (Autriche) renonce à la chaussure à l'accès arrière et présente cependant le Competition 3F en version à injection.

● **Heierling** offre des modèles à des prix intéressants.

● **Koflach** (Autriche) élargit la gamme syntronic (fixation/chaussure) à quatre modèles d'une part, d'autre part la ligne CE (Central entry) préconise l'accès facile par l'arrière.

● **Lange** (USA-Italie) continue à miser sur le système traditionnel: la chaussure qui se ferme autour du pied, un modèle avec système de chausson malléable par courant électrique.

● **Lowa** présente un modèle qui s'ouvre et se ferme tout simplement avec l'autre pied ou bien le ski.

● **Nordica** (Italie) propose parmi ses 18 nouveaux modèles quelques chaussures à réglage de la flexion avant, pour varier l'inclinaison, et un soufflet destiné à amortir la flexion.

Un modèle 970 avec possibilité de régler l'inclinaison de la semelle à l'intérieur. Entrée facile, par l'arrière, chez le S 770 Turbo, le Trident, le Poséidon et le 370 (femme), avec une tige arrière qui s'ouvre bien. Innovation très intéressante pour le Trident doté d'un système pneumatique à valve pour le blocage parfait et le confort du coup de pied.

● **Raichle** (Suisse) continue avec la série exclusive flexon en la complétant par deux modèles: RX-Air et RX-7.

● **Salomon** (France) a amélioré son système de serrage diagonal interne, et munit les coques d'un chausson plus souple.

● **Weinmann** (Suisse et RFA) équipe maintenant tous ses modèles de la bande métallique pour bien fixer le talon.

Quelques marques de ski de piste

bertschi SPORTS

Successeur: J.-J. VUILLEMIN

● **Ski**
● **Hockey**
● **Tennis**

Fausses-Brayes 3 2000 Neuchâtel
Tél. (038) 24 51 41

156656-199

● **Atomic** présente son modèle ARC Carbon Bionic cette année avec une surface rouge et une nouvelle semelle noire de compétition.

● **Authier** lance une nouvelle ligne de confort. Ces skis au cintrage et à la construction particuliers permettent de jouir du plaisir de skier avec une économie de force.

● **Blizzard** combine le Thermoski, bien connu entre-temps, et ses avantages avec les nouvelles connaissances de réglage différencié de prise de carres (Duo), pour offrir un ski de confort portant le nom «Quattro».

● **Dynamic** continue de construire la série VR27, tout en la complétant par les modèles VR20 qui satisferont les skieurs moyens et les sportifs exigeants. Le tandem Killy/Arpin utilise la boîte à torsion et la construction sandwich.

● **Dynastar** fait toujours confiance au système Oméga et le complète par l'Elasteel, élément qui augmente l'accroche et la stabilité. La nouvelle série élite est recommandée aux amateurs du ski «sans problèmes» offrant de bonnes prestations dans toutes les conditions de piste.

● **Fischer** produit cette année pour la vente en magasin son ski de course avec trou dans la spatule (effet antivibrateur), comme modèle Super G. Une nette réduction de poids a été réalisée grâce au système «Aerolite»: Fischer construit un caisson de torsion intégré, caisson enroulé en fibre de verre, horizontaux et verticaux. En même temps, la technique CLP aux laminés extrêmement minces assure une bonne répartition de la rigidité pour une conduite précise.

● **Hart** fait construire ses skis en Europe sur la base de ses données techniques propres. Son modèle Honeycomb HP s'adapte parfaitement aux différentes conditions grâce au noyau en nid d'abeille (alu et mousse PU), aux laminés de fibre de verre et au cintrage de slalom.

● **Head** Autriche, qui a pu enregistrer de beaux succès en compétition, offre cette année comme ski long, tournant aussi facilement

qu'un ski court, le 5.0 Soft avec la construction cage à torsion. Cette même qualité est propre aussi au modèle Competition SL (sandwich), qui en plus offre une exceptionnelle tenue de carres sur les pistes glacées.

● **Kästle** montre du cœur pour les seniors. Le Snow Activ SA — qui se choisit à la taille même du skieur — est un ski compound synthétique qui garantit le plaisir de skier même à vitesse modérée et en neige profonde. Le modèle RX Super G, au noyau tricolore (coin divisé en deux), cintrage de slalom/slalom géant, est très maniable et conviendra au skieur exigeant et sportif.

● **Kneissl**, jusque-là protagoniste du ski en matière synthétique, utilise maintenant aussi des couches Perradur dans le noyau Poly-Core du White Star Professional S, ainsi que dans la structure compound PU du modèle Pro Team. Il offre une bonne stabilité, tourne facilement et «croche» vigoureusement.

● **Olin** a réussi à éliminer les problèmes de ponçage des semelles, les nouveaux modèles glissent en tout cas très bien. A noter le modèle très maniable Olin 870 de la série performance: avec son cintrage slalom, il convient au skieur aimant les terrains accidentés.

● **Rossignol** fera encore confiance, cet hiver, à sa «ligne bleue». Le Système V.A.S., réduisant sensiblement les vibrations, a fait ses preuves. Le modèle Carbon, exclusivité tirée à 500 exemplaires en Suisse, prête à leurs titulaires — rien que par son apparence — un air de skieurs d'élite.

● **Struële** insère quelques nouveaux modèles dans sa gamme. Astro dispose d'une nouvelle conception, tout comme le modèle racé et sportif Elegance. Le Super G, en 217 cm de longueur, présente les spatules limées en dehors, qui diminuent la résistance à l'air. Il n'est fabriqué que sur commande en type de compétition.

● **Völkl** a développé sa carre au système Bioflex, ce qui permet — grâce encore à d'autres améliorations — une conduite nettement plus agréable.

muller sports
sa

sous les arcades
neuchâtel - tél. 25 19 93
andré frochoux - michel audétat



CASINO DE MONTREUX
LEVEL 42

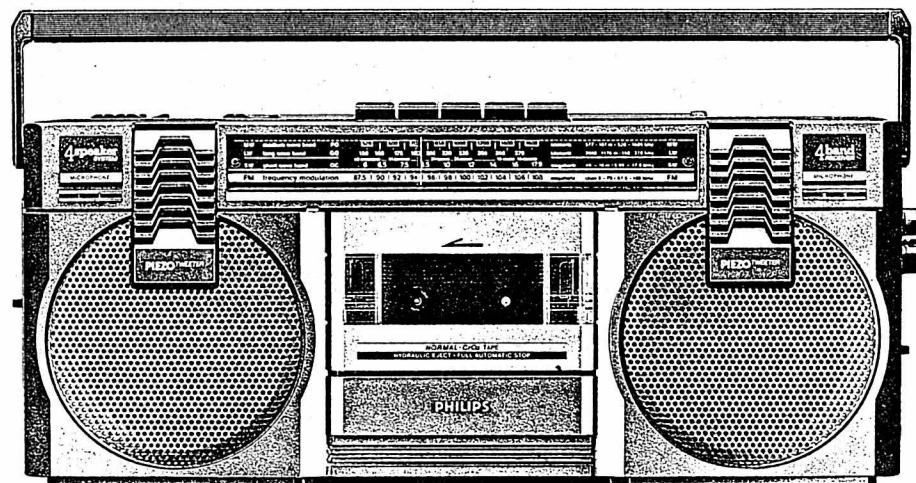
Vendredi
4 novembre
20 h. 30
Entrée 25 —

Location: Casino de Montreux, tél. (021) 63 53 31 / Montreux: Office du Tourisme, tél. (021) 63 12 12 / Mafiol, tél. (021) 64 14 14 / Aigle: Mafiol, tél. (025) 26 44 72 / Berne: Musik Bestgen, tél. (031) 22 36 75 / Bulle: Mafiol, tél. (029) 23 28 28 / Genève: Grand-Passage, tél. (022) 28 91 93 / Lausanne: Foetisch Disques, tél. (021) 23 94 44 / Service culturel Migros Vaud, tél. (021) 20 25 35 / Martigny: Musiclub, tél. (026) 22 03 34 / Morges: Mafiol, tél. (021) 71 07 77 / Neuchâtel: Office du Tourisme, tél. (038) 25 42 43 / Sion: Hug Musique, tél. (027) 22 10 63 / Vevey: Mafiol, tél. (021) 52 99 52

UNE PAGE ENTIÈRE D'ANNONCE POUR UN RADIO-ENREGISTREUR STÉRÉO À 160.-? IL FAUT CROIRE QUE CHEZ MELECTRONIC, LES ARGUMENTS NE MANQUENT PAS...

Un nom suffirait: Philips, et tout serait dit, ou presque. Mais nous ne résistons pas au plaisir de vous présenter ce que le D 8117 offre de particulièrement surprenant dans cette gamme de prix. D'abord un effet stéréo que les modestes 42 cm «hors tout» de l'appareil ne laisseraient guère supposer. Une astuce électronique vous permet «d'écarter» acoustiquement les haut-parleurs à deux voies. Le son remplit alors l'espace de façon absolument extraordinaire. Côté récepteur radio, tout y est: FM stéréo, les petites ondes, les moyennes et les longues. Côté enregistreur: réglage électronique du niveau d'enregistrement, contrôle électronique de la vitesse de défilement de la bande, et nombre d'autres perfectionnements que l'on ne trouve généralement que sur les toutes grandes platines. Avec deux fois 3 watts de puissance, malgré ses 2,2 kg, il a de quoi mettre de l'ambiance dans vos pique-niques, aussi bien que dans votre salon, le «petit» Philips. Venez l'écouter dans un des studios spécialisés **MELECTRONIC** de Migros. Vous aurez l'occasion d'y découvrir et de tester du même coup nombre d'appareils de qualité, du plus petit récepteur radio au plus gros téléviseur couleurs ou à l'installation Hi-Fi la plus prestigieuse.

Un personnel compétent sera à votre disposition pour répondre à toutes vos questions. Car nous savons bien que dans ce domaine passionnant ce n'est vraiment pas le choix qui manque!



PHILIPS D 8117, radio-enregistreur stéréo 160.-

MELECTRONIC
ELECTRONIQUE MIGROS
à MARIN-CENTRE, au MM Pesieux et au
MM. rue de l'Hôpital, Neuchâtel



CS

CREDIT SUISSE

4³/₄ %Emprunt 1983-94 de max. fr. 150 000 000
(Numéro de valeur 50268)

But

Conversion ou remboursement de l'emprunt 6% 1973-88 de fr. 50 000 000, dénoncé au 15 novembre 1983, ainsi que financement des opérations actives

Titres au porteur

de fr. 5000 et fr. 100 000 nominal

Durée

au maximum 11 ans

Prix d'émission

99%

Souscription

du 31 octobre au 4 novembre 1983, à midi

Libération

15 novembre 1983

Cotation

sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle, Genève, Berne, Lausanne, Neuchâtel et St-Gall

Le prospectus d'émission paraîtra le 31 octobre 1983 dans les journaux suivants: «Neue Zürcher Zeitung», «Basler Zeitung» et «Journal de Genève». Il ne sera pas imprimé de prospectus séparés; par contre tous les sièges en Suisse de notre banque tiennent des bulletins de conversion et de souscription à la disposition des intéressés.

CRÉDIT SUISSE

156314-110

157536-110

Faites une affaire en or
avec Peugeot!



Car, dès maintenant, votre agent vous fait une offre exceptionnelle pour une Peugeot 305. Cette élégante et confortable berline est dotée d'un moteur allant de 1290 à 1905 cm (78 ch DIN).

PEUGEOT 305

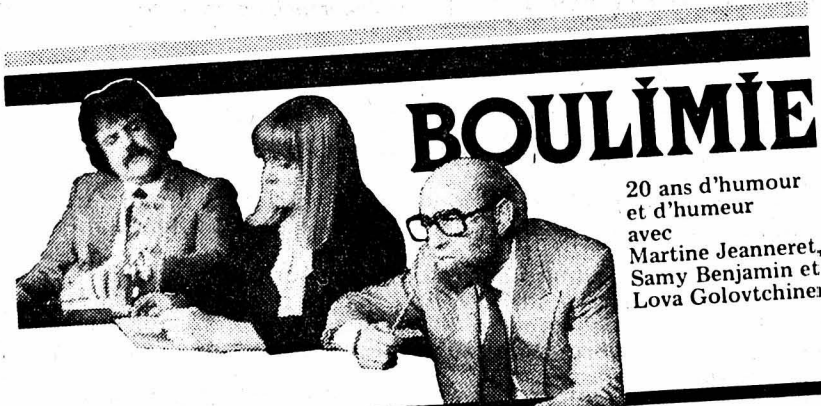
Pour passer l'hiver sans soucis
PROFITEZ de notre offre
SENSATIONNELLE
Peugeot 305 SR Une «Traction avant»
fantastique sur la neige.
Prix catalogue Fr. 15.690.-

NOTRE PRIX
Fr. **13.900.-**

6 ans de garantie anticorrosion

M. et J.-J. Segessemann et Cie PIERRE-À-MAZEL 51
Garage du Littoral - Neuchâtel Tél. (038) 25 99 91

157599-110



BOULIMIE
20 ans d'humour
et d'humour
avec
Martine Jeanneret,
Samy Benjamin et
Lova Golovtchiner

Une suite de leurs meilleures sketches,
corrosifs et drôles, une manière dif-
férente de raconter notre histoire,
une oeuvre de salubrité publique
d'une haute tenue civique!
Rires et label boulimiques garantis!

NEUCHÂTEL - THÉÂTRE
MERCREDI 2 NOV. à 20h30

Prix coopérateurs Migros, étudiants ou apprentis:
Fr. 15.-, 20.-, 25.-, 30.-

Prix normal: Fr. 20.-, 25.-, 30.-
Location: Ecole-club Migros, rue du Musée 3 - (038) 24 78 02
(ouvert du lundi au vendredi de 14h à 18h) 156985-110

Deuxième spectacle de l'abonnement
service culturel
migros

À VENDRE
1 TV couleur
neuve, Philips,
garantie.
Tél. 42 27 27.
29389-110

Seulement
75 c le mot
c'est le prix d'une
petite annonce au
tarif réduit dans la
«Feuille d'avis de
Neuchâtel».

PETITES ANNONCES
au tarif réduit de 75 ct. le mot
(minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce
commerciale, non occasionnelle
ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une «Petite annonce»,
il suffit de remettre un texte clair
et très lisible à notre réception,
4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

À VENDRE

MANTEAU FOURRURE noir 42-44, état neuf.
Valeur 1500 fr., cédé 600 fr. Tél. 24 32 73.
152422-161

D'OCCASION: frigidaire «Indesit», conten-
ance environ 110 litres; téléviseur couleur Siemens
superelectronic (éventuellement avec table-sup-
port); poste de radio transistor «Sony» Prix
intéressant. Tél. (038) 55 20 96, entre 12 h et 13
heures. 152518-161

DEMANDES À ACHETER

HORLOGERIE ANCIENNE: montres, pendu-
les, outillage, fourniture et layettes. Tél. (038)
25 64 51. 151895-162

GRAND CHOIX DE DISQUES d'occasion,
bon état, tous genres, année indifférente. Prix à
convenir. Tél. (025) 63 24 53, dès 21 heures.
156276-162

À LOUER

BOUDRY, route de Grandson 34, bel apparte-
ment 4 pièces. Tél. 55 10 21, aux heures des
repas. 156231-163

COLOMBIER, petit studio, cuisinette, vidéo, à
monieur soigneux. Tél. 41 15 58. 151994-163

APPARTEMENT MEUBLÉ, 3 pièces, lit dans
chaque chambre, balcon, vue, Pavés 14, 770 fr.
+ charges. Tél. 24 14 31. 151989-163

URGENT! A Cortaillod, 2 pièces, cuisine, salle
de bains, 320 fr., charges comprises.
Tél. 42 23 92. 152481-163

HAUTERIVE: petit studio, cuisine agencée,
pour le 14 novembre. 250 fr./mois.
Tél. 33 25 35. 152429-163

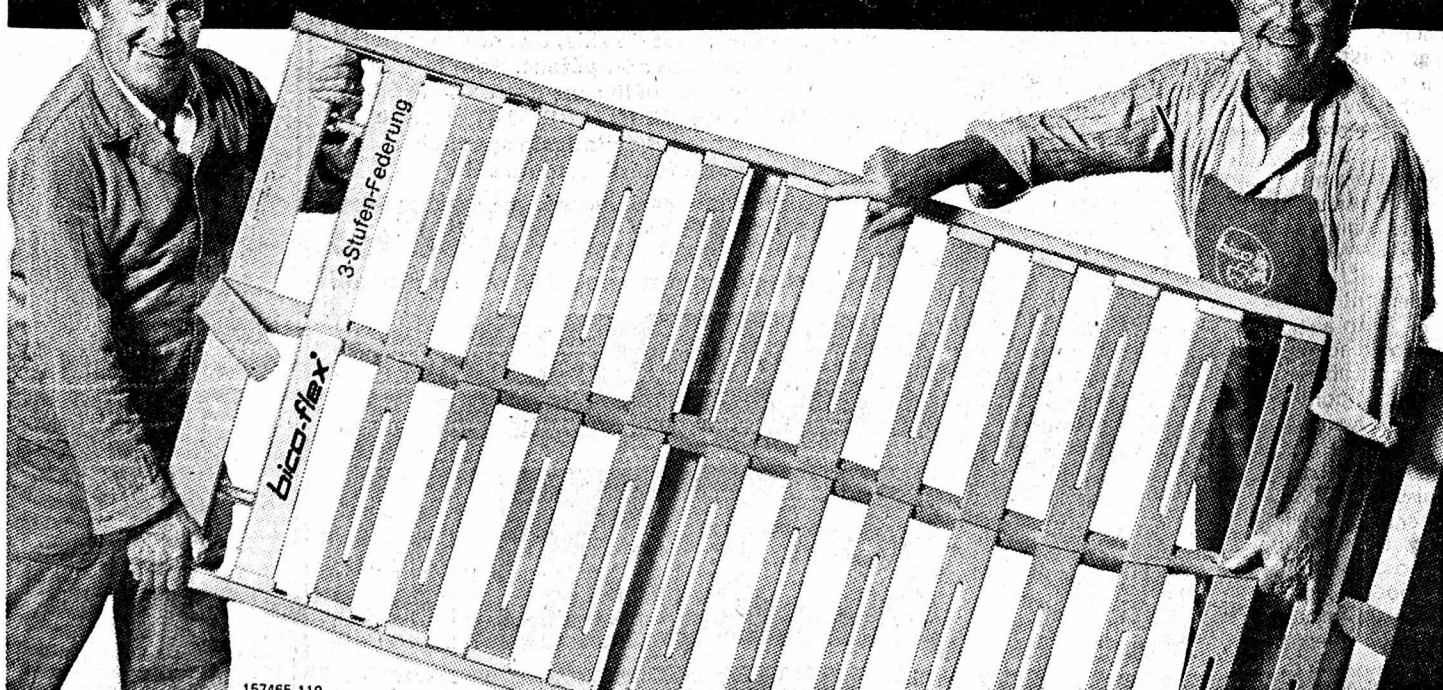
DEMANDES À LOUER

ASSISTANTE SOCIALE cherche 4 pièces,
confort. Tél. 31 35 63, midi et soir. 152401-164

OFFRES D'EMPLOIS

FAMILLE DE NEUCHÂTEL cherche jeune fille
pour aider au ménage et petits travaux de
bureau. Peut rentrer le soir à la maison. Libre
samedi - dimanche. Tél. 24 44 66. 152416-165

Un **bico-flex** convient à tous les lits.



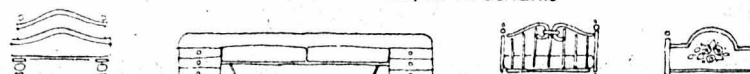
Eprouvés des centaines de milliers de fois. Les bico-flex à
suspension pivotante, existent dans diverses exécutions: soit
comme sommier pour lits à une ou deux personnes, soit
comme divan-lit en différents bois avec surélévation de la
tête et des pieds et aussi avec coffre pratique à literie.

Demandez donc au magasin spécialisé une démonstration
sans engagement, de notre assortiment. Bico-flex se recon-
naît à sa latte jaune!

Pour un sommeil sain et profond -
matelas Bico.



En vente dans toutes les bonnes maisons de literie,
de trousseaux et d'ameublement.
Fabricant: Birchler & Cie SA, Usines Bico, 8718 Schöns





SKI: préparer l'hiver



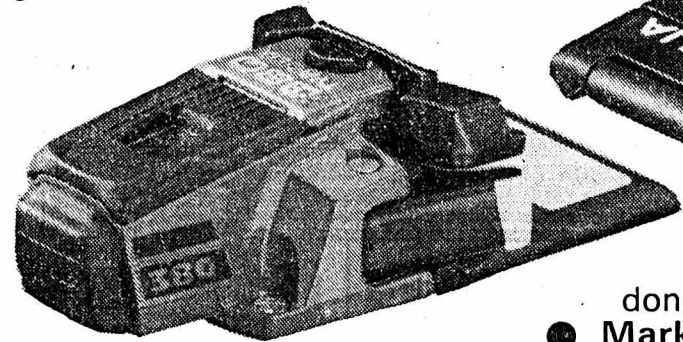
De nouveaux progrès dans les fixations en attendant l'ère de l'électronique

Fixations de sécurité traditionnelles, c'est-à-dire à fonctionnement mécanique, fixations électroniques?

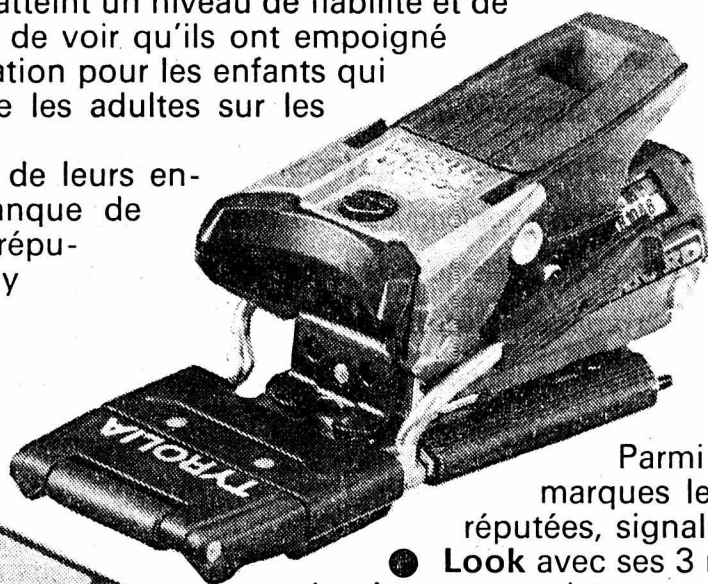
Pour l'instant, les premières tiennent toujours le haut du pavé car si les autres, qui sont du domaine des réalités, avec d'appréciables avantages sur les premières sur le plan de la sécurité, ne sont pas encore commercialisées c'est uniquement à cause du coût de leur production. Attendons donc que ces problèmes financiers soient résolus qui mettront sur le marché des fixations électroniques à des prix convenables.

Dans l'intervalle, les fabricants de fixations améliorent sans cesse leur produits. L'on peut dire qu'ils ont atteint un niveau de fiabilité et de sécurité élevé. Et l'on est content de voir qu'ils ont empoigné avec sérieux le problème de la fixation pour les enfants qui ont droit à la même sécurité que les adultes sur les pistes.

Les parents soucieux de la santé de leurs enfants n'ont plus l'excuse du manque de choix dans l'éventail des marques réputées! Encore faut-il accepter d'y mettre un certain prix! Mais c'est une dépense intelligente.



▲ La diagonale intégrale de Tyrolia, modèle de pointe 380 RD pour skieurs sportifs et compétiteurs. Elle limite les risques d'accident avec torsion des jambes en avant ou en arrière.



Parmi les marques les plus réputées, signalons:

● **Look** avec ses 3 modèles à «sensor» (une protection sûre contre les chutes avant-torsion: 43% des accidents avec blessures) qui donnent d'excellents résultats.

● **Marker** avec sa butée de précision à quatre pivots et talonnière «Sensomatic».

● **Salomon** avec butées multidirectionnelles pour les fixations 437 et 637 et servo-système en protection des chutes avant-torsion.

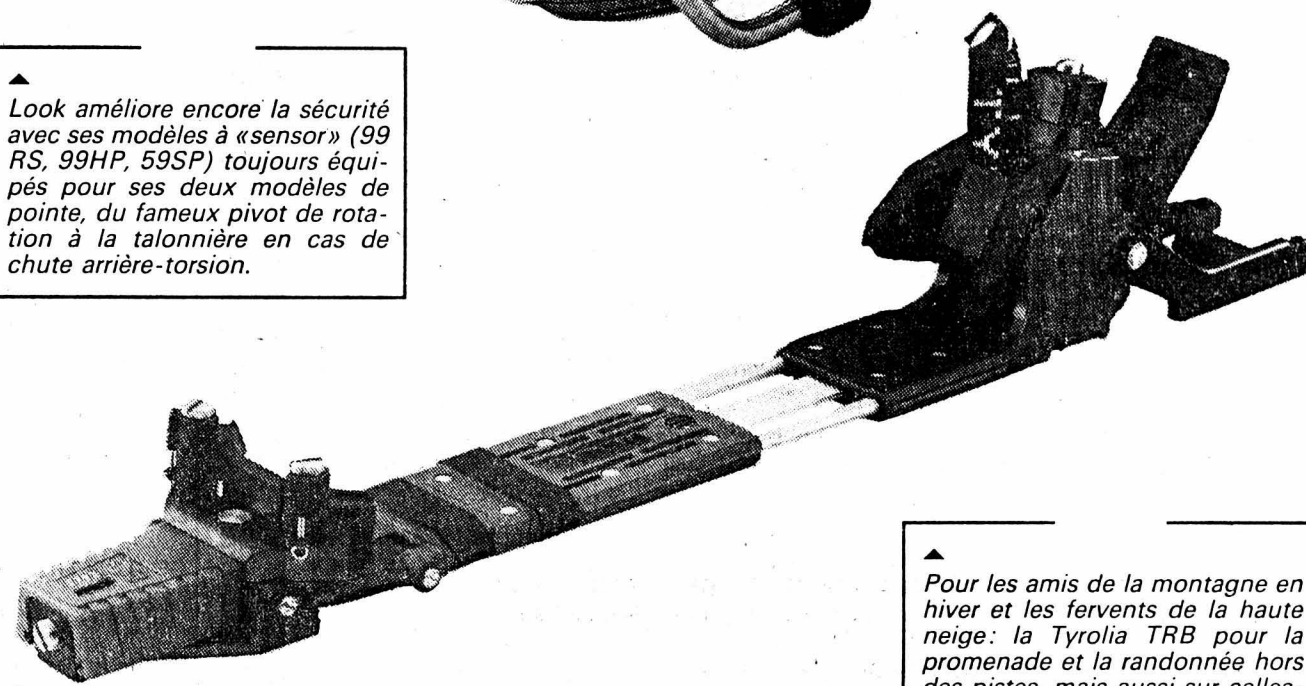
● **Tyrolia** avec son «Total Diagonal» pour désamorcer le risque des chutes en torsion arrière et avant.

● **F2** et son nouveau modèle «Racing» et F2 Light pour enfants et adolescents.

● **Geze** qui a élargi et amélioré sa gamme «Formula 900».



▲ Look améliore encore la sécurité avec ses modèles à «sensor» (99 RS, 99HP, 59SP) toujours équipés pour ses deux modèles de pointe, du fameux pivot de rotation à la talonnière en cas de chute arrière-torsion.



▲ Pour les amis de la montagne en hiver et les fervents de la haute neige: la Tyrolia TRB pour la promenade et la randonnée hors des pistes, mais aussi sur celles-ci.

SKI DE FOND OU NORDIQUE

Diminuer le poids

Le poids du ski de fond, ou nordique (ou encore appelé de randonnée) est un sujet important de recherches: 200 grammes de plus ou de moins pendant une ou deux heures se font tout de même sentir dans les jambes.

Les nouveaux matériaux ont permis des réductions remarquables de poids écrit «Ski suisse». C'est ainsi que, par exemple, le ski suisse Master I (210 cm) de Nidecker ne pèse plus que 1 kg!

A enregistrer aussi l'amélioration dans le domaine des zones d'adhérence par rapport aux anciens modèles. Les degrés de dureté très nuancés et précis permettent aux skieurs de randonnée et au style moins perfectionné une technique moins éprouvante.

Les systèmes de skis à farter et sans fartage se complètent aujourd'hui de manière avantageuse. C'est l'enfant chéri des recherches techniques. Les experts du fartage n'abandonneront pas leur culte pour autant.

On trouve toujours dans le programme des fabricants le ski avec la zone d'adhérence en mohair, mais l'accent est plutôt mis sur les profils différents. Les écailles sont structurées de manière différenciée, asymétrique, selon zone et fonction.

Une nouveauté: l'adaptation aux températures fluctuantes de la neige par voie chimique. La zone d'adhérence, en caoutchouc et fibres polyamides, se comporte comme un fartage permanent. Le caoutchouc de ce système «Multigrade» de Karhu, réagit par basses températures de -5° à -15°, alors que les fibres polyamides font leur effet par températures de -5° à +5° et neige correspondante. Le résultat est assez étonnant.

En matière de fixations, Rotafella a développé un système dual avec automatisme, le step-on, et la plaque à l'arête centrale, alors que Geze propose la première fixation de ski de fond qui s'ouvre en cas de chute avant en torsion: la 50 T + R.

Dans votre propre intérêt...

● Prenez votre temps pour vos achats dans un magasin spécialisé. Mieux vaut avoir posé beaucoup de questions que d'être déçu à cause d'un ski, d'une chaussure ou d'une fixation qui ne correspond pas à ce que vous en attendiez. N'hésitez pas à demander à un deuxième spécialiste.

● Faites-vous expliquer les avantages et les inconvénients de chaque marque et étudiez aussi à fond les prospectus des fabricants.

● Achetez votre équipement selon votre niveau technique, l'esthétique et la présentation doivent jouer un rôle secondaire.

● La longueur varie en fonction de l'utilisateur. Suivez les recommandations, elles ont un rapport direct avec le plaisir de skier que vous obtiendrez. Un ski trop long ou trop court le diminuerait sensiblement.

● N'économisez pas à l'achat de votre chaussure. La bonne qualité et le chaussant optimum se paient! Et c'est tellement embêtant d'avoir mal aux pieds en skiant!

● Il n'y a que les meilleures fixations qui sont assez bonnes pour protéger d'une blessure. Faites monter et contrôler périodiquement vos fixations assez tôt.

● Prenez soin de vos skis: les revêtements sont à farter et les carres à aiguiser régulièrement, alors que la fixation se contrôle et s'entretient de temps en temps au spray (silicone). Le chausson du soulier lui, aime bien sortir de sa coque, même en saison, pour s'aérer.

● Transportez vos skis, sur le toit de la voiture, toujours enfermés dans une fourre.

● Soignez votre condition physique même en été.



Actuel: VÖLKL donne le ton!

VÖLKL Explosiv R

Modèle de slalom géant ultra-rapide. Pour champions et techniciens confirmés. Prise fantastique sur glace; conduite précise des virages amples (même à vitesse de pointe); bonne tenue de trajectoire. Caisson de torsion fibre de verre. Nouvelle carre «système bioflex». Semelle de compétition P-tex-Downhill ultra-rapide avec affûtage à la pierre traitée au diamant Vökl. Longueurs: 175-210 cm (de 5 en 5 cm), 197, 203, 207, 213 cm. Fr. 568.-

VÖLKL Competition Zebra

Accrocheur sur glace, fougueux et maniable à souhait. Un modèle à la mesure du skieur moyen autant que du coureur chevronné. Caisson de torsion fibre de verre. Semelle de compétition P-tex-Downhill avec affûtage à la pierre traitée au diamant Vökl. Longueurs: 175-210 cm (de 5 en 5 cm), 197, 204, 207 cm. Fr. 438.-



Vous trouverez maintenant dans plus de 140 magasins spécialisés INTERSPORT les modèles de ski hors classe et «sur mesure» de VÖLKL. En plus, les magasins spécialisés INTERSPORT vous proposent, pour chaque achat de skis, des conseils personnalisés et un service compétent. Pour le service après-vente, nous vous délivrons notre CARTE DE GARANTIE DE SERVICE INTERSPORT, valable dans 10 pays d'Europe. Le magasin spécialisé INTERSPORT - votre fournisseur de skis!

INTERSPORT
140 magasins de sports spécialisés en Suisse!

muller sports sa
Sous les Arcades - tél. 038/25 19 93
2000 Neuchâtel

Tosalli sport

À COLOMBIER
Tél. 412 312

À NEUCHÂTEL
Tél. 240 040

SKI: préparer l'hiver



Plaisir incomparable et ivresse des grandes étendues enneigées et ensoleillées avec le ski de fond et de randonnée, dans le Jura Suisse. (Photo ONST)

Les bons « tuyaux » du fondeur Wisel Kälin

- En tant que débutant, vous devriez autant que possible suivre la piste pour trouver le bon rythme. Ouvrir un nouveau tracé est trop fatigant.
- Si vous tracez une piste, celle-ci doit avoir la largeur des hanches. Cela permet une allure normale et décontractée, et c'est la condition première pour un bon maintien.
- Après une course, la circulation du sang se trouve accélérée (ce qui lui fait, du reste, le plus grand bien). Vous avez chaud et vous êtes en transpiration. Pour vous protéger d'un refroidissement, changez de vêtements ou mettez quelque chose de chaud.
- Emportez une pointe de ski de rechange en plastique, tout au moins sur les longs parcours. En vente dans les magasins spécialisés.
- Si vos skis sont mal fartés ou si le fart est usé, changez de piste ou déplacez-vous à côté de la piste.
- Si vous faites des courses de plus de 2 heures, prenez quelque chose à manger avec vous, car votre corps exigera plus de calories.
- Les gens qui reviennent du parcours sont bien au courant des conditions de la neige. Profitez-en et adaptez votre fartage en conséquence.
- Ce tuyau fait office de postface. Car c'est à vous que revient le dernier mot, vous qui désirez faire des randonnées et des courses à ski. Nous espérons que vous serez convaincu des bienfaits que procure le ski de fond, de ce qu'il apporte au corps.

Le Grand Schuss

Ensembles et combinaisons de ski pour enfants et bébés, avec bonnets, gants, écharpes et jambières assortis à des prix "compétition" !



H&M
HENNES & MAURITZ
RUE DE LA TREILLE 1

GENEVE — NYON — AUBONNE — LAUSANNE — NEUCHÂTEL — BAË — LUCERNE — ST-GALL

1157485-199

Floraly

J.-F. Hummel - M. Gougler

Se recommande pour vos arrangements floraux, bouquets stylisés, etc.

Pour la Toussaint...

Chrysanthèmes, bruyères, coussins mousse d'Islande

Grand choix de bouquets de fleurs séchées naturelles de Hollande.

157367-110

Place
Pury 2
Neuchâtel
Tél. 25 36 07

APPRENTISSAGES



CAISSE CANTONALE D'ASSURANCE POPULAIRE
Institution de droit public d'assurance sur la vie, la CCAP engage dès le mois d'août 1984

un(e) apprenti(e) de commerce (3 ans)

La préférence sera donnée aux candidats ayant suivi une école secondaire supérieure (classique ou scientifique).

Adresser offres, accompagnées des copies de bulletins scolaires à :
La Direction de la Caisse cantonale d'assurance populaire
3, rue du Môle
2000 Neuchâtel.

157659-140

Apprentissages 1984

Nous convions les jeunes souhaitant acquérir une solide formation professionnelle dans les secteurs :

**commerce
laboratoire de chimie
transports
poids lourds**

durée d'apprentissage : 3 ans

**mécanique
montage d'appareils
électroniques et de
télécommunication**

durée d'apprentissage : 4 ans

et ayant obtenu des résultats satisfaisants au niveau secondaire à adresser leurs offres accompagnées de copies de bulletins scolaires (trois dernières années) au Service de recrutement

**FABRIQUES DE TABAC
REUNIES SA**

2003 Neuchâtel
Membre du groupe Philip Morris



157567-140



Nous achetons
collections, successions, timbres-poste et

lettres

Suisse, France, Europe, Monde entier 1840-1980.

Nous nous déplaçons. Il suffit de nous écrire ou de téléphoner. Discretion assurée. Paiement comptant. 155751-144

VÉHICULES A MOTEUR

A vendre
occasion très rare

Dodge Charger

440 Magnum
expertisée, 1970, 108.000 km, couleur rouge et blanche. Fr. 11.000.—

Tél. (038) 24 59 90 - 41 15 51.

157661-142

**Alfasud 1500
Série III**
46.000 km, expertisée, parfait état. Fr. 7900.—
Tél. (038) 24 18 42
157603-142

Superbe
**Citroën 2 CV 6
spécial**

juillet 81, bleu azur, 12.900 km + divers accessoires. Expertisée, garantie totale. Fr. 140.— par mois sans acompte.
M. Garau, 2503 Bienne
Tél. (032) 51 63 60.
157751-142

A vendre
**Mercedes
200 Diesel**
blanche, automatique, parfait état, 1^{er} main, 1976, moteur 1900 km. Fr. 8000.— comptant.
Tél. (021) 95 28 45, le soir.
152530-142

**Prof. médicales
auxiliaires**

Yves Reber
bandagiste - orthopédiste
ne reçoit pas le mardi.
101075-148

THEATRE DE NEUCHÂTEL

SAND-CHOPIN

«UN AMOUR QUI ATTEND LA MORT»
de Bruno Villien

Mise en scène de Michel Corod
Décors et costumes de Daniel Fazan et Marcelle Benagli. Eclairages de Michel Boillet assisté d'André Crousaz

avec
CORINNE CODEREY

dans le rôle de **GEORGE SAND**

et
au piano

CHRISTIAN FAVRE

qui interprétera des œuvres de F. CHOPIN

Le vendredi 11 novembre, 20 h 30

Places: Fr 20.—, réduction AVS, étudiants, apprentis

157793-110

Location: Office du tourisme,
tél (038) 25 42 42



**La Neuchâteloise
Assurances** fondée en 1869

La Neuchâteloise est une compagnie d'assurances pour laquelle il fait bon travailler. Elle doit son dynamisme et son efficacité à la qualité de ses collaborateurs.

L'APPRENTI(E) D'ASSURANCES

obtient, au terme de 3 ans d'apprentissage, un certificat fédéral de capacité lui permettant d'exercer sa profession dans de très nombreux secteurs de notre économie. Un apprentissage d'assurances auprès de notre Compagnie est la garantie d'une excellente formation commerciale de base et d'assurances grâce aux stages effectués dans nos différents services. Des cours de formation interne sont en outre dispensés par nos instructeurs spécialisés. En plus de nombreux avantages sociaux, nos apprentis bénéficient du remboursement de leurs frais d'étude.

Les jeunes gens et les jeunes filles, de niveau secondaire (sections scientifique, classique ou moderne), intéressés par un tel apprentissage dès l'automne prochain, sont priés de prendre contact avec le service du personnel de

LA NEUCHÂTELOISE ASSURANCES
rue de Monruz 2, 2002 Neuchâtel
Tél. 21 11 71, interne 277.

157622-140

Près de vous
Près de chez vous



**La Neuchâteloise
Assurances**

ANNONCES EN COULEURS

Le délai habituel de remise des ordres de publicité n'est pas valable pour les annonces comportant de la couleur. Différents impératifs d'ordre technique devant être pris en considération dans des cas de ce genre, les ordres et le matériel d'impression correspondant doivent nous être remis 6 jours ouvrables avant la parution.

Dem. à acheter

Attention!
**POUPÉES,
POUPONS**

achetés dès Fr. 200.—
Aussi poussettes, potagers, jouets et objets, même miniatures. Avant 1930.

Mme Forney,
Tél. (038) 31 75 19.
Déplacements, 29160-144



Votre concessionnaire
MERCEDES-BENZ
vous propose:

230 Cabriolet	1964
entièrement remise à neuf	
voiture de collection	
230 E aut. + options	1982 Fr. 28.900.—
250 T aut. + options	1981 Fr. 23.900.—
280 E aut. + options	1977 Fr. 8.900.—
280 E aut. + T.O.	1976 Fr. 12.800.—
450 SE options	1976 Fr. 18.900.—
450 SLC + options	1975 Fr. 28.900.—
	157600-142

Apollo
Garages
Henri Favre
Neuchâtel/Bevaix
Tél. (038) 46 12 12



football

Championnat de ligue A: une journée vraiment pas comme les autres

Xamax: comme ça, on ne peut pas gagner!

VEVEY - NEUCHÂTEL XAMAX
3-1 (2-0)

MARQUEURS: Jacobacci 10^{me}; Gavillet 39^{me}; Perret 84^{me}; Bertoliatti 90^{me}.

VEVEY: Malnati; Franz; Geiger, Bonato, Kung; Gavillet, Guillaume (46^{me}, Bertoliatti), Débonnaire (90^{me}, Biselx); Diserens, Siwek, Jacobacci. Entraîneur: Garbani.

NEUCHÂTEL XAMAX: Engel; Givens; Salvi, Forestier, Thévenaz; Kuffer, Mata, Perret; Sarasin (46^{me}, Léger), Zaugg (75^{me}, Luthi), Mustapha. Entraîneur: Gress.

ARBITRE: M. Baumann, de Schaffhouse.

NOTES: stade d'En Copet. Terrain sec et bosselé. Temps frais,

bise. 4200 spectateurs. Vevey joue sans Michaud (suspendu) et Morandi (il va être opéré des amygdales). Tirs de Mata (16^{me}) et Kuffer (47^{me}) contre la latte. Avertissement à Givens (90^{me}) pour réclamation. Coups de coin: 3-7 (2-1).

Les défaites enregistrées samedi soir par Servette et Saint-Gall face aux deux clubs tessinois donnaient à la rencontre de Vevey une importance encore plus grande qu'on pouvait le prévoir. Xamax était en droit d'espérer monter au 3^{me} rang, alors que Vevey devait échapper à la menace représentée par les deux clubs tessinois.

Ces éléments ont pesé de tout leur poids dans le duel que Vaudois et Neuchâtelois se sont livré hier sur la pelouse d'En Copet.

Ils ont joué en faveur des premiers nommés qui, il faut bien le dire, ont également été les premiers en action. Les hommes de Paul Garbani, qui semblaient avoir mangé du lion, ont en effet entamé la rencontre à toute vapeur, obligeant leurs hôtes à se défendre, parfois maladroitement, pour éviter la capitulation. Leurs efforts ont été rapidement récompensés puisqu'à la 10^{me} minute déjà, Jacobacci a repris victorieusement de la tête un coup franc de Débonnaire, exécuté de la ligne de fond.

DÉFENSE XAMAXIENNE À LA PEINE

Souvent trahis par les rebonds de la balle, les Neuchâtelois allaient mettre du temps à se ressaisir. Une mi-temps, en fait, même si, avant la pause, ils sont parvenus à mettre quelquefois en difficulté des adversaires qui allaient cependant leur donner une leçon de «football pratique» en lançant de nombreuses contre-attaques tranchantes à l'extrême et qui allaient tout logiquement conduire à un nouveau but, la défense étant à nouveau restée figée lorsque Gavillet s'est élevé pour dévier dans le filet un centre de Franz monté à l'aile droite. Au cours de cette première moitié de match, qui a vu Mata expédier une «prune» sur la latte (il semble même que le ballon ait franchi la ligne en frappant le sol), les Veveysans, ardents et adroits, ont affiché plus de vivacité et de promptitude dans l'attaque de la balle que leurs visiteurs. Sur l'aile gauche, le bouillant Jacobacci en faisait voir des vertes et des pas mûres à Salvi, qui nous avons vu en difficulté pour la première fois de la saison. A ses côtés, Siwek donnait la chair de poule à Forestier et Givens, qui, pour leur part, faisaient passer des frissons dans le dos de leurs partisans!

Bref, si Xamax était le plus souvent en possession du ballon, c'était paradoxalement Vevey qui donnait le ton et qui le haussait le plus souvent, car Xamax manquait de vitesse dans l'exécution de ses offensives, facilitant par là la tâche de la défense locale. Au sein de celle-ci, le duo central Franz-Bonato se montrait intraitable, réduisant même Zaugg au rôle de figurant. A l'heure du thé, Xamax pouvait s'estimer heureux de n'avoir encaissé que deux buts, Engel ayant notamment sauvé la situation devant Diserens.

On attendait une réaction neuchâteloise après la pause et elle n'a pas manqué. Gilbert Gress avait décidé de replacer Givens en attaque (à la place d'un Sarasin trop timoré) et de faire jouer le jeune Léger au poste d'arrière libre. Cette modification a eu pour effet de rendre Xamax beaucoup plus agressif qu'en première mi-temps. Les offensives ont alors déferlé à bon train en direction du but veveysan. Hélas! malchance (coup franc de Kuffer contre la latte à la 47^{me} minute) et maladresse allaient s'unir pour empêcher l'équipe du président Facchinetti d'arracher une égalisation à côté de laquelle elle a passé au moins dix fois!

Sous l'impulsion de Perret, Mata et Kuffer, voire de Léger, qui évoluait plus souvent au milieu du terrain qu'en défense, les «rouge et noir» ont pressé les Veveysans et se sont offert un grand nombre d'excellentes occasions de marquer sans pour autant forcer le gardien Malnati à montrer tout son talent, car les tirs fusaient le plus souvent à côté de la cible. Givens n'a pas échappé aux filets de la «poisse», lui qui a manqué deux occasions «en or». L'Irlandais a même écopé d'un avertissement pour réclamation à l'ultime minute; c'est dire si la journée fut noire pour lui et les siens!

Un élan de Perret, qui, en l'occurrence, a bénéficié d'une «remise» de Kuffer, a tout de même permis à Xamax de battre enfin Malnati. Mais c'était trop tard (84^{me}) pour espérer égaliser. Pourtant, Xamax a encore tenté le tout pour le tout. Ce faisant, il a permis à Vevey de lancer une dernière contre-attaque et à Bertoliatti d'inscrire un troisième but, sur un service de l'excellent Siwek.

LA BONNE TACTIQUE

La pilule peut paraître amère aux Xamaxiens mais ils ne peuvent s'en prendre qu'à eux-mêmes s'ils n'ont pas réussi à glaner au moins un point, un point que, vu le déroulement de la partie, ils auraient mérité. Ce n'était pas aux Veveysans de marquer les buts pour eux! En outre, comme le disait Gilbert Gress après la rencontre, «on ne peut pas espérer gagner à l'extérieur en ne travaillant que pendant 45 minutes». Le fait est qu'en première mi-temps, les Neuchâtelois ont paru crispés par l'enjeu mais ils ont également été fortement dérangés par la rapidité d'exécution du trio d'attaque veveysan dont la constante présence aux avant-postes a empêché les défenseurs visiteurs de participer à l'offensive. Tactiquement, les Vaudois ont bien joué mais leur réussite est venue de ce que les joueurs ont mis tout leur enthousiasme au service de cette tactique. N'empêche, quand nous revoiyons la liste des occasions que les

Bâle - Grasshopper 0-0

Saint-Jacques. 9000 spectateurs. — Arbitre: M. Nyffenegger (Nidau). Bâle: Suter; Maradan; Lauper, Süss, Geisser; Lüthi, Jeitziner, von Wartburg, Zbinden; Dreher, Sutter.

Grasshopper: Berbig; Wehrli; In-Albon, Egli, Ladner; Schillibaum, Jara, Koller (89^{me} Schepull), Hermann; Ponte, Marchand (36^{me} Meier).

Notes: Bâle sans Stohler, Botteron, Maissen (blessés) et Andermatt (suspendu); GC sans Sulser (blessé).

Xamaxiens ont manquées en seconde mi-temps, liste trop longue pour en faire l'énumération, force est de reconnaître qu'il y avait largement de quoi redresser la barre. Ces buts ne resteront que des rêves. Ou, plutôt, des cauchemars...

Pour leur apport à ce match d'une grande intensité émotionnelle et d'une qualité technique trop rarement vue sur nos stades, les Neuchâtelois méritaient mieux que cette défaite.

Mais, que voulez-vous, lorsque la réussite n'est pas au rendez-vous, il n'y a rien à faire. Et il est inutile d'épiloguer.

F. PAHUD



DEUX BUTS. - Matthey contribua dans une large mesure à maîtriser le «leader»: par deux fois il battit Pittier! (ASL)

La Chaux-de-Fonds, brillante, étouffe Sion

LA CHAUX-DE-FONDS - SION
2-0 (1-0)

MARQUEURS: Matthey 25^{me} et 63^{me}. LA CHAUX-DE-FONDS: Laeubli; Mundwiler; Laydu, Schleiffer, Capraro (31^{me}, Meyer); Hohl, Baur, Nogués, Ripamonti; Matthey, Vera (61^{me} Pavoni). Entraîneur: Duvaillard.

SION: Pittier; Karlen; Fournier (63^{me}, Roessli), Balet, P.-A. Valentini; Bregy, Lopez, Luisier, Yerli; Ben Brahim, Tachet. Entraîneur: Donzé.

ARBITRE: M. Liebi, de Thounne. NOTES: Parc des sports de la Charrière; pelouse glissante; temps hivernal: pluie et... neige, brouillard durant le dernier quart d'heure; 4300 spectateurs.

Avant le coup d'envoi, les ex-Chaux-de-Fonniens Jaquet, Ben Brahim et Lino Mantovan reçoivent des mains du président Riccardo Bosquet leur médaille d'or de champion de Suisse de ligue B. La Chaux-de-Fonds s'aligne au complet, avec Vera à la place de Pavoni (remplaçant); Sion toujours sans J.-Y. Valentini (opéré du genou).

Présence de Paul Wolfisberg. A la 42^{me} minute, un but de Nogués est annulé pour hors-jeu de Matthey. Avertissement à P.-A. Valentini pour jeu dur (74^{me}); tir sur la

latte de Tachet 81^{me}). Coups de coin: 9-8 (4-4).

Décidément, le sol neuchâtelois ne convient pas du tout au FC Sion. Déjà battus il y a un mois et demi à la Maladière, les Valaisans se sont également retirés bredouilles de la Charrière, où La Chaux-de-Fonds a remporté un succès indiscutable, qui aurait pu être plus net encore que ne l'indiquent les chiffres. Pourtant, avant cette rencontre, lesdits chiffres parlaient nettement en faveur de l'équipe de Donzé. Première du classement, avec de surcroît la meilleure attaque de la catégorie (28 buts en 12 matches), elle semblait en mesure de dominer son sujet; d'autant plus que La Chaux-de-Fonds venait de subir deux échecs d'affilée...

SION PARALYSÉ

Est-ce le froid hivernal qui balayait samedi les Montagnes neuchâteloises? Toujours est-il que Sion a paru comme paralysé tout au long de ce match que La Chaux-de-Fonds a pratiquement mené à sa guise. Et la ligne d'attaque valaisanne, que l'on attendait redoutable, est restée muette. Des occasions de but? Les joueurs visiteurs ne s'en sont créés que deux pendant nonan-

Coupable suffisance de Servette...

SERVETTE - BELLINZONE
1-2 (1-1)

MARQUEURS: 23^{me} Mattioli; 30^{me} Kurz; 78^{me} Leoni.

SERVETTE: de Choudens; Geiger, Henry (46^{me}, Jaccard), Renquin, Dutoit (46^{me}, Cacciapaglia); Hasler, Barberis, Schnyder; Castella, Brigger, Mattioli. Entraîneur: Mathez.

BELLINZONE: Mellacina; Hafer; Rossi, Degiovannini, Lucchini; Cerutti, Schaefer, Ostini, Bevilacqua (70^{me}, Bura); Leoni, Kurt (87^{me} Rossini). Entraîneur: Morini.

Arbitre: M. Martino (Neukirch).

NOTES: stade des Charmilles. 2100 spectateurs. Température froide. Avertissement à Lucchini (55^{me}) pour jeu violent, qui sera expulsé pour un second avertissement (69^{me} après avoir jeté la balle au loin). Sont encore avertis Leoni (69^{me}, jeu violent), et Degiovannini (89^{me}, jeu violent). Servette sans Decastel, pas encore remis. Bellinzone sans Viel et Tedeschi, (blessés). Coups de coin: 14-0 (13-0)...

Le couac!... Trois jours avant de recevoir les Ukrainiens de Donetszk — mardi soir — les Servettiens ont baluté face aux Tessinois de Bellinzone comme des gamins dans la cour d'école. Dans l'entrejeu, par exemple, où Barberis fut vraiment insuffisant, rien ne se passa, si ce n'est que les

Genevois subirent le jeu, en raison aussi de leurs hésitations défensives, et d'une ligne d'attaque qui manqua de clairvoyance: 13 coups de coin à rien en seconde mi-temps! Cela se passe de commentaires...

Bellinzone a joué avec ses moyens, soit en conduisant des contres rapides partant de regroupements défensifs constants et nombreux. Et puis, face à la passivité des Genevois dès le moment où Servette eut ouvert le «score» par Mattioli — renvoi de la défense après premier tir de Castella — les Tessinois eurent beau jeu de dominer leur adversaire. Servette, dès l'instant où Bellinzone eut marqué le second but et à dix joueurs, en raison de l'expulsion de Lucchini pour deux avertissements, poussa certes l'attaque. Mais sans discernement. Un exemple: des «corners» bottés n'importe comment et particulièrement dans la zone où le gardien Mellacina était maître.

Michel Decastel, avec deux cannes anglaises, confiait après la rencontre: On ne doit pas perdre face à Bellinzone... dans le temps où Sion et Saint-Gall s'inclinaient. Personnellement, je fais de l'extension et des flexions, mais pas encore de la musculation. On verra dans un mois.

Servette a vraiment atteint un sommet dans le jeu non élaboré. La combativité de certains joueurs fut bien mièvre. Michel BORDIER

Lausanne: en clair une occasion de perdue

LAUSANNE-WETTINGEN 0-0

LAUSANNE: Milani; Ryf, Batardon, Bamert, Kuhn; Seramondi, Andrey, Pellegrini; Hertig, Mauron, Dario. Entraîneur: Pasmandy.

WETTINGEN: Danek; Radakovic; Zanchi, Graf, Hussler, Kraemer; Senn, Fregno, Frey; Peterhans, Traber. Entraîneur: Sommer.

ARBITRE: M. Peduzzi (Roveredo).

NOTES: stade olympique. 3500 spectateurs. Lausanne sans Chapuisat et Kok plus les blessés habituels. Temps froid. A la 54^{me}, tir de Pellegrini sur le poteau! Ont été avertis: Batardon (50^{me}), Graf (61^{me}). Coups de coin: 5-3 (3-0).

Pour l'entraîneur Sommer, il est normal que ses joueurs opèrent de façon... sommaire selon un plan connu à satiété et consistant à détruire plus qu'à construire! Face à ce football surréaliste, Lausanne opposa son manque d'intelligence si bien que la parité apparait être normale. Pour éventuellement voir un jeu moins sous-développé lors de la dernière demi-heure, il aurait fallu que le tir de Pellegrini sur le poteau fasse mouche. Comme il n'en fut rien «pépé» Radakovic continua à se préparer une vieillesse heureuse au milieu des siens. Comme en plus l'art de perdre du temps, une véritable tricherie se fit sous la bienveillante autorisation d'un arbitre indolent et peu intéressé mais sous les huées du public, il n'en fallut pas plus pour digérer une soirée perdue.

Le seul moment d'ambiance fut celui où le public se mit à réclamer l'entrée de Pfister sur l'air des lampions. Cette arrivée tardive ne changea rien à l'affaire. Les Argoviens sentaient l'écureur proche et la récompense d'un combat pénible alors que Milani, Dario, Pellegrini et Batardon sont les seuls à ressortir d'un lot qui bien que diminué avait tout de même la possibilité d'en faire davantage. En clair, une occasion de perdue de grimper au classement.

A. EDELMANN-MONTY

Ligue B: constat d'échec pour Fribourg

FRIBOURG-WINTERTHOUR 0-2
(0-1)

MARQUEURS: Zuffi 16^{me} et 58^{me}. Fribourg: Jaquier; Gremaud; Cavin, Duc, Schnyder; Hartmann, Jaquet, Coria; Al Alaoui; Zaugg, Dietrich. Entraîneur: Brosi.

WINTERTHOUR: Christinger; Rapold; von Niederhausern, Haefeli, Bunkofer; Streule, Arrigoni, Leu; Egli, Zuffi, Chelos. Entraîneur: Noventa.

ARBITRE: M. Schlup (Granges).

NOTES: Stade Saint-Léonard. 400 spectateurs. Winterthour sans Graf et Lopez (blessés). Changements de joueurs: 28^{me} Buechli pour Jaquet; 74^{me} Favre

pour Coria; 83^{me} Roth pour Arrigoni; 90^{me} Schleiffer pour Leu.

Sur le plan des idées dans sa conception actuelle du football le FC Fribourg vit avec 20 ans de retard! Malgré son classement Winterthour n'était pourtant pas un rival par trop redoutable. Et pourtant! La seule véritable initiative de Zuffi en première mi-temps, lequel sollicita un habile retour avec Chelos permit aux Zuricois de prendre l'avantage.

Le constat est affligeant pour les Fribourgeois, diminués par quelques lacunes tactiques et individuelles, sauf la volonté.

Mais, dans une équipe fatiguée et composée de bons ouvriers, la présence d'un ingénieur fait défaut. Cette absence

crevait les yeux hier après-midi; il n'en fallait donc pas plus pour laisser à Winterthour la voie libre à un succès acquis finalement avec plus de facilité que tout ce qui fut prévu initialement.

Le responsable de cette déroute s'appelle Zuffi. Et ce n'était pas un inconnu en pays fribourgeois puisque récemment il avait posé quelques problèmes au FC Bulle.

Mais il faut croire que dans leur orgueil, les responsables du FC Fribourg n'ont pas daigné, une fois de plus, tirer les enseignements des constatations relevées même par de simples profanes.

Dominique SUDAN

Ligue B

Baden-Bulle 3-1 (1-1)
Fribourg - Winterthour 0-2 (0-1)
Locarno - Chênôis 1-1 (0-0)
Martigny - Bienne 3-0 (3-0)
SC Zoug - Laufen 2-0 (0-0)
Granges - Monthey 1-0 (0-0)
Mendrisio - Nordstern 1-0 (1-0)
Red Star - Lugano 1-1 (0-0)

1. Martigny	12	7	2	3	28-14	16
2. Lugano	12	4	7	1	23-12	15
3. Bienne	12	5	4	3	29-24	14
4. Granges	12	5	4	3	18-15	14
5. Mendrisio	12	4	6	2	20-17	14
6. Winterthour	12	5	4	3	24-24	14
7. SC Zoug	12	5	3	4	20-19	13
8. CS Chênôis	12	4	4	4	15-12	12
9. Baden	12	5	2	5	26-30	12
10. Bulle	12	3	5	4	27-24	11
11. Monthey	12	3	5	4	16-18	11
12. Red Star	12	4	2	6	24-24	10
13. Locarno	12	3	4	5	17-22	10
14. Fribourg	12	2	5	5	17-21	9
15. Laufen	12	2	5	5	14-23	9
16. Nordstern	12	1	6	5	9-22	8

Malmenés dès les premières minutes par des Martignerains à nouveau confiants après leur victoire contre Laufen, les visiteurs ne sont jamais parvenus à inquiéter valablement le gardien Constantin. Contraints à la défensive durant toute la durée de la première mi-temps, les hommes de Fleury encaissèrent logiquement trois buts, juste reflet de la sérieuse domination octodurienne.

Avec trois buts de retard à la reprise, les Biennois se trouvaient devant une tâche particulièrement ardue. Ils tentèrent bien de porter à l'attaque mais ne se montrèrent que trop rarement dangereux. Pour eux, le match était en fait quasiment joué à la fin de la première mi-temps. Trois buts de retard, c'était visiblement trop pour Voehringer et ses camarades.

G. METROZ

Bienne étouffé

MARTIGNY-BIENNE 3-0
(3-0)

MARQUEURS: R. Moret 7^{me}; Chicha 26^{me}; Bissig 39^{me}.

MARTIGNY: Constantin; Trinechero; Parent, Coquoz, Bissig (77^{me} Y. Moret); S. Moret, Régis Moret, Chicha (48^{me} Rietmann), Renald Moret; Bochatay, Payot. Entraîneur: Nunweiler.

BIENNE: Siegenthaler; Aerni, Morciz, Teuscher (60^{me} Allemann), Schmied; Buttiker (77^{me} Schreyer), Lang, Voehringer, Uva; Chopard, Greub. Entraîneur: Fleury.

ARBITRE: M. Burki (Zurich).

NOTES: stade d'Octodure. 1700 spectateurs. Bienne joue sans Truffer et Rappo, (blessés).

Bienne a fait bien pâle figure hier après-midi sur le stade d'Octodure.

La grande lessive d'automne

Dernière série d'octobre. Douzième manche. Entre deux rencontres internationales, la Ligue A a fait sa grande lessive d'automne. Et Servette a été lavé encore plus blanc que les autres: battu aux Charmilles par Bellinzone. De quoi rougir.

Même monsieur Lustucru ne l'eût pas cru, si on lui avait prédit pareil résultat. Car, depuis sa victoire sur Bâle lors de la journée d'ouverture du championnat, Bellinzone n'avait plus rien fait de bon: il était tout juste parvenu à prendre un point à Zurich qui est, présentement, en pleine déconfiture. En quatre matches hors du Tessin, il avait concédé 17 buts - jolie moyenne - et n'en avait marqué que deux! Et c'est ce Bellinzone-là que s'en vient narguer Servette aux Charmilles en lui infligeant une défaite!

Cette fois, on ne peut plus douter que quelque chose ne tourne pas rond au sein de l'équipe genevoise.

Mais, qu'est-ce qui s'est passé ailleurs? C'est à peu près comme si on avait retourné le classement. Les premiers seront les derniers... On a déjà lu ça quelque part.

Onze points (sur quatorze) pour les sept derniers du classement. Trois seulement pour les cinq premiers. Quatre victoires et trois partages pour les 7 derniers. Trois partages et quatre défaites pour les sept premiers.

Le monde renversé!

Vaincu à La Chaux-de-Fonds, Sion n'est plus en tête du classement: il a dû céder sa place à Grasshopper qui, avec sept joueurs de l'équipe nationale victorieuse de la Yougoslavie mercredi dernier, plus Ponte - dont la blessure était certainement plus diplomatique que réelle - s'est contenté d'un point au Stade de Saint-Jacques où il a été souvent dominé par Bâle. Comme tous les autres ont perdu, ce point lui a suffi pour se dégager.

La défaite de Sion à La Chaux-de-Fonds est moins étonnante que celle de Saint-Gall à Chiasso. D'autres ont cependant déjà appris que Chiasso - le champion de l'anti-jeu à l'extérieur - n'était pas dépourvu de ressources quand il jouait dans l'environnement qui lui était familier.

Lorsqu'on fait le compte des victimes antérieures de Vevey en Copet - en particulier Servette et Grasshopper - on n'est pas du tout enclin à se moquer de Neuchâtel Xamax qui a connu le même sort que ses illustres devanciers. Vevey est un vrai poison quand il évolue devant son public.

Wettingen continue à se comporter comme une équipe d'élite: 0-0 à la Pontaise. Notez qu'il est sixième, à un point seulement de Servette et à deux de Neuchâtel Xamax.

Un petit tour au Letziground pour assister à la deuxième victoire de Young Boys à l'extérieur et à la misérable condition de Zurich: le départ de Jeandupeux n'a apparemment pas arrangé ses affaires.

En Ligue B, Lugano n'a pas suivi l'exemple des autres clubs tessinois puisqu'il est allé perdre un point contre Red Star. Il est donc dépassé par Martigny qui a gagné haut la main le match l'opposant à un de ses rivaux les plus ambitieux: Bienne qu'il a battu par 3-0. Bienne est rejoint par Granges (1-0 contre Monthey), Mendrisio (1-0 contre Nordstern) et Winterthour (2-0 à Fribourg).

Ca fait beaucoup de monde pour deux places dans l'ascenseur qui partira vers la ligue supérieure...

Mais, le mois de juin est encore loin.

Guy CURDY

Ligue A

Aarau - Lucerne 2-2 (0-1)
Bâle - Grasshopper 0-0
La Chaux-de-Fonds - Sion 2-0 (1-0)
Chiasso - Saint-Gall 3-2 (2-1)
Lausanne - Wettingen 0-0
Servette - Bellinzone 1-2 (1-1)
Vevey - Neuchâtel Xamax 3-1 (2-0)
Zurich - Young Boys 0-1 (0-1)

1. Grasshopper	12	9	1	2	26-11	19
2. Sion	12	9	0	3	28-13	18
3. Saint-Gall	12	7	3	2	25-19	17
4. NE Xamax	12	6	3	3	28-13	15
5. Servette	12	6	2	4	26-16	14
6. Wettingen	12	5	3	4	17-17	13
7. La Chx-de-Fds	12	4	4	4	29-24	12
8. Lausanne	12	5	1	6	22-18	11
9. Young Boys	12	5	1	6	17-16	11
10. Bâle	12	5	1	6	24-27	11
11. Vevey	12	5	1	6	18-24	11
12. Zurich	12	4	2	6	21-24	10
13. Lucerne	12	4	2	6	16-23	10
14. Aarau	12	3	3	6	19-25	9
15. Chiasso	12	3	0	9	11-34	6
16. Bellinzzone	12	2	1	9	11-34	6



football

Sur le front du Championnat de Suisse de première ligue

Boudry s'effondre en fin de match

SAINT-JEAN-BOUDRY
4-1 (0-1)

MARQUEURS: Donzallaz 27^{me}; Barras 73^{me}; da Roxa 77^{me}; Conus 80^{me}; Rossi 90^{me}.

SAINT-JEAN: Bon; Mariétan; Meier, Grandjean, Thomas (70^{me}); Martinez; Zapico, da Roxa, Crisafulli; Conus, Rossi, Porto (55^{me}); Barras. Entraîneur: Zapico.

BOUDRY: Perissinotto; Negro; Donzallaz, Schmutz, Meyer; Zbinden, Garcia, Delacretaz; Fritsche (78^{me}); Borel; Biondi (27^{me}); Zehnder; von Gunten. Entraîneur: Fritsche.

ARBITRE: M. Daina (Eclépens).

NOTES: stade de Varembe à Genève. 300 spectateurs. Expulsion de Delacretaz à la 75^{me} pour une faute grossière. Saint-Jean sans

Dedominici et Dupuis, Boudry sans Lambelet (tous blessés). Coups de coin: 11-4 (6-4).

«Nous étions venus à Genève pour gagner... L'expulsion de Delacretaz est bien sévère, car le joueur genevois touché a spontanément dit à l'arbitre que cette faute n'était pas grave. De plus, Conus a serré tout de suite la main de Delacretaz. En première mi-temps, tout s'est bien déroulé. A la 65^{me} minute, von Gunten a eu le 2-0 au bout du pied... Tout eût alors été joué. Zehnder n'a pas joué en pleine possession de ses moyens. Il est malade et au service militaire. Lambelet est blessé, alors que Biondi n'est pas à cent pour cent. Pour ces différentes raisons, j'ai joué. Nous devons profiter des occasions de but que nous nous créons» confiait Max Fritsche après

la rencontre. Saint-Jean a connu une bonne réaction en fin de partie avec quatre buts en 17 minutes, mais auparavant, les Genevois avaient connu quelques moments difficiles. Opportunistes, jouant vite, les joueurs de Boudry ont très logiquement ouvert le «score» dès la 27^{me} minute de jeu par Donzallaz d'un tir en force. L'équipe genevoise devait, dès la 55^{me} minute, bénéficier de la présence de l'ex-Chênais Claude Barras, très en verve, et qui en voulait pour son retour à la compétition, après une longue période de réamateurisation, puisqu'il venait de Ligue nationale.

Boudry accusa le coup de l'expul-

sion bien sévère de Delacretaz (75^{me}), alors que Saint-Jean venait d'égaliser par Barras. Coup sur coup, la défense neuchâteloise céda à trois reprises sous la pression adverse. Saint-Jean usa, alors, enfin du jeu collectif pour ce final à l'arraché. Le «score» final est sévère pour Boudry, qui en première mi-temps avait montré autre chose.

Michel BORDIER

Boncourt donne
une leçon à Thoune

BONCOURT - THOUNE 5-1 (4-0)

BONCOURT: Prouvovier; Sabot; Catin, Quireux, Mahon; Boillat, Goffinet, Borruat; J. Chapuis, Stadelmann, Vilaplana.

MARQUEURS: Stadelmann 11^{me}; Borruat 25^{me}; Vilaplana (contre son camp) 32^{me}; Chapuis 36^{me}; Vilaplana 57^{me}; Nuffer 75^{me}.

ARBITRE: Blattmann (Zürich).

NOTES: stade Léon Burry. Pelouse en bon état. Jacques Chapuis cède son poste en 2^{me} mi-temps à Montavon. A la 57^{me}, apparition de Guenot pour Goffinet. Coups de coin: 7-9.

Thoune est désormais sans entraîneur. Blâmé par certains à la suite du match d'il y a huit jours contre Le Locle, Walter Widmer a préféré renoncer. C'est Rodolphe Lanzheim, président de la commission de jeu, qui a préparé l'équipe qui, pour se rendre en Ajoie, était diminuée par l'absence de cinq titulaires malades, blessés ou suspendus.

Les Romands ont pris à la gorge leurs hôtes. C'est Stadelmann qui montra la voie. Jouant admirablement face à un adversaire démuné et emprunté, les «locaux» ont, jusqu'à la pause, offert une leçon de football à un public ravi. Ils ont salé l'addition. A la mi-temps, tout était dit.

LIET

Delémont à Soleure: le minimum

BREITENBACH - DELÉMONT
0-2 (0-1)

BREITENBACH: Mayer; Freudemann; Wyss, Schnyder, Lutz; H. Spär, Bader, W. Kaufmann, R. Haeggli; Jordi, Negroni.

DELÉMONT: Tüchle; Schriberstschig; Chappuis, Humair, Chavallaz; Sambinello, Lauper, Stadelmann, Krattinger; Lachat, Esposito.

MARQUEURS: Stadelmann 33^{me}; Esposito 51^{me}.

ARBITRE: M. Weisskopf (Birsfelden).

NOTES: stade communal. Pelouse rendue glissante par un brouillard permanent. Delémont sans Jubin, retenu à l'école de recrues. Sandoz (malade durant la semaine) entre à la 65^{me} pour Krattinger dont c'était le baptême du feu. A la 82^{me}, Lachat, pourtant bien à son affaire, est remplacé par Paoletti. Chez les Soleurois, Blom s'est substitué à Negroni à la 60^{me}. Avertissement à Sambinello. Carton jaune également à Lauper pour réclamations. Coups de coin: 5-6 (1-5).

En récoltant les deux points par deux buts d'écart, les Delémontais ont obtenu un minimum. Le premier quart d'heure mis à part, ils ont constamment mené les opérations. Sous l'impulsion d'un Sambinello omniprésent, ils ont pris nettement l'ascendant sur leurs hôtes dès qu'ils se sont décidés à évoluer par les ailes.

Stadelmann ouvrit la marque d'une magnifique reprise directe de seize mètres. Ce même joueur fut moins heureux par la suite: quatre fois, il rata la cible alors que le but paraissait l'unique issue possible.

En 2^{me} mi-temps, les Soleurois n'ont jamais donné l'impression d'être à même de

comblent leur handicap. Ils ont pourtant lutté jusqu'au dernier coup de sifflet. La volonté semble d'ailleurs l'arme principale des «locaux».

LIET

Payerne obtient
un point mérité...

PAYERNE-ÉTOILE CAROUGE
1-1 (0-1)

MARQUEURS: J.-C. Poli (penalty) 35^{me}; Aubonne 48^{me}.

PAYERNE: Renevey; Azpillicueta; Broye, Berchier, Dubey; Budaudi (87^{me}); Perrera, Bersier, Schrago; Aubonne, Ciminera, Schinz. Entraîneur: Narbel.

CAROUGE: Liniger; Diaw; Spaggiari, Roder, Rodriguez (61^{me}); A. Poli, Rey, Sautter, Fuentes, Castella; Fargeon, J.-C. Poli. Entraîneur: Castella.

ARBITRE: M. Philippoz (Sion).

NOTES: stade municipal de Payerne. 750 spectateurs. Avertissements à Rodriguez (20^{me}), Budaudi (31^{me}).

Payerne a donc connu un nouveau résultat positif dans cette rencontre face à Carouge, ce qui lui vaut un nouveau point de combien important dans l'optique du maintien.

Et pourtant! La tâche des hommes de Narbel ne fut en aucun cas facilitée car elle concédait un penalty discuté qui permit à Carouge de mener injustement au «score».

Dès lors, on fit preuve, dans les rangs du néo-promu, de plus de discipline, ce qui fut récompensé à la 48^{me} minute par un but signé Aubonne et synonyme d'égalisation. Cette volonté de bien faire fut donc payante et Payerne méritait absolument cette égalisation.

D. S.



basketball

Championnat
de Suisse
Champel a
trouvé
son maître

Après quatre victoires de suite, le néo-promu Champel a trouvé son maître. Lors de la 5^{me} journée du championnat de Ligue A, les Genevois se sont inclinés dans leur salle devant Monthey (83-86), l'autre équipe surprise de ce début de compétition. Cette défaite de l'équipe du bout du lac fait l'affaire de Vevey, vainqueur de Fribourg Olympique avec quinze points d'écart et désormais seul en tête. Champel partage pour sa part le second rang avec Nyon, mais les Vaudois ont connu plus de difficultés que prévu à se défaire de SF Lausanne au collège du Rocher: menés d'un point au repos, les Nyonnais ne se sont imposés que de cinq longueurs. En bas de tableau, Vernier a mis à profit son déplacement à Lucerne pour recueillir sa première victoire, s'imposant de 25 points.

5^{me} journée: Nyon - SF Lausanne 78-73 (42-43); Lucerne - Vernier 64-89 (28-46); Lugano - Leman 78-56 (34-22); Champel - Monthey 83-86 (38-39); Vevey - Fribourg Olympique 89-74 (44-36); Pully - Momo 101-87 (50-44).

Classement: 1. Vevey 10 (+114); 2. Nyon 8 (+73); 3. Champel 8 (+52); 4. Fribourg Olympique 6 (+36); 5. Lugano 6 (+31); 6. Pully 6 (+5); 7. Monthey 6 (-8); 8. Momo 4 (-37); 9. Vernier 2 (-31); 10. SF Lausanne 2 (-55); 11. Leman 2 (-84); 12. Lucerne 0 (-96).

LIGUE B

Birsfelden - Bellinzzone 94-69 (37-32); Meyrin - Beaugerard 91-71 (46-39); SAM Massagno - Stade Français 56-64; Wetzikon - Reussbühl 55-66 (26-38); Chêne - Union Neuchâtel 82-92 (42-40); Sion/Visigen - Vignanello 89-76 (43-43). — Classement: 1. Birsfelden 5/10 (+83); 2. Sion/Visigen 5/8 (+48); 3. Reussbühl 5/8 (+30); 4. Union Neuchâtel 5/6 (+24); 5. Beaugerard 5/6 (-26); 6. Chêne 5/4 (+32); 7. SAM Massagno 5/4 (-11); 8. Vignanello 5/4 (-31); 9. Meyrin 5/4 (-32); 10. Stade Français 5/4 (-39); 11. Bellinzzone 5/2 (-64); 12. Wetzikon 4/0 (-42).

PREMIÈRE LIGUE

Saint-Paul Lausanne - Marly 69-73; Birsfelden - Vaccallo 69-88; Bernex - Perly 78-91; Versoix - Martigny 75-84. — Classement: 1. Marly 5/10 (+49); 2. Martigny 5/8 (+80); 3. Vaccallo 5/8 (+30); 4. Cossonay 4/6 (+98); 5. Versoix 5/6 (+10); 6. Bernex 4/4 (+36); 7. Frauenfeld 4/4 (-6); 8. Federale Lugano 4/4 (-34); 9. Birsfelden 5/2 (-27); 10. Perly 5/2 (-36); 11. Bernex 5/2 (-43); 12. St. Paul Lausanne 5/0 (-153).

La situation

Groupe 1

Stade Lausanne - Rarogne 1-0 (0-0); Leytron - Malley 1-1 (0-0); Nyon - Monthey 1-1 (0-0); Payerne - Carouge 1-1 (0-1); Saint-Jean - Boudry 4-1 (0-1); Saviesse - Renens 3-1 (2-1); Yverdon - Fétigny 0-0.

1. Yverdon	11	8	2	1	31-13	18
2. Saint-Jean	11	6	2	3	24-17	14
3. Monthey	11	6	2	3	15-13	14
4. Leytron	11	5	3	3	23-14	13
5. Malley	11	5	2	4	24-22	12
6. St. Lausanne	11	4	4	3	17-19	12
7. Renens	11	5	2	4	13-12	12
8. Carouge	11	4	3	4	18-15	11
9. Fétigny	11	4	3	4	19-18	11
10. Saviesse	11	5	0	6	25-28	10
11. Boudry	11	4	2	5	14-21	10
12. Payerne	11	4	1	6	11-17	6
13. Nyon	11	2	2	7	15-22	6
14. Rarogne	11	2	1	8	8-20	5

Groupe 2

Aurore - Longeau 1-0 (0-0); Berne - Soleure 3-3 (1-1); Boncourt - Thoune 5-1 (4-0); Breitenbach - Delémont 0-2 (0-1); Concordia - Koenig 0-1 (0-0); Le Locle - Allschwil 4-2 (0-1); Old Boys - Berthoud 0-1 (0-1).

1. Koenig	11	6	3	2	15-12	15
2. Boncourt	11	5	4	2	21-12	14
3. Delémont	11	5	4	2	20-13	14
4. Breitenbach	11	6	1	4	21-15	13
5. Old Boys	11	4	4	3	18-12	12
6. Berthoud	11	4	4	3	19-14	12
7. Longeau	11	4	4	3	21-16	12
8. Le Locle	11	4	3	4	19-20	11
9. Concordia	10	3	4	3	14-12	10
10. Berne	11	3	4	4	16-18	10
11. Thoune	11	1	6	3	18-22	8
12. Soleure	11	2	4	5	20-31	8
13. Allschwil	11	3	2	6	12-24	8
14. Aurore	9	1	1	7	5-18	3

Groupe 3

Bremgarten - Oberentfelden 3-0 (3-0); Brugg - Emmenbrücke 0-3 (0-0); Buochs - Olten 0-2 (0-1); Emmen - Ibach 0-2 (0-1); Klus/Balsthal - FC Zoug 0-4 (0-1); Suhr - Kriens 0-1 (0-1); Sursee - Reiden 2-2 (1-0).

Classement: 1. FC Zoug 10/16; 2. Kriens et Olten 11/15; 4. Klus/Balsthal 11/14; 5. Suhr et Emmenbrücke 10/12; 7. Ibach et Bremgarten 11/12; 9. Reiden 11/11; 10. E.-men 12/10; 11. Buochs 11/8; 12. Brugg 11/6; 13. Sursee 11/5; 14. Oberentfelden 11/4.

Groupe 4

Altstaetten - Einsiedeln 4-3 (2-3); Bruttisellen - Kreuzlingen 2-0 (1-0); Frauenfeld - Duebendorf 0-1 (0-0); Ruetli - Balzers 1-0 (1-0); Schaffhouse - Rorschach 3-2 (3-0); Turicum - Uzwil 5-0 (1-0); Vaduz - Kusnacht 0-5 (0-2).

Classement: 1. Schaffhouse 11/18; 2. Altstaetten, Vaduz et Bruttisellen 11/15; 5. Ruetli 10/13; 6. Einsiedeln 11/13; 7. Kreuzlingen 10/11; 8. Duebendorf 11/10; 9. Turicum et Kusnacht 11/9; 11. Balzers 11/8; 12. Rorschach 11/7; 13. Frauenfeld 11/6; 14. Uzwil 11/3.

Saint-Imier - Cortaillo 1-0 (0-0)

Saint-Imier: Bourquin, Gadolini, Vacher, Schafroth, Nussbaum; Humair (Kempf), Kernen, (Ackermann), Rufenacht; Zumwald, Willen, Feuz. Entraîneur: Nussbaum.

Cortaillo: Bachmann; Duscher, Schmid, Solca, Russillon; Aeberhardt, Zogg, Jaquenod; Probst, Moeschler, Gonther. Entraîneur: Turberg.

Arbitre: M. Blanc (Bercher).

But: Willen.

La défaite d'Hauterive face à Bôle connue quelques instants avant le début du match consacrait Saint-Imier champion d'automne. On ouvrit cette petite parenthèse pour signaler que le néo-promu a malmené tout le premier tour durant les formations réputées de Colombier à Bôle en passant par Superga. Ce titre est pour effet de libérer les Neuchâtelois venus en Erguel pour confirmer leur victoire du premier tour. Dire qu'ils ont failli réussir dans leur entreprise ne trahit pas la vérité. Bourquin et la chance devaient se compléter pour qu'en première mi-temps en tout cas Probst et les siens ne prennent un avantage décisif. La défense remodelée de Saint-Imier n'affichait pas la sécurité habituelle. La deuxième période ne différencie guère. Cortaillo malmenait Saint-Imier. Malheureusement pour les visiteurs, dominer n'est pas concrétiser. Question réussite, elle fut du côté des Jurassiens qui marquaient le but victorieux à quelques minutes de la fin.

Nic

Saint-Blaise - Etoile 1-2 (0-1)

Saint-Blaise: Schenevey; Natali, M. Rebetez, Ansermet, Tornare, Rossi (Solioz); Hermann, Broillet, Bonandi (Mella).

Résultats - Résultats

● 2^{me} ligue: Hauterive - Bôle 1-3; Serrières - Superga 1-1; Saint-Imier - Cortaillo 1-0; Saint-Blaise - Etoile 1-2; Marin - Fleurier 1-2; Colombier - Les Geneveys-sur-Coffrane 1-1.

● 3^{me} ligue: Boudry II - Travers 4-2; Couvet - La Chaux-de-Fonds II 3-2; Superga II - Floria 1-1; Bôle II - Salento 1-2; Helvétia - Béroche 4-0; Centre-Portugais - Le Parc 1-0; Comète - Le Locle II 2-5; Fontainemelon - La Sagne 1-3; Sonvilier - Hauterive II 1-3; Cressier - Cornaux 2-5; Les Bois - Ticino 4-1; Corcelles - Audax 1-0; Béroche - Le Parc 2-1.

● Juniors A: Cortaillo - Boudry 1-1; Les Geneveys-sur-Coffrane - Corcelles 2-2; Superga - Hauterive 2-3; Couvet - Cressier 2-6; NE Xamax - Colombier 0-1; Le Locle - Béroche 1-0; Deportivo - Comète 6-3; Le Parc - Serrières 7-0; Etoile - Marin 1-2; Sonvilier - Saint-Blaise 2-3; Fleurier - Le Landeron 1-15.

● Juniors B: Le Parc - Saint-Blaise 12-0; Etoile - Auvernier 8-2; Le Locle - Corcelles 25-0; Fontainemelon - Châtellard 10-0; Fleurier - Audax 3-0; Lignières - Le Parc II 1-1; Marin - Hauterive 0-3; Superga - Cortaillo 6-0; Saint-Imier - Comète 3-3; La Sagne - Colombier 0-10.

● Juniors C: Audax - Ticino 8-0; Corcelles II - Colombier 0-11; Béroche - Le Parc 4-1; Cornaux - Floria 17-0; Le Landeron - Hauterive 2-4; Fleurier II - Cortaillo 3-4; Bôle - Corcelles 4-4; NE Xamax -

Baechler, Schwab. Entraîneur: Bonandi.

Etoile: Braendle; Facci, Schena (Grezzet), Ducommun, Fioret; Queloze, J.C. Gigon, Steiner; R. Gigon, Hug, Traversa (Anthoine). Entraîneurs: Anthoine et Grezzet.

Arbitre: M. Dubois (Ardon).

Buts: Mella (penalty), R. Gigon (2).

Après huit minutes, à la suite d'une situation épineuse, le «libero» Tornare devait suppléer le gardien Schenevey et arrêter le ballon de la main. C'était penalty indiscutable que Queloze... ratait. Ce coup du sort n'abattit par les Stelliens qui, partis très forts, après quinze minutes, à la suite d'un contre favorable, ouvraient la marque. Dès cet instant, les gars de Bonandi tentèrent de combler leur unité de retard et se créèrent quelques réelles occasions qu'ils ne purent concrétiser.

Après le thé, on assista à une domination de l'équipe locale. Lorsque Broillet s'en alla seul au but, il fut fauché dans le rectangle fatidique et l'arbitre sifflait un penalty que Queloze transformait. Dès cet instant, l'équipe de Bonandi sentait que son adversaire était à sa portée fit pression. En basant son jeu essentiellement sur l'offensive, elle se découragea et encore une fois profitant d'un contre favorable, le même R. Gigon s'en vint marquer le deuxième but pour les visiteurs...

G. A.

Colombier - Les Geneveys-
sur-Coffrane 1-1 (0-0)

Colombier: Rufener; O. Deagostini, Grosjean, Egli, Walthert; C. Gardet, Krummenacher, V. Deagostini; Rossier, Schornoz, Veya. Entraîneur: C. Gardet.

Les Geneveys-sur-Coffrane: Jaccottet; Verardo I, Jenny, Schmid, Ventura;

Auvernier 3-1; Les Geneveys-sur-Coffrane - Serrières 6-0; Gorgier - Saint-Blaise 2-5.

● Juniors D: Deportivo - Cornaux 4-3; Le Parc - Marin 6-0; Ticino - NE Xamax II 2-1; Saint-Imier - Boudry II 2-2; Fontainemelon - Hauterive 0-6; Les Ponts-de-Martel - Comète 2-5; Les Geneveys-sur-Coffrane - NE Xamax 0-4; Floria - Le Landeron 1-11; Le Locle - Boudry 0-1; La Sagne - Hauterive II 3-1; Fleurier - Cortaillo 3-4; Le Parc II - Lignières 0-10.

● Juniors E: Ticino - Etoile 7-2; Dombresson - Le Locle 3-0; Floria - Le Parc 0-12; Superga - La Chaux-de-Fonds 1-4; Couvet - Le Parc II 14-1; Noiraigue - La Chaux-de-Fonds 2-8; NE Xamax - Cortaillo 4-1; Saint-Blaise - Cornaux 2-1; Boudry - Corcelles 3-4; Hauterive - Colombier 6-1; NE Xamax II - Cortaillo II 9-0; Saint-Blaise II - Cornaux II 2-8; Béroche - Colombier II 3-0; NE Xamax III - La Sagne 3-0; Cortaillo III - Gorgier 0-16; Le Landeron - Bôle 5-1; Les Ponts-de-Martel - Auvernier 5-2.

● Juniors Inter B I: Renens - Stade Lausanne 3-2; Servette - Chênais 1-2; Lausanne - Sion 3-1; Domdidier - Vevey 0-1; Meyrin - Carouge 2-4; NE Xamax - La Chaux-de-Fonds 2-2.

● Vétérans: Fontainemelon - Boudry 2-6; La Sagne - Floria 8-1; Superga - Le Locle 1-3; Les Brenets - Ticino 4-2; Etoile - La Chaux-de-Fonds 3-6.

Et soudain Le Locle se réveille...

LE LOCLE-ALLSCHWIL 4-2 (0-1)

MARQUEURS: Leuthardt, 35^{me} et 50^{me}; Simonin 55^{me}; Cortinovis 70^{me}; Dubois 80^{me} et 88^{me}.

LE LOCLE: Piegay; Favre; Berli, Todeschini, de La Reussille; Murrini, Cano, Dubois; Krattfing, Winkensch, Simonin. Entraîneur: Challandes.

ALLSCHWIL: Vecchi; Meier; Mattern, Peresavi, M. Frei, H.-P. Frei, Dal-

haeuser, Sacher; Stefanelli, Lakatos, Leuthardt.

ARBITRE: M. Tagliabue (Sierre).

NOTES: stade des Jeanneret. Pelouse en bon état. 250 spectateurs. Temps couvert et frais. Le Locle est privé des services de Chassot et Perez (suspendus) et Bonnet (blessé). Changements: 46^{me} Devisio pour Meier; 52^{me} Butz pour Stefanelli; 63^{me} Petti pour Murrini; 66^{me} Cortinovis pour Winkensch. Avertissements à Lakatos (61^{me}) et Mattern (68^{me}). Coups de coin: 7-4 (2-2).

Cinq minutes après la reprise Leuthardt, qui avait déjà marqué le premier but pour les visiteurs avant la pause, doublait la mise pour les Bâlois. A cet instant on ne donnait pas cher des chances locloises d'obtenir au moins le partage. Privée de trois titulaires pour les raisons indiquées ci-dessus l'équipe locloise frisait la débâcle.

Mais la réaction ne se fit pas attendre. Simonin réduisait assez rapidement la marque et l'entraîneur Bernard Challandes modifia l'ordonnance de ses lignes en faisant «monter» Favre. La pression locloise se fit alors plus évidente et Cortinovis, qui venait de faire son entrée, reprenait de la tête un coup de coin obtenant l'égalisation. Les visiteurs perdirent alors de leur assurance tandis que les Loclois, avec un cran admirable jouaient le tout pour le tout. Ce fut finalement Dubois qui assomma littéralement les Bâlois dans les dix dernières minutes.

Ainsi en un peu plus d'une demi-heure les Loclois avaient complètement renversé la vapeur, pour s'assurer un succès combien précieux et mérité, prouvant qu'ils avaient des ressources morales et physiques intactes, malgré le fait de devoir aligner plusieurs remplaçants qui ont bien tenu leur rôle.

P. M.

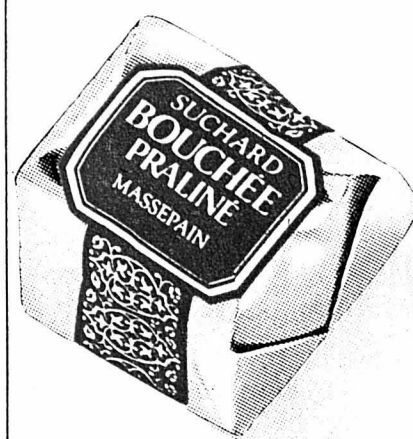
Filets de perches Pommes frites Sauce tartare

156315-110

L'impossible maison de meubles de Suède, IKEA SA, 1170 Aubonne, Tél. 021/76 38 11.
Juste à la sortie Aubonne-Allaman de l'autoroute Lausanne-Genève et à une minute de la Gare d'Allaman.
Heures d'ouverture: lundi-vendredi 10 h à 19 h, samedi 8 h à 17 h.



Chaque jour...



A choix: 4 variétés de goût.

... un plaisir renouvelé.

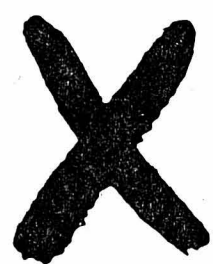
Bouchée Pralinée

Suchard
CHOCOLATERS DEPUIS 1826

Duvets et
enfouirages
240 x 240 cm

Oui, nous avons cette grandeur en stock en trois sortes de confection: extra-plat, plat et en double-SAISONS. Remplis selon vos préférences avec 8 qualités de duvet différentes ou avec votre propre duvet épuré. Egalement grand choix de linge de lit en stock dans cette grandeur.

HILBRUNNER
FABRIQUE DE LITRE SA
ACOTE DU CAFE FLORIDA
2557 STUDEN
032 53 14 14



Seul le
prêt Procrédit
est un
Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi

vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

rapide
simple
discret

Veillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois Fr.

Nom
Prénom
Rue No.
NP/localité

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2000 Neuchâtel, Fbg de l'Hôpital 1
Tél. 038-24 63 63

CHERCHER LE MOT CACHÉ

F	E	N	E	T	R	E	M	I	E	R	T	N	E	D
E	D	E	A	P	N	L	L	L	O	N	G	U	E	D
E	N	Z	P	A	O	O	I	S	E	A	U	S	R	O
R	O	N	M	O	N	P	P	V	V	F	E	O	A	R
U	S	O	T	D	U	E	U	I	R	R	N	L	M	M
D	R	U	R	O	R	R	A	L	S	E	O	E	E	I
R	E	E	J	I	R	T	S	V	A	C	N	I	U	R
O	S	E	O	E	I	C	E	U	E	I	L	R	E	
B	U	M	L	O	T	S	H	R	I	N	R	N	T	U
X	R	A	N	T	N	G	N	O	L	T	U	E	E	S
A	O	O	E	N	N	A	C	N	E	E	E	E	J	S
N	V	U	F	P	E	R	S	I	L	I	S	T	E	I
E	S	E	E	C	N	E	G	E	R	T	A	E	H	T
L	D	O	M	I	N	O	E	N	G	A	P	S	E	E
M	I	N	E	U	R	O	U	S	S	E	R	G	E	L

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les mots de la liste en commençant par les plus longs. Il vous restera alors dix lettres inutilisées avec lesquelles vous formerez le nom d'une pièce de vêtement féminin.

Dans la grille, les mots peuvent être lus horizontalement, verticalement ou diagonalement, de droite à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou de bas en haut. La même lettre peut servir plusieurs fois.

Aviation - Armoire - Avenue - Bordure - Canne - Cerf - Dent - Défense - Domino - Dormir - Espagne - Fenêtre - Guenon - Jeux - Londres - Livre - Longue - Long - Laon - Liste - Mineur - Oise - Ove - Onze - Poursuite - Populaire - Piscine - Persil - Roman - Réussite - Régence - Rousse - Rameur - Sonde - Sujet - Soleil - Serge - Torchon - Tous - Trémie - Théâtre.

(Solution en page radio)

Super,
la Fiat Panda
Super!



FIAT

GARAGE M. FACCHINETTI

PORTES-ROUGES 1-3 NEUCHÂTEL

TEL. 038 24 2133

GARAGE TOURING, H. DALL'ACQUA, 2077 SAINT-BLAISE
GARAGE S. BOREL, Station GULF
Clos-de-Serrières 12, 2003 NEUCHÂTEL
GARAGE TOURING, S. ANTIFORA, 2105 TRAVERS
GARAGE MONTANDON & CIE, 2316 LES PONTS-DE-MARTEL
GARAGE R. CHATELAIN, 2056 DOMBRESSON

155898-110

Baux à louer

en vente à l'Imprimerie Centrale,
4, rue Saint-Maurice, Neuchâtel,
tél. 038 25 65 01

ICN

gymnastique

Les Championnats du monde se sont achevés à Budapest

L'éclatante confirmation de Belozertchev

Chez les dames les titres ont été largement distribués...

Le Soviétique Dimitri Belozertchev, champion du monde du concours général, et meilleur gymnaste sur les exercices libres, a confirmé tout son talent dimanche, dans les finales aux engins des Championnats du monde de Budapest, où il a été présent cinq fois sur six et a enlevé quatre nouvelles médailles,

dont trois d'or. Belozertchev s'est adjugé le cheval d'arçons, les anneaux et la barre fixe, chaque fois avec la note maximale de 10. Il compléta sa collection avec l'argent des exercices au sol.

Les Chinois ont évolué un ton nettement en dessous des Soviétiques, qui ont gagné cinq fois contre deux aux Chinois et une aux Japonais, les titres étant partagés à deux reprises (anneaux et barres parallèles). La Chine a recueilli une médaille d'or par Tong Fei (sol) et une par Lou Yun (barres parallèles), partagée avec le Soviétique Arthur Akopian. En revanche, aucun titre pour Li Ning, qui s'annonçait comme le grand favori de ces championnats du monde.

Le public, qui soutint sans discontinuer les Chinois, manifesta d'ailleurs bruyamment et longuement lorsque les juges ne lui attribuèrent que 9,95 aux anneaux alors qu'un 10 en aurait fait le champion. Le Japon, grâce à Koji Gushiken, qui partagea le titre avec Belozertchev aux anneaux, a également figuré en bonne place derrière les deux grands. En revanche, toutes les autres nations durent se contenter des miettes. Une médaille d'argent pour la Hongrie, une de bronze pour la RDA en recul, et une d'argent pour la France.

Les performances furent encore d'un niveau exceptionnel, puisque dix fois la note 10, dont 4 aux arçons, fut décernée. Une inflation qui appelle cependant une réforme urgente de pointage et du jugement en général.

Chez les dames, l'abandon de la gagnante du concours multiple, la Soviétique Natalia Yourchenko (blessée à un genou dès le premier concours, le saut de cheval) a laissé la voie libre aux ambitions de ses dauphines.

La Soviétique, qui était qualifiée pour les quatre finales et qui était favorite dans deux au moins, n'a pu ainsi arrondir sa collection de titres, qui ont été largement distribués. Quatre concurrentes se sont en effet partagés les quatre médailles d'or, à l'issue d'épreuves qui ont un peu souffert de l'absence de la nouvelle

«reine». La Bulgarie, en gros progrès, a pu ainsi, grâce à Borianna Stoyanova, s'adjuger son premier titre dans un championnat du monde, au saut de cheval. A 19 ans, l'Allemande de l'Est Maxi Gnauck, dont la carrière touche à sa fin, s'est consolée de ses déboires en gagnant aux barres asymétriques. Pour leur part, la Soviétique Olga Mostepanova et la Roumaine Ecaterina Szabo, qui accompagnaient Youtchenko sur le podium samedi, ont enlevé respectivement la poutre, où une nouvelle hécatoombe a été enregistrée avec

quatre chutes sur huit concurrentes, et le sol, où la petite Roumaine fut incontestablement la meilleure sur le plan acrobatique. Pour la Roumaine, cette médaille est venue en extrême saut de l'honneur car si ses minuscules gymnastes avaient donné une excellente réplique à l'URSS, elles n'avaient pas récolté jusque-là le moindre titre.

On a pris moins de risques au cours de ces finales féminines: trois «10» seulement ont en effet été attribués contre dix chez les garçons.

Une nouvelle reine est née

Elle est belle, elle est brune, elle est ronde. Sacrée nouvelle reine de la gymnastique mondiale, samedi à Budapest, où elle a remporté le concours complet des championnats du monde, Natalia Yourchenko a, en quelque sorte, réhabilité la gymnastique véritablement féminine.

Cette magnifique jeune fille, qui aura dix-neuf ans en janvier prochain, a en effet devancé les petits lutins, ces poupées qui depuis quelques années avaient jeté une sorte de discrédit sur cette épreuve et qui ont pour nom, cette fois, sa compatriote Olga Mostepanova ou la Roumaine Ecaterina Szabo, ses dauphines de Budapest, entre autres.

Avec sa taille (1 m 60) et son poids (48 kg), Natalia Yourchenko a donné une illustration parfaite de ce que devrait être la gymnastique féminine. Alliant grâce et féminité, elle a véritablement enchanté les spectateurs du Palais des sports de Budapest. Oublié avec elle cet étrange sentiment de malaise engendré par les évolutions étonnantes de ces gymnastes de poche qui, trop souvent, ces dernières années, recueillaient les lauriers. Grâce, élégance, féminité, alliées à d'extraordinaires qualités techniques, ont permis à cette jeune fille qui vient de Norilsk, tout près du Cercle polaire, de connaître une consécration méritée. Elle a souvent rappelé sa prestigieuse devancière, Nelly Kim. Pour le plaisir des yeux du moins.

Seule Suissesse qualifiée dans cette

finale, Romi Kessler a déçu: la Zurichoise a dû se contenter du 32^{ème} rang. Tout avait pourtant bien débuté pour elle, avec un 9,80 au saut de cheval et un 9,75 aux barres asymétriques. Mais, à l'instar de la plupart des favorites, Romi devait connaître des problèmes à la poutre, où elle perdait à deux reprises l'équilibre avant de manquer sa sortie.

Alors qu'elle était remontée du 28^{ème} au 19^{ème} rang après deux agrès, elle replongea dans les profondeurs du classement. Démoralisée, elle écarta de son programme un double salto au sol et ne récoltait ainsi qu'un 9,50.

Classement

1. N. Yourchenko (URSS) 79,350 pts; 2. O. Mostepanova (URSS) 79,000; 3. E. Szabo (Rou) 78,975; 4. B. Stoyanova (Bul) 78,775; 5. T. Frolova (URSS) 78,725; 6. L. Agache (Rou) 78,575; 7. M. Gnauck (RDA) 78,425; 8. Z. Grantcharova (Bul) 78,350; 9. L. Cutina (Rou) 78,275; 10. C. Yongyan (Chine) 78,175; 11. K. Johnson (EU) 78,150; 12. S. Rau (RDA) 78,025; 13. S. Topalova (Bul) 77,925; 14. H. Ricna (Tch) 77,775; 15. G. Fahrnhara (RDA) 77,725; 16. J. McNamara (EU) 77,575; 17. J. Labakova (Tch) 77,400; 18. E. Csanyi (Hon) 76,950; 19. Y. Haug (RFA) et C. Zeung (Cor.N.) 76,850. Puis: 32. R. Kessler (Sui) 75,700.

hockey sur glace

Pas de crise...

La Chaux-de-Fonds renouvelle sa confiance à Ch. Wittwer

Suite à la séance de mercredi passé réunissant la commission technique, l'entraîneur et les joueurs et au vu du résultat du match contre Lausanne de samedi, le comité du HC La Chaux-de-Fonds a convoqué une réunion urgente de toutes les parties concernées.

A l'issue de cette séance il se dégage que les joueurs, à l'unanimité, se sont prononcés pour le maintien de l'entraîneur Christian Wittwer à son poste. Une entière confiance lui a été témoignée. Tous les joueurs ont affirmé que les contre-performances actuelles ne sont pas imputables à une mauvaise préparation ni à la conception des entraînements.

Au vu de ce qui précède, le comité directeur maintient son entière confiance à Christian Wittwer et à son équipe. Il tient à souligner le «fair-play» de l'entraîneur qui était prêt à se démettre de ses fonctions pour le bien de l'équipe. Toutefois, au vu de la confiance témoignée par les joueurs et le comité, Christian Wittwer a décidé de poursuivre sa tâche pour atteindre les buts fixés.

★ ★ ★
Hier soir, le HC La Chaux-de-Fonds, par le canal de son chef de presse, faisait donc diffuser le communiqué ci-dessus.

Donc... «... tout il est bien dans le meilleur des mondes!» Etrange tout de même cette unanimité, tant du côté des joueurs que du comité. Elle est pour le moins en contradiction avec certaines confidences faites en aparté. Mais puisque l'union sacrée semble avoir été réalisée à l'issue d'une séance où chaque joueur, individuellement, fut appelé à s'expliquer devant son comité, que demander de plus?

Un fait est certain: Christian Wittwer ne peut être chargé de tous les maux. Son travail, il l'a toujours accompli au plus près de sa conscience avec le «matériel humain» mis à sa disposition. Il ne peut être rendu responsable — comme les dirigeants actuels du HC La Chaux-de-Fonds — d'une situation inhérente à la politique de grandeur du club voilà quelques années et dont aujourd'hui le contre-coup se fait sentir. La Chaux-de-Fonds a dû reconstruire. Elle a commencé à le faire en introduisant plusieurs joueurs issus de ses juniors. Or, seule la patience...

L'heure est donc venue: tous doivent tirer à la même corde. C'est du moins la volonté qui transparait à travers le communiqué ci-dessus.

P.-H. BONVIN

volleyball

Championnat de Suisse

Domination romande chez les messieurs, suisse alémanique chez les dames: ainsi se présente le championnat suisse de Ligue nationale A, au terme de la cinquième journée.

RÉSULTATS ET CLASSEMENTS

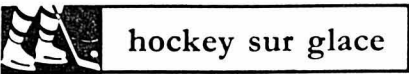
● Messieurs, Ligue A: Leysin-Tornado Adliswil 3-0 (15-12 16-14 15-5) Uni Lausanne-Chênois 3-0 (15-3 15-3 15-13). Bienne-Voléro Zurich 1-3 (10-15 7-15 15-6 12-15). Spada Academic Zurich-Servette/St. Onex 0-3 (10-15 5-15 15-17). - Classement: 1. Uni Lausanne 10. 2. Chênois 8. 3. Servette/St. Onex 6 (10-6). 4. Leysin 6 (11-7). 5. Voléro 6 (10-9). 6. Spada 2 (5-13). 7. Bienne 2 (4-13). 8. Tornado 0.

● Ligue B, groupe Ouest: Montreux-Colombier 0-3. VBC Lausanne-Tramelan

0-3. Uni Lausanne-Soleure 0-3. Berne-Köniz 0-3. Aeschi-Chênois 3-1. - Classement: 1. Soleure 3/6 (9-2). 2. Köniz 3/6 (9-3). 3. Colombier 3/4.

● Dames, Ligue A: Uni Lausanne-BTV Lucerne 2-3 (11-15 14-16 15-8 15-7 13-15). Bienne-Berne 2-3 (15-5 5-15 11-15 15-9 1-15). VB Bâle-Uni Bâle 0-3 (3-15 9-15 9-15). Spada Academic-KZO Wetzikon 3-0 (15-10 15-4 15-10). - Classement: 1. BTV Lucerne 10 (15-2). 2. Uni Bâle 10 (15-3). 3. Uni Lausanne 8. 4. VBC Berne 6. 5. Bienne 2 (6-12). 6. Spada 2 (5-12). 7. VB Bâle 2 (3-14). 8. Wetzikon 0.

● Ligue B, groupe Ouest: Carouge-Gatt 3-0. Servette/St. Onex 3-0. VBC Lausanne-Köniz 3-2. Moudon-Marly 3-0. Uetlinggen-Bienne 3-2. - Classement: 1. Carouge 3/6 (9-0). 2. Moudon 3/6 (9-4). 3. Neuchâtel Sports 3/4.



Sombre soirée pour les Neuchâtelois de Ligue B et de première ligue

Fleurier s'est-il battu lui-même?

FLEURIER - WIKI 3-4
(0-3 1-1 2-0)

MARQUEURS: Hulliger 11^{me}; Stettler 12^{me}; Ronner 13^{me}; Dubois 30^{me}; Leuenberger 37^{me}; Dubois 46^{me} et 48^{me}.

FLEURIER: Luthi; Aeschlimann, Marendaz; Tschanz, Grandjean; Dubois, Pluquet, Hirschy; Emery, Rota, A. Jeannin.

WIKI: Altmann; Meyer, Leuenberger; Stettler, B. Keller; Kiener, Ronner, Hulliger; Loosli, P. Dolder, Lerf; Zaug, Ch. Dolder, H. Keller. Entraîneur: Leuenberger.

ARBITRES: MM. Borgeaud et Schöpfer.

NOTES: patinoire de Belle-Roche. 850 spectateurs. Glace en bon état. Wiki sans Aeschlimann, Niederhauser (blessés), Glauser et Baehler (service militaire). La rencontre débute avec huit minutes de retard; Wiki, d'une part, fit des difficultés pour jouer avec le maillot de réserve de Fleurier car il avait oublié son jeu de rechange et ne pouvait évoluer en jaune, couleur de son adversaire; les arbitres, de l'autre, durent réparer un trou dans le filet d'un but! Avant la rencontre, le jeune Pasqual Wust, gravement blessé par un palet «perdu» lors d'un match amical et aujourd'hui heureusement rétabli, reçoit une canne, portant la signature de tous les joueurs du CP Fleurier, et une photo de l'équipe. A la 10^{me} minute, Wiki évolue à six joueurs de champ durant une dizaine de secondes et ce à la barbe des

arbitres! A la 18^{me}, Tschanz tire sur un montant. A la 41^{me}, Ph. Jeannin glisse-t-il sciemment sa canne dans les patins d'un arbitre afin de le faire trébucher? Dès la 43^{me}, Fleurier ne joue plus qu'à deux lignes d'attaque: celle de Ph. Jeannin et celle de Pluquet dans laquelle Rota a pris la place de Hirschy à l'aile gauche. A la 49^{me}, contestant une décision des arbitres un des coaches de Wiki — l'ancien arbitre de Ligue nationale Niederhauser! — incite son équipe à se retirer de la glace; mais l'entraîneur-joueur Lepenberger lui demande de poursuivre la rencontre. A 42^{me} de l'ultime coup de sirène, Luthi cède sa place à un sixième joueur de champ. Tirs dans le cadre des buts: 41-28 (11-13 13-5 17-10). Pénalités: quatre fois deux minutes contre Fleurier; six fois deux minutes contre Wiki.

Les Fleurisans — et leurs «supporters» — ont peut-être crié à l'injustice à l'issue du match. Un sentiment partagé par l'observateur neutre. C'est vrai: l'espace des deux derniers tiers-temps — le deuxième particulièrement — le CP Fleurier a dominé un adversaire qui pourtant jamais ne s'affola. Pas plus qu'il ne s'affola durant les cinq premières minutes de jeu devant la pression de l'équipe neuchâteloise. L'équipe de Philippe Jeannin eût mérité pour le moins un point.

Fleurier avait choisi de placer la rencontre sur un rythme élevé avec, pour option d'étouffer une formation bernoise solide, bien équilibrée dans la compo-

sition de ses lignes, au jeu sobre, moins varié certes, mais mieux posé. En vain! Hirschy-Dubois tout d'abord, Rota ensuite, puis Grimaître sur une passe de Vuillemez avaient eu l'estocade au bout de leur canne. Eu seulement...

SUR UN PLATEAU

Puis, comme désarçonnés par ce manque de réussite au cours de laquelle Wiki par Loosli (tir à côté du but) se créa qu'une petite occasion, les Neuchâtelois du Val-de-Travers se déconcentrèrent littéralement, offrant quasiment sur un plateau trois buts à leurs adversaires en l'espace d'un peu plus de deux minutes (21⁷): Hulliger piègea tout d'abord Tschanz (souvent mal inspiré samedi) à la ligne rouge et s'en alla battre Luthi malgré le retour en catastrophe de Dubois; ensuite Luthi laissa filer la rondelle entre ses jambes sur un tir de Stettler; enfin, sous le regard passif d'Aeschlimann et de Marendaz, Ronner, seul devant le but fleurisan, reprenait en toute quiétude une passe de Hulliger!

A quelle sauce Fleurier allait-il être apprêté? Tout en subissant la pression de Wiki, il parvenait néanmoins à maintenir l'écart à la marque, tout en posant quelques problèmes à Altmann tout au long de cette période initiale. Puis ce fut le réveil.

A l'appel du deuxième tiers-temps, Fleurier se lança à corps perdu dans une folle et vaine course-poursuite. Des oc-

casions il s'en créa. A la pelle. Seul Dubois (trois buts samedi) trouvait l'ouverture (30^{me}) à la suite du premier tir de Wiki dans le cadre du but: le palet renvoyé par Luthi (les arbitres lui accordèrent l'assist) à la suite d'un tir de Hulliger parvint au dernier-né de la famille Dubois qui s'en alla mettre toute la défense, Altmann compris, dans le vent. Le reste fut à l'avenant.

DOMINER EST UNE CHOSE

Même un quatrième but de Wiki (37^{me}) ne coupa point les jambes des Fleurisans.

Mais voilà! Dominer est une chose. Se créer des occasions découle de la première. Encore faut-il les convertir en buts!

C'est donc dans le domaine de la réalisation que les carences des Neuchâtelois furent les plus criantes. Certes, Altmann réalisa quelques prouesses de très haute lignée, notamment lorsque durant plus d'une minute (1⁰⁸) Fleurier évolua à cinq contre trois...

MÉRITE

Battu, le CP Fleurier le fut surtout par lui-même. Non seulement ses attaquants manquèrent de réalisme dans la phase finale des actions, non seulement elle offrit pratiquement quatre buts sur un plateau à Wiki (Pluquet porte la responsabilité du 4^{me} pour avoir perdu le palet sur Hulliger qui lança le contre), mais encore sa défense se montra souvent mal inspirée.

Quant à Wiki, il eut le mérite de ne point céder à la panique. Finalement, s'il est parvenu à maintenir l'acquis il le doit aussi à l'expérience de ses anciens de Ligue nationale, Hugo Leuenberger notamment. Son calme, son sens du placement, sa vista compensèrent largement sa lenteur dans le patinage. Mais l'ex-international n'est plus tout jeune...

P.-H. BONVIN



ÉCHEC! — Une fois de plus Altmann, sous les yeux de Stettler (à gauche) met en échec un attaquant fleurisan, en l'occurrence Ph. Jeannin. (Avipress Truthardt)

Fatal manque de réaction du Locle

LE LOCLE - KONOLFINGEN 5-7
(2-4 1-1 2-2)

MARQUEURS: Witschi 3^{me} et 7^{me}; Hirschi 9^{me}; Waeliti 10^{me}; Borel 13^{me}; Pilorget 15^{me}; Berner 21^{me}; Bieri 37^{me}; Witschi 51^{me}; Girard 56^{me}; Berner 59^{me}; Liniger 60^{me}.

LE LOCLE: Fontane (10^{me} Sahli); Blaettler, Kolly; Baillo, Geinoz; Berner, Borel, Girard; Pilorget, Bourquin, D. Yerly; Jeanmaire, P. Yerly, Raval. Entraîneur: Rémy.

ARBITRES: MM. Morero et Fivaz. NOTES: patinoire du Communal. 150 spectateurs. Pénalités: 4 x 2 minutes contre Le Locle; 9 x 2 minutes contre Konolfingen.

Après les dix premières minutes de jeu, les Loclois accusaient un retard à la marque de quatre unités. Profitant au maximum du manque de réaction des Loclois qui ne semblaient pas encore être «entrés» dans le match, les visiteurs, habiles à la contre-attaque, s'envolaient vers une victoire facile. Heureusement, les protégés de l'entraîneur Rémy, sérieusement sermonnés, réalisaient enfin qu'ils som-

braient corps et âme et se mirent en devoir de rétablir la situation. En fin de première période, ils réduisaient sensiblement l'avantage des Bernois.

Dès la reprise du deuxième tiers-temps, Berner ramenait à une unité la marge de sécurité des visiteurs. Le match gagna alors en intensité, mais hélas, les Loclois, dans le but louable de faire pencher la balance en leur faveur, se ruèrent sans discernement et sans grande méthode à l'assaut du but bernois. Konolfingen se replia en défense protégeant habilement le gardien Eichenberger, et sur contre-attaque reprenait un avantage de deux buts.

La situation des Loclois s'aggrava encore après le changement de camp du troisième tiers-temps. Jouant alors le tout pour le tout, les «Montagnards» tentèrent l'impossible pour arracher au moins le partage. Ils furent près d'y parvenir à une minute de la fin. Mais la chance tourna définitivement en faveur des Bernois qui signaient le but de la sécurité à 15 secondes du coup de sirène final.

P. M.

Et pourtant Sion était «bon à prendre»!

NS YOUNG SPRINTERS - SION 3-5 (1-2 0-1 2-2)

MARQUEURS: P. Ryser 8^{me}; Graf 10^{me}; Métraiier 11^{me}; Métraiier 33^{me}; Switalski 42^{me}; Bösigler 50^{me}; Python 57^{me}; Truffer 57^{me}.

NS YOUNG SPRINTERS: Amezdroz; Waecher, Seydoux; L. Ryser, Kubler; Zingg, M. Longhi, J.-M. Longhi; Switalski, Turler, P. Ryser; Suter, Haldimann, Bösigler. Entraîneur: Turler.

SION: Schöpfer; P. Lenz, Bucher; Germainer, Graf; Locher, Métraiier, Python; Truffer, Rotzer, Zermatten; Krauer, Schutz, Gogniat. Entraîneur: Locher.

ARBITRES: MM. Duvoisin et Clémenceçon. NOTES: patinoire de Monruz. Soirée fraîche. 300 spectateurs. NS Young Sprinters sans Dubois et Leuenberger (blessés) et Sion sans Delez et Mercuri (blessés), ni J.-M. Lenz et Muller (service militaire). En l'absence de Henrioud (obligations professionnelles), l'équipe neuchâteloise est «cochée» par Guy Dubois. Tir contre la latte de Zingg (47^{me}). Pénalités: 3 x 2 minutes contre YS et 4 x 2 minutes contre Sion.

Privés des services de Dubois et Leuenberger, blessés — le terme de «massacre» conviendrait mieux pour le deuxième nommé — à Martigny, les Neuchâtelois ont abordé cette rencontre avec un désavantage de taille qui obligea l'entraîneur Turler à revoir la composition de ses lignes (recul de Seydoux et introduction du junior L. Ryser, âgé de seize ans). Ils ont donc droit à des circonstances atténuantes, mais il n'empêche que l'on ne peut que regretter amèrement la défaite de samedi face à un hôte aux qualités honnêtes sans plus.

Sion était «bon à prendre» mais les pensionnaires de Monruz s'en sont aperçus trop tardivement, ne parvenant à passer la vitesse supérieure qu'au début du troisième tiers-temps. Battus, il se retrouvent en queue de classement alors que Sion, avec deux points de plus, a fait un bond en direction de la tête. Or, l'inverse aurait parfaitement pu se produire. Dommage...

RÉUSSITE

Sion a remporté le premier tiers de manière non imméritée si l'on se réfère à sa meilleure occupation de la glace et à son organisation supérieure face à un adversaire éprouvant souvent de la peine à quitter sa zone de défense. La réussite, pourtant, lui donna ce petit coup de pouce qui est parfois indispensable pour s'imposer. Après l'ouverture du «score» de P. Ryser (8^{me}) qui exploita habilement une hésitation séduisante, Young Sprinters se retrouva en état de supériorité numérique. Le 2-0 était dans l'air mais le centre de Marc Longhi, adressé à son frère Jean-Marie, seul devant Schöpfer, resta inexploité. La rupture fut cinglante, permettant au Cana-

do-Suisse John Graf de remettre les pendules à l'heure valaisanne. Et, dans la minute suivante, Sion concrétisa sa légère domination en inscrivant le numéro deux par l'intermédiaire de Métraiier.

ENFIN LANCÉ...

Jusqu'alors effacé, NS Young Sprinters passa à l'attaque dès l'appel du tiers intermédiaire, inversant du même coup les rôles et contraignant Sion à se défendre, mais son jeu manqua de mordant et de vivacité, de sorte que Schöpfer ne fut qu'épisodiquement mis en danger. Spéculant sur la contre-attaque, les visiteurs créèrent finalement l'écart grâce à leur ancien entraîneur Métraiier qui, seul devant Amezdroz, récupéra une passe de Locher et logea la rondelle au bon endroit.

Les Neuchâtelois entamèrent ainsi l'ultime période avec un retard de deux longueurs. Switalski mit le feu aux poudres (42^{me}) en achevant victorieusement une jolie percée de Turler. La machine était enfin lancée mais une certaine poisse s'en mêla. Le volontaire Haldimann (46^{me}) manqua tout d'abord l'égalisation d'un cheveu après avoir traversé toute la patinoire. Zingg (47^{me}) ajusta ensuite la latte. But ou pas? Les arbitres se montrèrent... de glace, estimant que le puck avait rebondi devant la ligne fatidique. Ce n'était pourtant que partie remise et l'égalisation tomba logiquement (50^{me}) à la suite d'un nouveau solo de Haldimann. Repoussée par Schöpfer, la rondelle fut récupérée par Suter qui avisa Bösigler. C'était 3 à 3 et le match pouvait basculer d'un instant à l'autre.

DOMMAGE

L'on en resta pourtant là du côté neuchâtelois. Une pénalité infligée à P. Ryser (53^{me}) dérégla le mouvement. Certes, Sion ne sut pas en profiter immédiatement mais ce fut suffisant pour lui permettre de retirer le pied qui s'enlaidait dans le gouffre. Et à trois minutes de la fin, en plongeant dans la mêlée, Python redonna l'avantage aux siens. Un avantage que Truffer se chargea de consolider quelques secondes plus tard en plaçant le puck entre la jambe du gardien Amezdroz et le premier poteau.

NS Young Sprinters a ainsi abandonné deux points à sa portée. C'est dommage, répétons-le, car la victoire pouvait parfaitement lui sourire. Espérons que la déter-

La situation

● Groupe I: St-Moritz-Wallisellen 7-4; Frauenfeld-Grasshopper 5-0; Uzwil-Schaffhouse 2-2; Niederhasli-Bulach 5-4; Weinfelden-Ascona 4-5. Classement (3 matches): 1. Niederhasli 6 (17-5); 2. Frauenfeld 6 (13-5); 3. St-Moritz 4 (16-10); 4. Weinfelden 4 (14-9); 5. Ascona 4 (14-13); 6. Uzwil 3 (11-10); 7. Bulach 2 (14-11); 8. Schaffhouse 1 (7-16); 9. Wallisellen 0 (7-15); 10. Grasshopper 0 (3-22).

● Groupe II: Bâle-Rotblau Berne 13-3; Urdorf-Soleure/Zuchwil 4-7; Illnau/Effretikon-Lutzelfluh 6-0; Berthoud-Lucerne 7-2; Kusnacht-Zunzgen/Sissach 3-4. Classement (3 matches): 1. Bâle 6 (26-9); 2. Zunzgen 6 (14-7); 3. Illnau 4 (16-6); 4. Berthoud 4 (16-9); 5. Soleure 4 (14-13); 6. Lutzelfluh 2 (10-18); 7. Rotblau 2 (9-23); 8. Kusnacht 1 (10-12); 9. Lucerne 1 (11-19); 10. Urdorf 0 (11-21).

● Groupe III: Lyss-Adelboden 2-3; Moutier-Grindelwald 2-5; Le Locle-Konolfingen 5-7; Thoune/Steffisburg-Saint-Imier 7-5; Fleury-Wiki 3-4. Classement (3 matches): 1. Grindelwald 6 (21-9); 2. Wiki 6 (14-7); 3. Fleury 4 (12-12); 4. Adelboden 4 (12-10); 5. Konolfingen 3 (12-15); 6. Thoune 2 (12-14); 7. Lyss et Moutier 2 (11-14); 8. St-Imier 1 (12-22); 10. Le Locle 0 (11-16).

● Groupe IV: Marly-Vallée de Joux 6-2; Genève/Servette-Martigny 4-8; Monthey-Forward Morges 6-1; Champéry-Lens 3-3; Neuchâtel-Sion 3-5. Classement (3 matches): 1. Martigny 6 (27-9); 2. Monthey 4 (18-11); 3. Genève/Servette 4 (19-12); 4. Forward Morges 4 (16-9); 5. Sion 4 (11-13); 6. Champéry 3 (12-10); 7. Marly 2 (11-14); 8. Neuchâtel 2 (10-19); 9. Lens 1 (9-13); 10. Vallée de Joux 0 (5-18).

mination qui lui a fait défaut durant deux tiers-temps sera présente dès le coup d'envoi, vendredi prochain à Morges. Avec deux finalistes mais aussi deux relégués, le championnat s'annonce impitoyable. Autant être du bon côté, et rapidement!

J.-P. D.

Ligue B: pour Ajoie, l'histoire se répète

AJOIE - VILLARS 7-9
(0-4 3-2 4-3)

MARQUEURS: Steudler 6^{me}; Knobel 17^{me}; Bonzon 17^{me}; Knobel 19^{me}; Steudler 22^{me}; Bergamo 23^{me}; Sigouin 25^{me}; Moynat 23^{me}; Sigouin 39^{me}; Ch. Berdat 43^{me}; M. Siegenthaler 44^{me}; Boucher 46^{me}; Moynat 47^{me}; Bachmann 55^{me}; Seudler 57^{me}; Ch. Berdat 59^{me}.

AJOIE: A. Siegenthaler; Aubry, Benard; Sembellini, Barras; V. Siegenthaler; Ch. Berdat, St. Berdat, M. Siegenthaler; Sigouin, Trotti, Bergamo; Sanglard, O. Siegenthaler, Bachmann; Blanchard. Entraîneur: Trotti.

VILLARS: Croci-Torti; Therrien, Giroud; Héritier, Knobel; Guirici, Boucher, Moynat; Steudler, Rochat, Rabel; Bonzon, Favrod, Ramirez. Entraîneur: Boucher.

ARBITRES: M. Schmid, assisté de MM. Brugger et Zeller.

NOTES: patinoire de Porrentruy. 3200 spectateurs. Sembellini, Aubry et Sigouin sont blessés en cours de partie. Pénalités: trois fois 2' contre Ajoie; quatre fois 2' + une fois 5' (Giroud) contre Villars.

Le match joué mardi à La Chaux-de-Fonds aura été une exception. Les Ajoulots ont pris l'habitude de commencer les parties en catastrophe. Un schéma bien connu s'est reproduit samedi. Les Jurassiens entamèrent la rencontre tambour battant. Ils se créèrent plusieurs occasions de but, toutes galvaudées par des attaquants maladroits. Sur contre-attaque, les visiteurs ouvrirent le «score». Alors

qu'ils dominaient territorialement, les «locaux» écoperent des pénalités inutiles. L'adversaire en profita. C'est ainsi que la marque passa subitement à zéro-quatre!

Le handicap était lourd, mais les Ajoulots savaient qu'il leur était possible de le combler. Alors qu'ils se rapprochaient de l'égalisation, un défenseur commit une monumentale bêtise et tout fut à recommencer. Ce schéma, on l'a vécu trois fois de face à Villars. Une de ces scènes doit être relevée: il restait un quart d'heure à jouer et Ajoie qui dirigeait les opérations évoluait en supériorité numérique; c'était le moment que choisissait le gardien Anton Siegenthaler, avancé

La Chaux-de-Fonds débordée...

LAUSANNE - LA CHAUX-DE-FONDS 9-3 (4-2 3-1 2-0)

MARQUEURS: Guscetti 8^{me}; Courvoisier 11^{me}; Crawford 13^{me}; Marti 13^{me}; Joliquin 18^{me}; Marti 19^{me}; Trumpler 24^{me}; Buff 29^{me}; Trumpler 40^{me}; Ulrich 40^{me}; Rod 47^{me} et 49^{me}.

LAUSANNE: Reuille; Meylan, Ulrich; Vincent, Benacka; Trumpler, Doucet, Courvoisier; Joliquin, Scherrer, Guscetti; Rod, Montandon, Kaltenbacher. Entraîneur: Vincent.

LA CHAUX-DE-FONDS: Lemmenmeier; Gobat, Zigerli; Dubois, Bourquin; Niederhauser, Marti, Caporosso; Buff, Crawford, Begin; Neiningner, Meier, Tschanz. Entraîneur: Wittwer.

ARBITRES: M. Schmid assisté de MM. Claude et Moresi.

NOTES: patinoire de Montchoisi. 2200 spectateurs. Norwich (grippé), ne joue pas

Ligue A: Hjerpe bourreau de Fribourg

LUGANO - FRIBOURG
GOTTERON 4-2 (1-1 1-0 2-1)

MARQUEURS: Hjerpe 4^{me}; Hedges 19^{me}; Hjerpe 36^{me}; Hedges 49^{me}; Hjerpe 58^{me} et 59^{me}.

LUGANO: Andrey; Bauer, Domeniconi; Zenthausern, Rogger; Girard, Kaufmann; Loetscher, Johannson, Conte; Loertscher, Kiefer, Hjerpe; Capeder; Loher, Blaser. Entraîneur: Slettvoll.

FRIBOURG: Meuwly; Gagnon, Brasey; Girard, Silling; Cadeux; Richter, Raemy, Ludi; Holzer, Hedges, Rötter, Theus, Fuhrer, Waebler; Testori. Entraîneur: Cadeux.

ARBITRE: M. Meggert assisté de MM. Ramsier et Zimmermann.

NOTES: patinoire de la Resega. 7200 spectateurs. Fribourg sans Lussier, Giambonini et Jeckelmann (blessés). A la 13^{me} minute, tir de Capeder contre un montant. Pénalités 2 x 2' contre Lugano; 3 x 2' contre Fribourg.

Jusqu'à samedi soir, Fribourg Götteron était la bête noire de Lugano: sept matches, autant de revers! Cette fois les Luganais ont dit halte-là! La victoire, ils la voulaient. Non sans peine, ils l'ont obtenue. Pour y parvenir, l'entraîneur Slettvoll avait jugé inutile de jouer au plus fin: il décida d'user des mêmes armes que son adversaire, soit détermination, engagement physique total, moral de vainqueur et une bonne dose de courage. Ces arguments se révélèrent payants. Malheureusement au détriment de la qualité.

Daniel CASTIONI

Ligue A

Arosa - Bienne 6-3 (2-0 1-2 3-1); Langnau - CP Zurich 2-4 (2-0 0-2 0-2); Kloten - Davos 3-8 (1-1 1-5 1-2); Lugano - Fribourg Götteron 4-2 (1-1 1-0 2-1).

1. Davos	11	9	2	0	63-21	20
2. Arosa	11	6	2	3	52-31	14
3. Lugano	11	6	0	5	48-41	12
4. Bienne	11	5	1	5	58-58	11
5. FR/Götteron	11	5	1	5	47-54	11
6. Kloten	11	4	0	7	43-54	8
7. Langnau	11	3	1	7	27-49	7
8. CP Zurich	11	2	1	8	36-66	3

Ligue B, Ouest

Ajoie - Villars 7-9 (0-4 3-2 4-3); Langenthal - Sierre 1-3 (1-0 0-2 0-1); Lausanne - La Chaux-de-Fonds 9-3 (4-2 3-1 2-0); Viège - Berne 5-5 (0-2 2-2 3-1).

1. Sierre	11	10	0	1	61-30	20
2. Berne	11	8	1	2	86-38	17
3. Langenthal	11	7	0	4	54-37	14
4. Viège	11	4	1	6	54-60	9
5. Villars	11	4	1	6	50-67	9
6. Ajoie	11	3	1	7	47-82	7
7. Lausanne	11	3	0	8	40-54	6
8. La Chx-de-Fds	11	2	2	7	37-61	6

Ligue B, Est

Dubendorf - Ambri Piotta 3-6 (0-1 2-3 1-2); Hérissau - Olten 3-3 (2-0 0-1 1-2); Wetlikon - Rapperswil Jona (joué vendredi) 6-5 (1-1 2-0 3-4); Zoug - Coire 3-2 (1-1 1-1 1-0).

1. Dubendorf	11	8	0	3	72-45	16
2. Ambri Piotta	11	7	1	3	52-45	15
3. Olten	11	6	1	4	54-44	13
4. Wetlikon	11	5	2	4	55-57	12
5. Coire	11	5	0	6	45-45	10
6. Rapperswil	11	2	4	5	54-60	8
7. Zoug	11	3	2	6	43-53	8
8. Hérissau	11	2	2	7	31-57	6

Langnau - CP Zurich 2-4 (2-0 0-2 0-2)

Ilfishalle. 5850 spectateurs. Arbitres: M. Meyer, assisté de MM. Hirschi et Pahud. Marqueurs: 8^{me} Moser 1-0; 15^{me} Nicholson 2-0; 23^{me} Roger Bolli 2-1; 24^{me} Durst 2-2; 41^{me} Novy 2-3; 52^{me} Durst 2-4. Pénalités: 3 x 2' contre Langnau; 5 x 2' contre CP Zurich.

Kloten - Davos 3-8 (1-1 1-5 1-2)

Schluefweg. 7000 spectateurs. Arbitres: M. Stauffer, assisté de MM. Kaul et Hugentobler. Marqueurs: 5^{me} Triulzi 0-1; 6^{me} Wäger 1-1; 23^{me} Nethery 1-2; 24^{me} Nethery 1-3; 27^{me} Triulzi 1-4; 31^{me} Weber 1-5; 37^{me} Mettler 2-5; 38^{me} Eberle 2-6; 42^{me} Nethery 2-7; 50^{me} Gross 2-8; 59^{me} Wäger 3-8. Pénalités: 2 x 2' contre Kloten; 4 x 2' contre Davos.

Arosa - Bienne 6-3 (2-0 1-2 3-1)

Obersee. 3770 spectateurs. Arbitres: M. Zurbriggen assisté de MM. Kunz et Schneider. Marqueurs: 1^{er} Malinowski 1-0; 17^{me} Kramer 2-0; 28^{me} Eggimann 3-0; 37^{me} Gosselin 3-1; 38^{me} Willy Kohler 3-2; 42^{me} Guido Lindemann 4-2; 50^{me} Mattli 5-2; 55^{me} Gosselin 5-3; 57^{me} Guido Lindemann 6-3. Pénalités: 4 x 2' contre Arosa; 5 x 2' contre Bienne.

Noël limogé... Vincent entraîneur!

Peu avant la rencontre Lausanne - La Chaux-de-Fonds, le Lausanne Hockey-club a annoncé qu'il se séparait de son entraîneur Jacques Noël, en fonction depuis le début de la saison. Son successeur sera son compatriote Réal Vincent, qui a conduit le club vaudois en Ligue A en 1977/78 en tant qu'entraîneur-joueur. Après un bref passage à Lugano, Vincent était revenu à Lausanne, comme joueur, pour cette saison. Il sera assisté dans sa tâche par les deux ex-internationaux et joueurs du club Gérard Dubi et Claude Friederich.

Une obligation de caisse aufina

5%

Durée 4 à 8 ans
4% % durée 3 ans

Carnet de dépôt 4 1/2%

Possibilités de retrait
jusqu'à fr. 20 000.- par mois
sans préavis.
Modifications des conditions réservées

banque aufina

Institut affilié à
l'Union de Banques Suisses

2001 Neuchâtel, 9, place Pury,
tél. 038/24 61 41

157307-110

**Vous faites de la publicité ?
Pensez alors qu'une**

petite annonce

est toujours lue
quand elle paraît dans la

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

DEMANDES D'EMPLOIS

Jeune fille, 26 ans

**maturité commerciale
formation universitaire**

cherche emploi, si possible à mi-temps.
Etudie toutes propositions.

Adresser offres écrites à CH 2130
au bureau du journal. 151983-138

Assistante médicale

diplômée Ecole Panorama (Bienne) désire
travailler auprès de médecin ou dans
établissement hospitalier à temps com-
plet ou partiel. Eventuellement rempla-
cements du 1.12.83 au 30.6.84.

Adresser offres écrites à BJ 2156 au
bureau du journal. 152514-138

**NOUVEAU:
FORD ESCORT LASER.
EQUIPEMENT SPECTACULAIRE.
PRIX SPECTACULAIRE:
FR. 12 840.-**

L'Escort Laser est spectaculaire jusque
dans les moindres détails! Spectaculaire
par son riche équipement, par sa traction
avant, par son puissant moteur CVH de
1,6l (58 kW/79 ch) — et par sa boîte de
série à 5 vitesses (automatique en
option) qui la rend encore plus sobre:
5,8l/100 km sur route, 9,7l en ville,
moyenne pondérée de 7,9l (normes
OGE). Spectaculaire aussi par le confort
de sa suspension à 4 roues indépendan-
tes et par la sécurité de ses freins à dis-
ques ventilés à l'avant. Sans oublier la
garantie de 6 ans contre la corrosion
perforante, ni le prix spectaculaire:
fr. 12 840.- pour la berline à 5 portes,
fr. 13 740.- pour le break à 5 portes.



Sobriété et sécurité:

- boîte à 5 vitesses
- allumage transistorisé
- freins à disques ventilés à l'avant
- phares à iode
- essuie-glace/lave-glace à 2 vitesses
- avec fonctionnement intermittent
- vitres arrière chauffantes
- essuie-glace/lave-glace arrière
- 2 rétroviseurs extérieurs
- bouchon de réservoir verrouillable
- coffre extensible jusqu'à 1050 l (norme VDA)

Confort et luxe:

- 5 portes
- calandre de même teinte que la carrosserie
- élegants enjoliveurs de roues
- moules latérales de protection
- dossiers avant réglables en continu
- appuis-tête rembourrés et réglables
- rembourrages grand confort
- garanties de portes en tissu,
- bacs de portières
- console médiane avec vide-poches
- montre à quartz, totalisateur kilométrique journalier

SPECTACULAIRE. FORD ESCORT LASER.



GARAGE DES 3 ROIS SA

J.-P. et M. Nussbaumer
2000 NEUCHÂTEL
Pierre-à-Mazel 11, tél. (038) 25 83 01

Garage Basset - Fleuriel Tél. 61 38 84
Garage Nappé - Les Geneveys-sur-Coffrane Tél. 57 18 18
Garage Hauser - Le Landeron Tél. 51 31 50
Garage Inter - Boudry Tél. 42 40 80



OFFRES D'EMPLOIS

HOPITAL REGIONAL DE SION HERENS CONTHEY
1951 SION

cherche

2 INFIRMIÈRES HMP

Entrée en fonctions: début 1984.
Faire offres avec curriculum vitae à la
direction de l'hôpital.
Pour toute information complémentaire,
demandez M^{lle} Brand, infirmière-respon-
sable du service pédiatrie
tél. (027) 21 11 71 (int. 8126) ou
(int. 8116). 157771-136

Hôtel-restaurant
cherche
sommelière
Travail agréable avec
2 horaires.
Samedi-dimanche
congé.
Tél. 31 13 42. 156275-136

**Coiffeuse
expérimentée**
est demandée, salon
centre ville.
Tél. 24 53 80, midi/
soir. 152390-136

Nous cherchons pour divers travaux en Suisse romande.

- a) poseurs de sols
- b) menuisiers - poseurs de sols
- c) menuisiers
- d) charpentiers

Conditions de travail agréables, prestations sociales d'une grande
entreprise.
Date d'entrée: début 1984 ou à convenir.
Faire offres sous chiffres M 28 - 520669 Publicitas, Treille
9, 2001 Neuchâtel. 157537-136

Intérim avec des pros:
Nous cherchons une
secrétaire
expérimentée, de langue maternelle
allemande, avec bonnes connaissances
du français et de l'anglais.
Age souhaité: entre 25 et 35 ans.
Rue du Seyon 4, 2000 Neuchâtel, tél. 038/24 74 14
ADIA interm

Bureau d'architectes à Genève
cherche
pour entrée immédiate ou à convenir

**TECHNICIEN ou
ARCHITECTE**

expérimenté, pour être responsable d'un grand
projet, capable d'en assumer la direction complète.

Faire offres à case postale 554,
1211 Genève 1. 157752-136

LES ÉDITIONS A. KUILLET S.A.

cherchent

**REPRÉSENTANTS
REPRÉSENTANTES**

pour la Suisse romande

NOUS DEMANDONS:

- assiduité et engagement total
- esprit d'initiative et d'organisation
- parfaite moralité
- permis de travail

NOUS OFFRONS:

- climat de travail agréable
- assistance de vente
- très bonne rémunération garantie
- prestations sociales modernes

Participation aux foires et expositions

**QUEL QUE SOIT -----> VOTRE ÂGE
VOTRE PROFESSION
VOTRE DOMICILE**

Veillez téléphoner au (022) 36 53 61, pour un premier entretien et
pour pouvoir fixer un rendez-vous, ou écrire 71, rue des Vollandes
1207 GENEVE. 157615-136

Nous avons la possibilité d'offrir un poste
pour un

**architecte-
technicien ETS**

dans notre équipe d'exécution.

Un collaborateur qualifié, ayant une certaine
expérience dans le domaine de l'établis-
sement des dossiers d'exécution, des docu-
ments de soumission et de la surveillance
des travaux, peut trouver un champ d'acti-
vité très large et professionnellement intéres-
sant.

Entrée immédiate ou à convenir.
Les candidats doivent être en possession
d'un permis de travail valable.

Les offres manuscrites sont à adresser à
ass architectes s.a.
40, avenue du Lignon
1219 LE LIGNON (GE) 157602-136

Café-restaurant cherche

jeune sommelière

Débutante acceptée.

Tél. (038) 63 12 58. 157657-136

Cave de la région cherche

employé de cave

si possible de langue maternelle
française, connaissant le métier.
Formation possible selon entente.

Faire offres sous chiffres
FM 2152 avec prétentions de
salaire, au bureau du journal. 157655-136

**PAS DE
SOUCIS
NOUS
SOMMES
LA**

Achat - Vente - Restauration
de meubles anciens

PETRALLI Edo

Ecluse 40 - Tél. (038) 24 56 65
Neuchâtel 100551-175



Patrick Pugin

Facteur de pianos
Accordéons
Réparations
Révisions
Marnière 30 - 2068 Hauterive
Tél. (038) 33 53 01 157773-175

KAUFMANN
25 22 77 FBG DU LAC 19

**ÉCONOMIE D'ÉNERGIE
VERRE ISOLANT**

posé directement sur
vos fenêtres
Remplacements à domicile

**VITRERIE
NEUCHÂTEL**

A. GERBER

Successeur de A. GROSS

Appareillage - Ferblanterie
Installations sanitaires
Dépannage 103730-175
Coq-d'Inde 24 Tél. 25 20 56

elexa

Electricité - Téléphone PTT
NEUCHÂTEL
Avenue de la Gare 12
PESEUX ST-BLAISE CERNIER
Rue de Corcelles 8 Cd-Rue 39 Rue F.-Soguel 26 112603-175

BROCANTE

Achète meubles anciens,
bibelots, tableaux, livres,
vaisselle, pendules, etc.
Débaras d'appartements
A. LOUP, tél. 038/42 49 39
Ouvert tous les samedis 151803-175

SHARP

Audio Vidéo/TV



**écouter, regarder-
s'émerveiller!**

Typiquement SHARP: La chaîne HiFi système 107 H. Son tourne-
disque rend superflu le retournement du disque — son
électronique vous permet de programmer les morceaux de musique
dans l'ordre désiré. Ce sont là des nouveautés SHARP qui sont
en avance sur leur temps. Une technique supérieure, présente dans
chaque radio-cassettes, enregistreur vidéo ou téléviseur.

Représentation générale SHARP:

Dewald SA, 1020 Renens

Distribution par les commerces spécialisés



157368-110

À TRAVERS LE MONDE

Indignation en Pologne: l'exil ou ... la prison!

VARSOVIE (ATS/AFP). — Le marché proposé par le régime du général Jaruzelski, de libérer la majorité des prisonniers politiques contre leur exil en Occident, a suscité une indignation générale au sein de l'opposition en Pologne, où il a été qualifié de «répugnant» et «offensant» par Lech Walesa, ancien président de «Solidarité» et prix Nobel de la paix 1983.

C'est le porte-parole du gouvernement, M. Jerzy Urban, qui a été chargé de faire connaître, au cours d'une interview publiée par la presse ouest-allemande, que le régime était disposé à libérer sans procès, sous cette condition, les onze chefs de file de l'opposition actuellement emprisonnés: quatre militants du comité d'autodéfense sociale KOR — dont MM. Jacek Kuron et Adam Michnik — et sept anciens dirigeants nationaux de «Solidarité».

«Les autorités polonaises, a dit M. Urban, renonceraient à toute poursuite judiciaire contre ces onze opposants, malgré les lourdes charges retenues contre eux, si leurs protecteurs occidentaux les incitent à quitter la Pologne pour quelque temps».

Samedi, dans une interview à l'agence PAP, M. Urban a non seulement confirmé ses propos, mais a souligné que la suggestion du gouvernement était valable pour «l'écrasante majorité» des personnes détenues en Pologne pour motifs politiques, (199 selon les statistiques officielles les plus récentes).

INDIGNATION

A peine connue, la proposition a semé une consternation indignée dans l'opposition. Le professeur Edward Lipinski, doyen des économistes polonais et l'un des fondateurs du KOR, a qualifié cette offre d'exil de «preuve d'une stupidité politique et d'une impudence sans bornes», estimant qu'elle n'avait «aucune chance de réussir». Selon M. Lipinski, inviter les opposants à «renier leur patrie» est le pire des châtements. «Dans l'ancienne Pologne, a-t-il souligné, la peine considérée comme la plus dure n'était pas la décapitation, mais le bannissement, condamnation du mépris».

Officiellement, M. Urban a justifié l'offre du gouvernement par le souci d'assurer le calme dans le pays, assurant que l'exil proposé aux onze anciens dirigeants ne serait pas définitif. «Il

s'agit, a-t-il dit, que ces organisateurs professionnels de conflits quittent la Pologne, le temps pour celle-ci de sortir de la crise et de parvenir à une complète stabilisation».

Il semble bien pourtant, estiment les observateurs, au-delà du souci de paix publique avancé, que la proposition ait un double but. Un exil à l'ouest permettrait en effet de se débarrasser en douceur des opposants, en faisant l'économie de procès politiques gênants, compte tenu de leur impact prévisible en Pologne et à l'étranger.

PEU D'EMPRESSEMENT

Le régime traduit peu d'empressement devant cette perspective: annoncée comme imminente à la fin septembre par M. Urban, l'ouverture du procès du KOR se fait toujours attendre et pourrait être, selon des sources informées, retardée de plusieurs mois, en raison de «divergences» en haut lieu.

Enfin, sur le plan plus général, un départ volontaire des opposants serait une bonne opération pour le régime, en ce sens qu'il les ferait apparaître comme des déserteurs, et les couperait d'une population pour laquelle ils sont un important symbole moral de résistance, et qui leur reste largement acquise.

«Si le gouvernement Jaruzelski veut une Pologne selon ses goûts, relève-t-on avec humour à Varsovie, il faudrait qu'il change de population et fasse passer en Occident 90% des 36 millions de Polonais! On note à cet égard dans les mêmes milieux avec une grande satisfaction la réaction de Paris, qui a fait connaître samedi son opposition à un exil forcé.

MGR GLEMP EN HONGRIE

Cette proposition a été rendue publique à la veille du voyage que Mgr Glomp, primat de Pologne, a entrepris en Hongrie. Il s'agit d'une «première» dans l'histoire des rapports entre l'Eglise de Pologne et les épiscopats des autres pays socialistes.

Mgr Glomp a participé dimanche à une messe solennelle dans la ville d'Esztergom, sur le Danube, à l'occasion du 300^{ème} anniversaire de la libération du siège de la chrétienté hongroise du joug turc en 1683.

Grenade: le CICR au secours des Cubains

GENÈVE (ATS). — Un avion affrété par le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) a quitté Genève dimanche soir à destination des Caraïbes afin d'organiser l'évacuation des Cubains qui ont été blessés à Grenade lors des combats de la semaine dernière, a annoncé l'organisation internationale.

Le «DC-8», appartenant à la compagnie Balair, transporte sept délégués, notamment du personnel médical. Il s'arrêtera tout d'abord à la Barbade où le CICR a établi une base logistique jeudi dernier.

Un délégué du CICR s'est rendu à Grenade samedi afin de prendre contact avec les autorités militaires. Sur place, il a pu réaliser une première visite à un groupe de prisonniers ainsi qu'à un certain nombre de blessés cubains.

Cette intervention fait suite à l'acceptation de l'offre de service que le CICR avait remise aux gouvernements concernés par l'intervention de la force multina-

tionale sur l'île de Grenade. Le CICR avait alors rappelé aux gouvernements leurs obligations découlant des conventions de Genève et sollicité l'autorisation de visiter toutes les personnes capturées lors des événements. Le CICR a été prié, par les gouvernements intéressés, d'agir en qualité d'intermédiaire neutre pour rapatrier les blessés et les morts de nationalité cubaine.

PLUS DE CUBAINS EN LIBERTÉ?

Sur place, dimanche, les combats se limitaient à quelques escarmouches isolées. Et il semble que les autorités américaines soient revenues sur leur estimation du nombre de Cubains, à la Grenade. Ceux-ci, selon le «Washington Post», seraient 800 et non pas 1100 comme annoncé primitivement.

Ceci signifierait qu'il n'y a pratiquement plus de Cubains en liberté à Grenade et pour faire face aux forces américai-

nes, puisque selon les dernières statistiques données côté américain, environ 650 Cubains ont été faits prisonniers et plusieurs dizaines ont été tués depuis le début de l'invasion mardi matin.

INCERTITUDES

Après la capture samedi de Bernard Coard, considéré comme le principal responsable du coup d'Etat à Grenade, on ne connaissait toujours pas dimanche le sort du général Hudson Austin, chef de la junte militaire, qui se trouvait dans les montagnes au centre de l'île et détiendrait deux femmes en otage, selon des informations dépendant non confirmées. Environ 1200 «marines» faisant partie des 5 à 6000 soldats américains sur l'île devraient en principe être remplacés par des parachutistes et partir pour le Liban dans les prochains jours, selon des responsables du Pentagone cités par le «New-York Times».

COUVRE-FEU

M. Paul Scoon, gouverneur de l'île, a demandé samedi soir aux fonctionnaires de l'île, dans un discours à la radio, de reprendre le travail lundi et a appelé à la réouverture des écoles et des magasins, tout en indiquant qu'un couvre-feu de 20 h à 5 h avait été établi.

Il a d'autre part annoncé la formation d'un gouvernement provisoire. Une réunion à ce sujet de l'organisation des Etats des Caraïbes orientales a été organisée dimanche à la Barbade, avec en outre la participation du premier ministre jamaïcain, M. Edward Seaga.

La peur de la centrale

LONDRES (ATS/AFP). — Les cas de leucémie parmi les enfants vivant à proximité de la centrale nucléaire de Windscale, dans le nord-ouest de l'Angleterre, sont dix fois plus nombreux que la moyenne nationale, affirme la chaîne de télévision britannique «Yorkshire» dans un documentaire qui doit être diffusé cette semaine.

Selon celui-ci, le taux de cancer chez les enfants de moins de 10 ans habitant le village de Seascale, à 2 km du complexe nucléaire, est dix fois supérieur au taux national. Dans trois villages un peu plus éloignés, ce taux est cinq fois supérieur à la moyenne nationale.

Du plutonium et des substances radioactives ont été trouvés dans la poussière ménagère à Ravensglass, à 8 km de Windscale. Un ménage de Ravensglass, M. et Mme Merlin, ont fait faire des analyses qui ont montré que leur maison était contaminée. Les Merlin vivent dans la hantise que leurs deux enfants, âgés de 5 et 6 ans, aient été eux aussi contaminés. Deux de leurs chiens sont morts de cancer au cours des sept dernières années.

Les habitants de la région craignent particulièrement que les déchets radioactifs versés dans la mer proche soient ramenés sur le rivage par la marée.

De La Haye à Moscou

LA HAYE (ATS). — Les manifestations pacifistes se sont poursuivies samedi en Europe. Un demi-million de Néerlandais se sont réunis à La Haye pour protester contre le déploiement des missiles nucléaires en Europe. La princesse Irène von Lippe Biesterfeld, enfant terrible de la famille royale, leur a adressé un discours anti nucléaire passionné.

En Grande-Bretagne, un millier de femmes pacifistes ont, de leur côté, manifesté autour de la base militaire de Greenham-Common, à l'ouest de Londres. Une centaine d'entre elles ont été appréhendées.

À MOSCOU

Par ailleurs, une délégation du parti des «Verts» d'Allemagne fédérale a déployé samedi des banderoles, dont l'une réclamant la dissolution de l'OTAN et du Pacte de Varsovie, au tombeau du soldat inconnu soviétique, près de la place Rouge à Moscou. D'après des témoins, les «Verts» qui passent cinq jours en URSS à l'invitation du gouvernement soviétique, ont d'abord observé cinq minutes de silence devant le mémorial, voisin du Kremlin. Puis ils ont déployé trois banderoles à l'extérieur des grilles, filmées par des équipes de télévisions ouest-allemandes. Les policiers du KGB ne sont pas intervenus.



Au Danemark, où l'on a également manifesté durant le week-end, les quelque 100.000 participants avaient peint un missile de carton aux couleurs américaine et russe. (Téléphoto AP)

Argentine: enthousiasme général

BUENOS-AIRES (ATS/AFP). — L'Argentine s'est réveillée avec enthousiasme à la démocratie dimanche après près de huit années de dictature militaire. «Finie le cauchemar», «On vote», «On y est», «Victoire du peuple», «Le peuple enterre le régime (militaire)» ont été les gros titres des premières pages des journaux de Buenos-Aires dimanche matin, alors que d'impressionnantes files d'attente se formaient avant même que n'ouvrent les bureaux de vote dans tout le pays.

Quelques problèmes ont surgi dans plusieurs circonscriptions, retardant l'ouverture du scrutin par l'absence soit des bulletins de certains partis, soit des urnes qui n'étaient pas encore arrivées, provoquant le mécontentement des électeurs, dont certains attendaient depuis l'aube.

Dans d'autres cas, des bulletins péronistes ou radicaux supplémentaires ont dû être expédiés d'urgence en raison de l'épuisement rapide du contingent prévu, notamment dans la ceinture industrielle de Buenos-Aires.

DIX ANS APRÈS

Près de dix-huit millions d'Argentins, dix ans après la dernière consultation nationale, ont exprimé leur choix politique «pour une autre Argentine» entre 8 h et 18 h locales (22 h en Suisse) et pour faire revivre les structures démocratiques interrompues en 1976 par le coup d'Etat qui a déposé le gouvernement d'Isabel Peron.

Le péroniste Italo Luder et le radical Raul Alfonsín, les deux principaux candidats à la présidence, ont été parmi les premiers à voter. Une «tendance générale définitive» pourrait être annoncée vers minuit (4 h du matin), par le ministère de l'intérieur. Mais, quels que soient les résultats, les principales grandes villes, Buenos-Aires, Rosario, Cordoba, Santa-Fé, s'apprêtaient à vivre, de dimanche à lundi, une nuit blanche euphorique.

VENTE D'ALCOOL INTERDITE

Aucun incident n'avait été signalé

hier et la situation «était normale et calme» et «l'affluence massive» aux portes des bureaux de vote dans les 24 districts (les 23 provinces et la capitale fédérale) selon la police.

Toutes les salles de spectacles et les stades sont restés fermés dimanche, comme le prévoit la loi. Toute vente d'alcool a été interdite jusqu'à 21 h, heure à laquelle les bars, cafés et restaurants avaient l'autorisation de rouvrir leurs portes.

SCRUTIN SERRÉ

Les Argentins ont voté, au suffrage direct et proportionnel, pour désigner, au cours du même scrutin, le collège électoral (600 grands électeurs), 254 députés et toutes les autorités provinciales et municipales. Trois jours pour-

raient être nécessaires pour la proclamation définitive des résultats.

Les assemblées provinciales devront élire 46 sénateurs le 25 novembre. Le collège électoral se prononcera ensuite sur le «ticket» du président et du vice-président le 30 novembre, une élection qui se bornerait à une pure formalité, si l'un ou l'autre des deux favoris pour la Maison Rose (palais gouvernemental) était, après le verdict populaire de dimanche, assuré d'au moins 301 voix, majorité absolue requise.

Cette éventualité a été écartée par la grande majorité des sondages qui ont indiqué que ni les péronistes ni les radicaux n'atteindront 50 % des voix et qu'ils ne seront séparés que par un écart étroit.



Les femmes péronistes chantaient déjà victoire...

(Téléphoto AP)

France: les socialistes retrouveraient l'unité

BOURG-EN-BRESSE (ATS/AFP).

— Le parti socialiste français (PSF) est parvenu à retrouver son unité au congrès de Bourg-en-Bresse, après deux jours d'après débats et une nuit de discussions ininterrompues à huis clos.

Un accord est en effet intervenu dimanche matin entre les majoritaires, dirigés par le premier secrétaire du parti, M. Lionel Jospin, et le CERES, aile gauche du PSF, conduite par l'ancien ministre de l'Industrie, M. Jean-Pierre Chevènement. Les divisions étaient profondes entre les deux tendances, notamment sur le plan économique.

M. Chevènement et ses amis avaient en effet vivement critiqué, vendredi et samedi, à la tribune du congrès, la politique de rigueur du gouvernement, «porteuse de chômage». Ils préconisaient la reprise de la croissance, «porteuse d'emploi», et la mise en place de certaines mesures protectionnistes pour aider au rééquilibrage du commerce extérieur.

ÉTAPE NÉCESSAIRE

Après une nuit de débats, ils ont toutefois accepté de se rallier au texte

amendé de M. Jospin, qui soutient, lui, le plan d'austérité mis en place en mars dernier par le ministre de l'économie, M. Jacques Delors, le considérant comme une étape nécessaire pour rééquilibrer les échanges extérieurs de la France et juguler l'inflation, avant de relancer la croissance.

Les socialistes français, de nouveau unis autour du président François Mitterrand et du gouvernement de M. Pierre Mauroy, ont décidé de se lancer maintenant à la «reconquête de l'opinion», dans la perspective des élections législatives de 1986.

Bien que toujours considéré par les Français comme le parti le plus populaire de France, selon les sondages, le PSF n'en a pas moins perdu, avec ses alliés communistes, la plupart des

élections partielles de ces derniers mois dans le pays.

Le parti socialiste autrichien a, quant à lui, clos samedi son 28^{ème} congrès en portant par acclamations à sa présidence d'honneur l'ancien chancelier Bruno Kreisky, et en élisant à sa présidence M. Fred Sinowatz, chef du gouvernement fédéral depuis le mois de mai dernier.

Le parti, qui doit combler le vide laissé par le départ de M. Kreisky, a réussi au cours de ses assises nationales, à prévenir les tiraillements, les affrontements de tendances et les polémiques. Il a suivi les appels à l'unité et à la solidarité, multipliés par ses premiers responsables tout au long des débats.



Face à face entre l'ancien et le nouveau président du parti socialiste autrichien, M. Fred Sinowatz (à droite) reçoit les félicitations de M. Bruno Kreisky. (Téléphoto AP)

Après 130 jours

FLORENCE (ATS/AFP). — Une lycéenne de 17 ans, fille d'un industriel italien du textile, a été libérée dans la banlieue de Florence, après 130 jours de captivité, a-t-on appris de source policière.

Sara Niccoli avait été enlevée le 2 juillet dernier dans la villa de ses parents près de San-Gimignano (environ 50 km de Florence) par trois bandits masqués et armés. Une rançon de plusieurs milliards de lires (plusieurs dizaines de millions de fr.) aurait été payée il y a quelques jours.

Dans ce ciel si étrange

BOSTON (AP). — La NASA s'apprête à annoncer la découverte d'un gigantesque anneau qui entourerait l'ensemble du système solaire, a annoncé samedi le «Boston Globe». Une conférence de presse serait organisée à cet effet le 9 novembre à Washington. Toujours selon ce journal, l'anneau a été découvert par une équipe d'astronomes qui exploite un nouveau satellite scientifique travaillant sur l'infrarouge.

L'anneau serait un anneau solaire, mais qui engloberait tout le système solaire en s'étendant au-delà de la planète Pluton. Il serait à 9,3 milliards de km du Soleil.

La NASA annoncerait également d'autres découvertes faites à l'aide du satellite astronomique à infrarouge, notamment

la découverte de nouvelles étoiles ayant des objets sombres en orbite autour d'elles. On aurait encore observé d'étranges nuages de poussières dans l'espace et des objets émettant l'infrarouge dans d'autres galaxies.

Le satellite utilisé a été lancé en janvier dernier conjointement par les Etats-Unis, la Grande-Bretagne et les Pays-Bas. Il devrait avoir épuisé ses réserves d'hélium liquide et devenir inutilisable dans un mois environ.

Ce satellite a déjà permis la découverte d'un nuage de débris cosmiques entourant Wega, l'une des étoiles les plus brillantes. Cette découverte ajoute du poids à la théorie selon laquelle l'existence de planètes est un phénomène normal dans le voisinage d'une étoile.

TÉLEX... TÉLEX... TÉLEX... TÉLEX...

Médiation

TOKIO (ATS/AFP). — Le ministre japonais adjoint aux affaires étrangères, M. Toshiji Nakajima, a quitté samedi Tokyo pour se rendre en Irak et en Iran, afin de tenter de convaincre les deux belligérants de ne pas procéder à une escalade dans le conflit qui les oppose.

Affrontements

PRÉTORIA (ATS). — En Afrique du Sud, trois étudiants ont été tués et dix autres grièvement blessés au cours de violents affrontements samedi sur le campus de l'Université du Bantoutan du Zoulouland. Les affrontements ont éclaté au cours d'une réunion organisée par l'Inkatha, mouvement zoulou que les étudiants accusent d'être inféodés au régime de Prétoria.

Le troisième

BELFAST (ATS/AFP). — Un boucher catholique a été tué par balles samedi, par deux hommes qui ont réussi à prendre la fuite. C'était le troisième meurtre de la semaine en Ulster où deux policiers avaient été tués.

Faux billets

LOS-ANGELES (ATS/AFP). — Plus de cinq millions de billets de cent dollars (!) ont été saisis par des agents des services secrets américains qui ont découvert un atelier de fabrication de faux billets à San-

Bernardino (Californie). Trois hommes ont été arrêtés en Californie et dans le Nevada.

Exécutions

TÉHÉRAN (ATS/AFP). — Onze trafiquants de drogue ont été exécutés samedi et dimanche en Iran, a annoncé «Radio-Téhéran» dimanche.

Drame

OSNAGURGH (ATS/Reuters). — Sept enfants âgés de six à douze ans ont péri au Canada dans l'incendie d'une cabane en rondins dans laquelle ils avaient décidé de passer la nuit en dépit de l'interdiction de leurs parents. Le drame s'est produit à Osnagurgh, dans la province de l'Ontario.

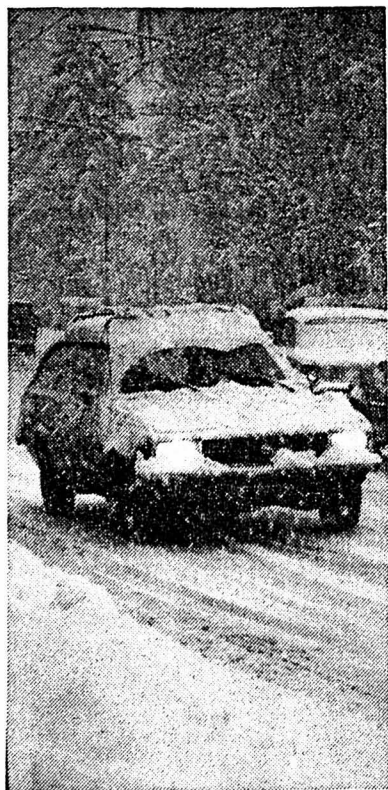
Chine - URSS

PÉKIN (ATS). — M. Leonid Il'yitch, vice-ministre soviétique des affaires étrangères, a quitté Pékin samedi à l'issue d'une session de trois semaines d'entretiens avec les dirigeants chinois sur la normalisation des relations entre les deux pays. Une nouvelle session aura lieu à Moscou au printemps prochain.

A 91 ans

NEWARK (ATS/AFP). — Le dessinateur Otto Messmer, créateur du célèbre dessin animé «Félix le chat», est décédé d'une crise cardiaque à l'âge de 91 ans, à Newark (New-Jersey).

L'hiver montre le bout de son nez



Bientôt la valse des flocons et leur cortège de tracas. (ARC)

BERNE (AP). — L'hiver a fait une timide apparition, ce week-end, en Suisse: quelques centimètres de neige seulement sont tombés sur les hauteurs. Malgré la baisse de la température, les flocons n'ont pas daigné descendre jusqu'en plaine. De l'avis des spécialistes de la météo, les amateurs de ski devront encore patienter. Sur le front de la circulation, un porte-parole de la centrale d'information routière de Zurich a indiqué que le week-end avait été «calme». En altitude toutefois, les automobilistes pourraient bien rencontrer sur leur chemin le bonhomme hiver et sa suite de désagréments. L'avertissement a été repris par les clubs ACS/TCS, qui redoutent la formation des premières plaques de glace et recommandent à ceux qui empruntent les secteurs alpins d'emporter des chaînes à neige.

L'hiver montre le bout de son nez. Toutefois, un porte-parole de l'Institut pour l'étude de la neige et des avalanches, au Weissfluhjoch, a expliqué que la semaine prochaine ne verrait vraisemblablement pas les premiers flocons tomber en plaine. Selon le spécialiste de la neige et des avalanches, l'hiver aurait dû faire son apparition il y a un mois déjà,

comme c'est habituellement le cas. Pour l'instant, l'automne continue de régner en maître sur les Grisons.

QUELQUES PRÉCIPITATIONS

Durant le week-end, les précipitations ont principalement touché le Jura et le Tessin, comme l'a précisé un porte-parole de l'Institut suisse de météorologie (ISM), à Zurich. Au nord, où la limite des chutes de neige est voisine de 1500 mètres, les précipitations ont été peu fréquentes. Cinq centimètres de neige fraîche sont toutefois tombés sur le Saentis. La journée de lundi devrait connaître quelques éclaircies. Selon les météorologues, aucune nouvelle perturbation ne s'annonce à l'horizon ces prochains jours.

En plaine, les conditions de circulation ont été bonnes. A l'exception du Grimsel, tous les passages alpins étaient libres de neige. Les accès aux tunnels routiers et aux gares de chargement étaient normalement praticables. Toutefois, des raisons de sécurité ont motivé la fermeture, entre 18 et 8 heures, des cols de la Furka, du Gothard, du Grimsel, du Nufenen et du Susten. Quant au col du Grand-Saint-Bernard, il a été provisoirement fermé.

VALAIS

2^{me} tour pour les Etats

Les deux PDC passent la rampe

SION (ATS). — Le Valais continuera à être représenté par deux démocrates-chrétiens à la Chambre des cantons. Dimanche en effet, à l'issue du deuxième tour de scrutin, M. Daniel Lauber a été élu conseiller aux Etats avec 48.061 voix de même que Guy Genoud, élu, lui, avec 44.612 voix. Les deux «noirs» devançaient largement la socialiste Gabrielle Nanchen qui obtient 29.491 voix. Le candidat indépendant Paul Sierre obtient pour sa part 406 voix. La participation est un peu moins forte que dimanche dernier, 54,84 pour cent.

LE PDC MAINTIENT SES EFFECTIFS

Après l'élection, dimanche en Valais, de deux démocrates-chrétiens, le PDC continue à former le groupe le plus fort du Conseil des Etats avec 18 députés. Les radicaux en ont 14, dont trois nouveaux, gagnés il y a une semaine aux dépens des socialistes, qui se retrouvent à six. Cinq démocrates du centre (UDC) et trois libéraux complètent la Chambre des cantons.

Si l'on considère l'Assemblée fédérale dans son ensemble, c'est le PRD qui compte le plus de parlementaires (68), devant le PDC (60), le PS (53) et l'UDC (28). Grâce à l'adhésion de l'Appenzellois (sans parti) Herbert Maeder, le groupe indépendant et évangélique aura 12

membres, soit un de plus que le groupe libéral. L'Action nationale pourra former avec Vigilance un groupe de 5 membres, effectif qui sera aussi celui de l'extrême-gauche (PdT/PSA/Poch). Restent les

3 écologistes et la «libre» Bernoise Leni Robert, qui ne pourront pas former de groupe propre, mais qui envisagent de collaborer avec celui des indépendants et évangéliques.

VAUD

A Lausanne

A reculons dans la bijouterie : les voleurs ont fait chou blanc

LAUSANNE (ATS). — Le coup de Neuchâtel, vendredi, n'a pas été suivi du même succès, samedi, vers 5 heures du matin, à Lausanne (probablement par les mêmes agresseurs, pense la police). Le fils du boulanger voisin, entendant un bris de vitre à la porte d'une bijouterie, à l'angle de la place Pépinet et de la rue Centrale, a «offert ses services» aux deux inconnus qui, l'un au volant d'une voiture roulant en marche arrière, l'autre, à pied, muni d'une poutre, tentaient de cambrioler le magasin.

Après avoir enfoncé la porte de la bi-

jouterie avec l'arrière de la voiture, les malfaiteurs, surpris par le jeune homme, ont pris la fuite sans demander leur reste. Leur présence avait été signalée dans la périphérie lausannoise, vendredi.

Majorité radicale maintenue à l'exécutif de Prilly

PRILLY (ATS). — Le corps électoral de Prilly — l'une des neuf villes vaudoises de plus de dix mille habitants — a élu dimanche un nouveau membre de la Municipalité (exécutif) en la personne de M. Jacques Nicod, 38 ans, instituteur, candidat radical, qui l'a emporté par 1009 voix contre 376 à M^{me} Hélène Orlandi, candidate du parti libéral. La majorité absolue était de 737 voix. La participation aux urnes a été de 21,5%.

M. Nicod succède à M. Jean-Claude Pitton, radical lui aussi, qui a démissionné. L'exécutif de Prilly reste ainsi formé de trois radicaux et de deux socialistes. C'est le 4 décembre que M. Pitton sera remplacé en qualité de syndic, également par un scrutin populaire.

Mortellement blessée sur un passage de sécurité

LA TOUR-DE-PEILZ (ATS). — M^{me} Lina Frene, 75 ans, domiciliée à La Tour-de-Peilz, traversait la Grand-Rue, à La Tour-de-Peilz, sur un passage de sécurité, avec une amie, samedi vers 16 h 50, lorsqu'elle fut happée et violemment projetée à terre par le chauffeur d'un bus transportant des enfants. Soignée d'abord à l'hôpital du Samaritain, à Vevey, elle a succombé à ses blessures, dimanche vers 5 heures, au Centre hospitalier universitaire vaudois, à Lausanne, où elle avait été transportée.

Les cadres de la SSR réunis à Fribourg

FRIBOURG (ATS). — Pour la première fois, les collaborateurs-cadres de la SSR ont tenu samedi, à Fribourg, une journée nationale pour discuter en commun de leurs préoccupations. Cette séance, convoquée par l'Association des cadres, a réuni quelque 80 chefs de départements, de services, de rubriques ou de ressorts des trois régions linguistiques, de la Radio suisse internationale et de la direction générale.

MM. Yann Richter, président de la SSR, Léo Schuermann, directeur général, et quelques autres directeurs ont participé à cette journée pour répondre aux multiples questions portant tout à la fois sur la stratégie de la SSR, sur la position de la radio et de la télévision face aux nouveaux médias et sur les nouvelles méthodes de direction qui sont à l'étude.

Les cadres ont profité de cette occasion pour rappeler leur désir d'être associés aux choix fondamentaux que doit opérer la SSR. Placés dans une situation que rendent plus difficile les compressions financières et les limitations de personnel, les cadres souhaitent recevoir plus régulièrement avec les représentants de la direction générale. Cette journée a débouché sur une «intéressante confrontation de points de vue, l'objectif commun restant l'enrichissement des programmes de radio et de télévision».

Mettre fin aux agissements du «voleur de magasins»

ZURICH (AP). — Mettre un terme aux agissements du «voleur de magasins» zuricois et de ses émules: tel est le but que se sont fixé les policiers et les commerçants des bords de la Limmat. Forcés de l'ordre et commerçants visés ont pris des mesures pour, d'une part, protéger le personnel et, d'autre part, empêcher de nouveaux vols à main armée qui se répètent depuis plusieurs mois à Zurich. Une enquête de l'AP a révélé qu'un «tel phénomène» était inconnu des autres villes suisses.

Le désormais célèbre «Lédelirüber» zuricois procède toujours selon un schéma identique: l'homme menace le personnel au moyen d'une arme à feu et profite de l'instant de stupeur pour s'emparer de l'argent contenu dans la caisse. Jusqu'à présent, l'homme est toujours parvenu à s'évaporer dans la foule. 20 agressions de ce type peuvent être mises au compte du voleur, comme l'a précisé le porte-parole de la police municipale zuricoise, M. Hans Holliger. De plus, l'homme, visiblement, a fait des émules.

M. Holliger a qualifié d'inquiétant l'augmentation du nombre des attaques commises contre des magasins. C'est pourquoi la police est fermement décidée d'y mettre un terme. Pour des raisons évidentes, les responsables de la police ne veulent rien dévoiler de la tactique adoptée. Outre les mesures relevant de la police, il importe que les commerçants eux-mêmes contribuent à la sécurité de leur personnel, a souligné M. Holliger. Une solution à envisager consisterait par exemple à protéger les caissiers de la même façon que dans les banques. Par contre, le policier s'est dit opposé à l'installation de systèmes d'alarme, qui ne feraient qu'accroître les dangers encourus par le personnel. Le hurlement d'une sirène peut provoquer une réaction de panique chez l'agresseur qui pourra alors faire usage de son arme.

Une enquête auprès des maisons Coop, Migros, Denner et Pickpay a

montré que les commerçants avaient décidé de prendre des mesures de sécurité en faveur de leur personnel. Ils se tournent principalement vers les agents de sécurité qui sont chargés de surveiller les clients. Le signallement et le portrait-robot du voleur ont également été distribués au personnel. En outre, les responsables visitent chaque heure les caisses de leur contenu. Une chaîne de magasins a même installé des caméras, braquées sur les caisses. Un porte-parole de la société a précisé que d'autres mesures

avaient été prises, qui ne pouvaient être révélées.

Pour M. Holliger, la statistique sert à démontrer la nécessité de prendre des mesures destinées à protéger les magasins contre les braquages. Au cours des dernières années, le nombre de ces forfaits a fortement augmenté en ville de Zurich. Au cours des neuf premiers mois de cette année, 75 délits de ce genre ont été commis contre 79 pour l'ensemble de 1982. En 1981, 37 agressions avaient été enregistrées et seulement 14 en 1980.

CAS : décentralisation de l'instruction

INTERLAKEN (ATS). — Les délégués du Club alpin suisse (CAS) ont tenu leur assemblée annuelle, à Interlaken, sous la présidence de M. Hermann Milz de Neuchâtel. La question des centres d'instruction alpine a tout spécialement retenu leur attention.

En 1982, les délégués s'étaient prononcés pour l'achat d'un bâtiment à Hospental (UR). C'est là que devaient se dérouler à l'avenir tous les cours centraux du club (alpinisme d'hiver comme été, sauvetage, jeunesse, etc.). Placés devant le devis de la transformation de l'immeu-

ble (environ 2 millions de francs), les délégués ont fait marche arrière et se sont prononcés pour une décentralisation de l'instruction: à l'avenir les cours se feront dans des cabanes existantes préalablement dotées d'une salle d'instruction munie de l'infrastructure nécessaire.

Les délégués ont également accordé pour 600.000 fr. de subventions pour des transformations de cabanes (coût total des travaux env. 1,5 million de francs). Il s'agit des cabanes Maighels, Tresch, Medelser, Oberaarjoch et Ruggubel.

Manifestations à Zurich et Saint-Gall

ZURICH. — Quelque 500 personnes ont manifesté samedi après-midi à Zurich contre l'intervention des Etats-Unis dans l'île de la Grenade. Le cortège des manifestants, parti de l'HelvetiaPlatz, s'est dirigé vers le Consulat des Etats-Unis avant de s'arrêter, à une centaine de mètres du consulat, devant le cordon de police qui entourait l'immeuble. La manifestation, organisée par le Comité de solidarité avec le Nicaragua et le Salvador, a été tolérée par la police municipale qui a escorté les manifestants tout au long de leur chemin menant au Consulat. La manifestation s'est terminée sans incidents vers 17 heures. Différentes organisations y participaient dont le Parti socialiste ouvrier. «USA hors d'Amérique centrale» ou encore «Pour la lutte pour l'indépendance en Amérique centrale», pouvait-on par exemple lire sur les banderoles rouge et noir que portaient les manifestants.

A Saint-Gall, un millier de personnes, principalement des jeunes, ont manifesté samedi, dans le cadre de la semaine pour la paix. Un cortège et des improvisations ont marqué la journée destinée à condamner la course aux armements à laquelle se livrent Soviétiques et Américains. La manifestation s'est déroulée sans incidents. Elle a également été l'occasion de protester contre l'intervention des Etats-Unis à la Grenade.



A Zurich, la police veillait et il n'y a pas eu d'incidents.

(Keystone)

DU RHÔNE AU RHIN - DU RHÔNE AU RHIN

Le syndic d'Onnens se tue

ONNENS (FR). — Le syndic d'Onnens (FR), M. Jean-Pierre Pillier, âgé de 40 ans, s'est tué vendredi soir dans un accident de la circulation près de Grangeneuve (FR). M. Pillier, qui circulait sur la route Postieux-Fribourg, a perdu le contrôle de sa moto pour une raison indéterminée et alla s'écraser contre la glissière de sécurité, a indiqué la police cantonale fribourgeoise.

Pour l'essence sans plomb

BERNE (ATS). — L'Union professionnelle suisse de l'automobile (UPSA) espère que la Suisse introduira l'essence sans plomb parallèlement à la République fédérale allemande (RFA). Dans un communiqué publié samedi, l'UPSA estime que la Suisse tient là une occasion d'introduire avec son partenaire européen le plus important une technique qui a fait ses preuves aux Etats-Unis.

Deux oui le 4 décembre

BERNE (ATS). — Le comité central du parti socialiste suisse (PSS), réuni samedi à Berne, a décidé de recommander l'acceptation des deux projets qui seront soumis en votation populaire le 4 décembre. En outre, le PSS regrette le retrait de l'initiative limitant l'importation des denrées fourragères et condamne l'invasion américaine de l'île de Grena-

de. En disant deux fois oui le 4 décembre, le PSS appuie une révision prévoyant que les conjoints étrangers de citoyens et citoyennes suisses soient traités de la même façon lors de leur naturalisation, et que les enfants de mère suisse et de père étranger deviennent en principe suisses.

Restructuration

LUGANO (ATS). — La radio télévision de la Suisse italienne (RTSI) aura de nouvelles structures dès 1985. On veut ainsi mieux tenir compte des impératifs actuels, indique la RTSI dans un communiqué. Il est prévu de faire une séparation plus nette entre les programmes de radio et de rationaliser le secteur administratif dans les programmes de télévision. La télévision de la Suisse italienne se divisera en deux services: l'information et les divertissements. Le comité de la coopérative de radio et de télévision de la Suisse a approuvé les nouvelles structures, au cours d'une séance, samedi, et a désigné les chefs des différents services.

Camping sauvage

AURIGENO (TI) (ATS). — En 1984, les communes du val Maggia vont vraisemblablement poursuivre les efforts entrepris cette année pour décourager les adeptes du camping sauvage. L'Association des communes de la vallée s'est réunie samedi et propose de renouveler l'engagement de policiers privés pour faire respecter

les interdictions. La décision finale appartient aux communes et à l'Office du tourisme.

Après un déraillement

BERNE (ATS). — Le conducteur du train qui avait déraillé le 29 septembre 1982 à la hauteur de la gare de Bümplitz-Sud, sur la ligne Berne-Fribourg, a été condamné vendredi à 4 mois de prison avec sursis. Le juge de Berne qui a tranché le cas a estimé que l'imprudence professionnelle que l'employé des CFF avait commise ne justifiait pas une privation de liberté. Le tribunal a relevé que le conducteur ne s'explique pas encore aujourd'hui pourquoi il a passé outre un signal lui enjoignant de rouler à 40 km/heure. Quinze voyageurs avaient été blessés dans ce déraillement.

Tableaux volés

LUGANO (ATS). — La police cantonale tessinoise est sur la piste d'un réseau de vente de tableaux volés en provenance de France. Selon l'édition de samedi du quotidien tessinois «Giornale del Popolo», trois personnes auraient été arrêtées ces derniers jours en relation avec cette affaire. La police tessinoise a reconnu qu'une enquête était en cours, mais s'est refusée à confirmer l'arrestation de ces trois personnes.

Couple attaqué

BERG (ATS). — Dans la nuit de ven-

dredi à samedi, deux jeunes voleurs armés se sont introduits dans le domicile d'un entrepreneur à Berg dans le canton de Thurgovie et ont grièvement blessé sa femme. Ils se sont enfuis après s'être emparés de quelques milliers de francs.

Népal : une deuxième victime

KATMANDOU (ATS/DPA). — Un des chefs de l'expédition valaisanne, le guide Guido Bumann (31 ans) de Saas Fee, qui se proposait de conquérir l'Ama Dablam culminant à 6.826 mètres d'altitude dans le massif de l'Everest, est mort vendredi dernier, selon des informations transmises par Beat Supersaxo, également de Saas Fee, autre guide de l'expédition.

Visite

NEW-YORK (ATS). — Le maire de Genève, M. Guy-Olivier Segond, fait en ce moment, et jusqu'à lundi prochain, une visite de dix jours aux Etats-Unis, visite assortie d'une tournée de conférences. Le magistrat genevois a notamment rencontré l'ambassadrice Francesca Pometta, qui dirige la délégation des observateurs suisses à l'ONU, ainsi que l'ambassadeur Anton Hegner, chef de la mission helvétique à Washington. A New-York, M. Guy-Olivier Segond a noué des contacts avec de hauts fonctionnaires des Nations unies.

LES IDEES ET LES FAITS

La «bataille des prix en France»

Quand il a été appelé à la responsabilité élargie de l'économie en mars dernier, M. Jacques Delors s'était fixé comme objectif une atténuation du renchérissement de prix à la consommation. Ceux-ci ne devaient pas dépasser la barre des 8 % en 1983 et même rester en-deçà de 5 % en 1984. Après l'indice provisoire du mois de septembre (+ 0,7 à 0,8 %), M. Delors vient de reconnaître: c'est vrai, nous avons perdu la bataille des 8 %, mais nous gagnerons la guerre de l'inflation.

Malheureusement, la hausse des prix constitue une donnée permanente de l'économie française.

En réalité, l'échec subi par M. Delors sur le front des prix à la consommation frappe surtout par le fait qu'en dépit des efforts réels du gouvernement et des sacrifices souvent arbitraires imposés aux entreprises, le rythme des hausses n'a pratiquement pas diminué de 1982 à 1983. Sans les contrôles exercés par une administration tatillonne, le résultat serait peut-être encore plus négatif.

Actuellement, la hausse des prix est deux fois plus forte en France que dans la moyenne générale des pays de l'OCDE. C'est précisément cette distorsion qui préoccupe les autorités car, une fois de plus, elle soumet le franc à une pression à la dévaluation qui risque de s'aggraver d'ici à la fin de l'année. Un nouvel «ajustement» du cours de change devient inévitable dès lors que les autorités de Paris ne réussissent pas à éliminer ce «différentiel». Il est significatif qu'à la veille du congrès socialiste convoqué pour la fin du mois à Bourg-en-Bresse, l'aile gauchisante conduite par l'ancien ministre de l'industrie, M. Chevènement, qui préconise une politique de «dévaluation compétitive» et la sortie du système monétaire européen, a actuellement le vent en poupe.

Paul KELLER